

# L'ESSOR SARLADAIS

HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI  
23  
JANVIER

JOURNAL PARAISSANT LE VENDREDI - ABONNEMENT UN AN : 45 euros  
Bureaux du journal : IMPRIMERIE DU SARLADAIS - 29, avenue Thiers - BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX  
Tél. 05 53 59 00 38 - Fax 05 53 59 17 52 - [essor.sarladais@wanadoo.fr](mailto:essor.sarladais@wanadoo.fr)  
Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour l'arrondissement de SARLAT. Commission paritaire des papiers n° 1008 C 83767

64<sup>e</sup> année  
2009 - N° 09-03  
1,10 €

REMISE  
EN FORME

PROGRAMMES PERSONNALISÉS  
CARDIO-TRAINING  
MUSCULATION FIT VISE

HAMMAM  
MASSAGES - CELLU M6

11, bd Nessmann  
Sarlat  
Sur rendez-vous  
06 80 89 66 52

## Un marché de gros pour le diamant noir



Un des grands moments, le cavage au pied de la cathédrale

La Fête internationale de la truffe qui se tenait à Sarlat les 16 et 17 janvier a connu un très grand succès populaire.

En raison du dernier gel, l'apport fut un peu plus modeste que prévu, environ 70 kg de *tuber melanosporum* étaient proposés à la vente au marché contrôlé.

Si le vendredi fut calme, il y eut beaucoup de monde le samedi autour des stands et de nombreuses animations culturelles : un colloque fréquenté par les plus grands spécialistes français et

étrangers, venus d'Italie, d'Espagne ou de Hongrie, sur le thème des nouvelles techniques de culture de la truffe ; des ateliers gastronomiques et culinaires en présence de grands chefs étoilés et parrainés par Michel Trama, trois étoiles au Guide Michelin...

La démonstration de cuisine proposée dans la salle du conseil municipal fut certainement le clou de la manifestation.

Il est vrai que les plats concoctés étaient ensuite distribués au public dans de petites verrines.

La fête s'est achevée samedi soir autour d'un dîner gastronomique à base de truffes qui a rassemblé plus de trois cent soixante-dix convives.

Au terme de cette organisation, le maire de Sarlat, Jean-Jacques de Peretti, a annoncé la création d'un marché de gros aux truffes.

Il s'agit là d'une décision importante pour les trufficulteurs, dans la mesure où le marché de gros de Sarlat serait le premier de Dordogne et d'Aquitaine dédié au diamant noir.

## Belvès sur la Toile



Après six mois de travail, le site Internet de la mairie est ouvert

Lire page 14

## Un partenariat pour le patrimoine



Le Comité d'animation de Salignac-Eyvigues a reçu une dotation de la fondation Agir en Charente/Périgord pour son initiative de partenariat avec la Maison familiale rurale dans le cadre de l'Atelier patrimoine

Lire page 10

Primevères

fleurs d'Europe  
JARDINERIE

€  
0.90  
le pot

Pré-de-Corday à SARLAT Tél. 05 53 31 02 44

promocion jusqu'au 4 février 09

## Centre culturel et de congrès

Théâtre gestuel avec la Famille Semianyki



Samedi 31 janvier à 21 h, le Teatr Licedei de Saint-Petersbourg propose une soirée tout public placée sous la direction artistique et scénographique de Boris Petruschansky.

De et par Olga Eliseeva (la mère), Alexander Gusarov (le père), Kasyan Ryvkin (le frère), Marina Makhaeva (la sœur aînée), Elena Sadkova (le bébé) et Yulia Sergeeva (la cadette).

"Semianyki", c'est le portrait acide d'une famille frappadingue. Folie poétique, rage inventive, humour corrosif, chez ces artistes

de la légendaire troupe de Saint-Petersbourg.

Ces clowns ne parlent pas mais on comprend tout.

Le plus bel hommage qui puisse être donné au clown, à la fois traditionnel et contemporain, baigné d'une délicieuse sensibilité russe.

"Pour évoquer la réalité d'un pays en constant chaos, les artistes de Licedei utilisent toutes les ficelles du burlesque... et sur un rythme halluciné ils nous prouvent par leurs gags que le rire reste sans doute la meilleure arme,

partout et toujours, de toutes les résistances". Télérama

"C'est rare, c'est à voir d'urgence et c'est pour tout le monde. Les enfants sont sous le charme et les adultes ravivés". Le Quotidien

Durée : 1 h 40 sans entracte.

Tarifs : plein 28 €, réduit 26 €, abonnés 23 €, préférentiel 15 €, jeunes 10 €.

Réservations à la billetterie du Centre culturel et de congrès, rue Gaubert à Sarlat, ou par téléphone au 05 53 31 09 49.

Pascal et Sophie ont le plaisir d'ouvrir  
A partir du 6 février 2009 pour une nouvelle saison  
Carte d'hiver dans laquelle  
la truffe est toujours à l'honneur  
Renseignements et réservations  
05 53 28 31 41

**L'Esplanade à Domme**

Conférence au Carrefour universitaire

## L'actualité de la pensée de Teilhard de Chardin

Prochaine conférence le mercredi 21 janvier à 15 h au Colom-bier, salle Pierre-Denoix, à Sarlat : Actualité de la pensée de Teilhard de Chardin, par Bernard Podevin, ancien professeur de philosophie au collège-Lycée Saint-Joseph.

Le père Teilhard de Chardin est décédé subitement à New York le jour de Pâques 1955.

Après avoir été critiqué, parfois très sévèrement pour ses idées scientifiques, philosophiques et

théologiques, il est actuellement l'objet de lectures, d'études et de recherches.

Un colloque s'est tenu en 2004, à Rome, à l'université pontificale grégorienne, un autre en 2005 au siège de l'Onu et plus récemment, en mai 2008, à l'institut catholique de Toulouse.

Le Centre Teilhard de Chardin de la faculté de théologie proposait comme thème de son colloque la question : quelle humanité pour demain ?

A travers ses écrits (notes, livres, articles, conférences), ce jésuite, paléontologue réputé, a observé l'histoire de la vie, réfléchi sur "le Phénomène humain" et "l'avenir de l'homme".

Ses intuitions (que certains qualifient de prophétiques) sur l'évolution, sur la mondialisation, sur l'émergence d'une pensée planétaire, les rapports entre la science et la foi, sur les confrontations entre les cultures semblent se vérifier.

L'intérêt des universitaires, le nombre des groupes de lecture, en France et surtout de par le monde, montrent l'actualité de cette pensée originale.

**Table d'un Jour**  
Location de vaisselle nappes tables  
Présent au Salon du mariage et de la fête à Sarlat  
Vaisselle reprise non lavée Service livraison  
Hélène NEVEU  
24370 Saint-Julien-de-Lampon  
05 53 59 18 15 - 06 70 12 61 69  
E-mail : tabledunjour@gmail.com  
www.tabledunjour.fr

## Deux rendez-vous avec Les Amis du cinéma



Dans le cadre des Rendez-vous du lundi, Les Amis du cinéma vous proposent la projection du film américain de David Lynch (1990) "Sailor et Lula".

Dès leur première rencontre, Sailor et Lula tombent follement amoureux l'un de l'autre. Cette passion dévorante n'est pas du

goût de Marietta, la mère de Lula, qui demande au malfrat Bob Ray Lemon d'éliminer Sailor.

Mais dans la bagarre qui s'ensuit, c'est Bob qui est tué et Sailor se retrouve en prison.

Deux ans plus tard, à sa libération, Lula est là, qui l'attend, avec son blouson fétiche en peau de

serpent. Afin d'échapper à la vindicte de Marietta, le jeune couple quitte la Caroline et part sur les routes vers la terre promise de Californie.

Folle de rage, Marietta lance à leurs trousses son amant Johnnie Farragut, ainsi que le dangereux gangster Marcello Santos...

Présentation et débat assurés par Jack Colas.

Puis du 28 janvier au 10 mars, toujours au cinéma Rex, ils proposent un regard sur des "Gens d'ici et d'ailleurs" avec six films en version originale sous-titrée en français, au rythme d'un film par semaine.

Premier rendez-vous avec un ciné-rencontre le mercredi 28 janvier à 20 h 30 et la projection du film américain de Ramin Bahrani "Chop Shop".

"Chop Shop" est une expression d'argot qui désigne le fait de démonter des voitures volées pour les vendre en pièces détachées.

Alejandro, du haut de ses douze ans, n'a aucun contact avec ses parents, ne va pas à l'école. Sa vie, c'est la débrouille. Courageux, débrouillard, un sourire toujours accroché à son visage, il se fait engager par Rob, ferrailleur qui dirige une petite entreprise de réparation de voitures dans un quartier pauvre du Queens à New York. Alejandro habite sur place, dans un réduit et y accueille sa sœur aînée, Isamar, à la dérive. Il lui trouve un travail, lui redonne confiance en elle. Ils économisent pour acheter une camionnette qu'ils transformeront en restaurant ambulancier. Toutefois le ciel d'Alejandro s'assombrit lorsqu'il découvre les activités annexes de sa sœur. De plus, une fois le véhicule acheté, il s'avère insalubre. Autant d'obstacles à surmonter pour Alejandro.

## Réunion Fnaca

Le comité départemental de la Fédération nationale des anciens combattants en Algérie, Maroc et Tunisie (Fnaca) se réunira le vendredi 23 janvier à 14 h au théâtre de l'Odyssee à Périgueux.

L'ordre du jour appellera l'examen des dossiers des diverses commissions, le compte rendu du comité national des 7 et 8 janvier, la préparation des cérémonies commémoratives du 19 mars 1962, cessez-le feu en Algérie, le point sur les effectifs, etc.

Il sera procédé à une remise de la médaille commémorative du cinquantième anniversaire de la création de la Fnaca à cinq pionniers du département.

A l'issue de la cettte cérémonie, le président départemental présentera ses vœux pour 2009 et invitera les participants à partager la traditionnelle galette des Rois et le verre de l'amitié.

phildar  
PRÊT-À-PORTER  
FIL à TRICOTER  
OUVRETI en MARCHÉ en SAMEDI  
de 9 h 30 à 12 h  
et de 14 h 30 à 19 h  
Centre commercial du Pontet  
SARLAT - 05 53 28 36 83  
http://www.sarlat-commerce.com

## Ordre de la Légion d'honneur

La société d'entraide de ses membres réunie à Montignac



Photo Christian Collin

Le vendredi 16 janvier, la Société d'entraide des membres de la Légion d'honneur (SEMLH) de la Dordogne s'est réunie à Montignac pour élire le bureau de son comité de Sarlat.

Cette société a pour but l'entraide morale et financière indivi-

duelle et collective de ses légionnaires (membres civils et militaires admis dans l'ordre en raison des mérites éminents au service de la France).

En présence de l'administrateur général (2<sup>e</sup> section) Jean Rabot, président de la section de la

Dordogne, de son adjoint le général Gay et de la secrétaire trésorière Mme Ignard, ont été élus : à la présidence du comité de Sarlat le lieutenant colonel Flores, à la vice-présidence MM. Michel Bretou et Jean Pitallier, au poste de secrétaire le colonel Mouchard et au poste de trésorier Bernard Crétin.

Des délégués de cantons ont été également élus : MM. Jacques Estines, Philippe Eluère, Guy Hardy et Lucien Perrier, respectivement pour les cantons de Montignac, Le Bugue, Domme et Saint-Cyprien.

L'assemblée générale fut suivie d'un échange de vœux traditionnel et de circonstance.

Le président nouvellement élu se voyait confier le brevet de la Légion d'honneur pour Jean Longueville, sous-officier supérieur de l'infanterie coloniale de 1947 à 1965 dans laquelle il effectua une brillante carrière en Tunisie, en Indochine, en Cochinchine, en Algérie, en Mauritanie et au Tchad où il occupa la fonction de chef de peloton méhariste.

Décoré le 14 juillet 2008 à Terrasson-Lavilledieu, il est natif de Saint-Amand-de-Coly et a passé son enfance à Saint-Léon-sur-Vézère.

## Paraulas d'oc

*Benlèu vos setz dejà trobar dins una sala d'espèra ont, las patèrlas sus una cadiera, avetz per passar lo temps a agachar las autras personas tot en fasant semblant de res, o a legir. Los autres fan coma vos e legisson las revistas plan interessantas que an pas mai de tres o quatre ans d'atge. Aquò es una bona causa per la memòria ! que, per exemple, vos tornatz sovenir que lo petroli èra un pauc mai car que uèi e l'essença melhor mercat !*

*Avetz pas mancat, tanben, de veire que sur dètz revistats n'i a nòu per las femnas. Doncas i a nonmas las femnas que legisson... dins las salas d'espèras !*

*Parlèm aquí de las salas d'espèras tradicionals : chas los medecins, los metges especialistes e autres cabinets.*

*Praqò, chal perruquier per òme, podetz legir lo jornal del jorn – se es liure – o lo quite Essor Sarladais de la setmana, que avetz dejà legit tres còps chas vos, mas que tornatz avisar amb plaser.*

*Quò's per aquò que n'i a que prènon un libre ; amb aquò escàpan a de las convèrsas que son pas tojorn agradivas tot en ausissent ço que se dich.*

*Mas cal dire, têt parièr, que i a de salas d'espèras agradivas, ont podetz esperar vòstre torn, sens legir e sens lengir ; quò's una sala d'espèra amb un aquarium !*

*Los peissons que nàdan embarrats dins lor preson – que es devenguda lor ostalet – lo fan d'un biais talament suau, talament silencios, sens s'afanar que dins las minutas que seguisson la vòstra tension tomba coma un fuòc que a pus de lenha, que lo vòstre buf tòrna trobar lo ritme de vos vint ans e lo vòstre còr se bòta a tifa tafar docetament coma quand èretz joines e pas encara amoròs !*

*Aquí, dins aquèla sala d'espèra, avetz pas enveja de legir o de parlar, avetz nomas enveja de dormir, breçat pel bruch de la pompa d'aire, e d'agachar la nada dels peissons.*

*N'aquí un que es pro bèl, pas pus blanc que roge, un pauc delavar, que ven de dretcha e va a gaucha, tot suau, mas coma tot suau va luenh es lèu arribat al cap ! e aquí, d'un pichon còp de coa vira sus plaça, docetament, sens far cridar los pneumatics, e va, ara, de gaucha a drecha e quand es al cap tòrna virar...*

*Aquel peisson se deu d'estre prudent quand va de drecha a gaucha o de gaucha a drecha que i a de moment ont l'i cal cridar un autre peisson. De segur quò's pas l'autostrada mas quand mesma un minimòm de prudença es de rigor. E de prendre de precaucions : se sarrar, tant que se pòt mas sens tocar, contra la vitra e al besonh s'arrestar de nadar mas*

*sens recular (avetz ensajar vos de nadar en reculant ?) que aquò podriá estre pres per una fugida o per una paura e que alara aquò en seriá finit de la prioritat ! talament finit que podriá i aver de batalhas ! e que de batalhas en batalhas quò seriá pus un aquarium come es dich dins la règla non escricha dels peissons d'aquarium !*

*Dins aqueste situacion estrèma lo peisson pòt encara far la manòbra de la darièra chança, en se quilhant sus la coa, cap al cèl, per montar a la susfàcia, ont, negligentament, fa una gròssa botiòla, pren una gorjada d'aire e tòrna dabalar per contunhar son trabalh. Coma a pres una gorjada d'aire n'i a que dison en Frances qu'il coince la bulle mas devon pas saber ço que es lo trabalh d'un peisson d'aquarium !*

*Quò's un trabalh, dison sabentament los que an estudià l'afar, dins lo qual lo peisson prend sus el e dins el, totas las maissantas causas que portatz en vos, sens lo saber, e que vos empoisonan.*

*Per azard, pensetz pas vos autres que los peisson dins un aquarium se fan cagat. Tant e mai tota la santa jornada en esperant l'endeman per tornar començar ?*

*E lo dire de la setmana :*

*Quand ven la Santa-Veronica, lo solhel a l'ivèrn fa la nica.*

## Les vœux pour Saint-Joseph

Le collège-lycée Saint-Joseph souhaite, comme il le fait depuis de nombreuses années, rester une alternative éducative dans le Sarladais.

Dans ce monde qui multiplie les richesses et perd ses valeurs, il souhaite aider les jeunes à se construire pour devenir. Le suivi des élèves, la prise en compte et la valorisation de la personne sont inscrits dans le projet de Saint-Jo-

seph depuis fort longtemps et la réussite des élèves ne se mesure pas en pourcentage.

L'évolution des effectifs depuis cinq ans conforte l'établissement dans sa mission.

Comme il le souhaitait, il a ouvert chaque année une nouvelle classe en collège.

D'un point de vue pédagogique, l'accompagnement éducatif mis en

place il y a quatre ans à Saint-Joseph se généralise dans tous les collèges. Il dit devoir ouvrir d'autres pistes innovantes et ambitieuses et envisager l'avenir immobilier de Saint-Joseph.

A l'heure où débutent les inscriptions 2009-2010, la structure souhaite apporter une réponse aux parents qui font le choix de Saint-Joseph pour l'enseignement et l'éducation de leurs enfants.

**Fêtons ensemble la Nouvelle Année**

**Pour vous et durant tout le mois de janvier**

**des RÉDUCTIONS INCROYABLES sur toute la technique**

*coloration, mèches, permanente...*

Le prix du forfait shampoing + coupe + brushing reste inchangé

**SÉDUCTION Coiffure**

**37, avenue Gambetta - SARLAT 05 53 28 92 70**

Le Tour des livres

## Nazisme suisse

Roman ou fait divers ? Comment faut-il qualifier "Un Juif pour l'exemple", le court mais excellent texte que Jacques Chessex publie aux éditions Grasset ? En 1942, toute l'Europe continentale est aux mains d'Hitler, à l'exception de la minuscule Confédération helvétique. Dans la petite ville de Payerne, cité natale de l'auteur, ville rurale "confite dans la vanité et le saindoux", quelques esprits s'échauffent. Le pasteur Lugin prêche pour le nouvel ordre racial et le garagiste Fernand Ischi se verrait bien en gauleiter d'un canton suisse rattaché au Reich. Mais ici, l'antisémitisme se veut feutré. Un coup d'éclat est nécessaire pour se faire remarquer du "grand frère" allemand. A l'occasion de la foire, un petit groupe enlève et assassine "pour l'exemple" Arthur Bloch, un marchand de bestiaux. Le complot sera vite dévoilé et les assassins punis. Cela n'empêchera pas la Suisse de faire bonne figure aux nazis qui y trouveront refuge en 1945, pourvu qu'ils soient dotés d'un portefeuille bien garni.

Chez le même éditeur, Pierre Combescot publie "Pour mon plaisir et ma délectation charnelle". Ecrite dans le style d'un chroniqueur médiéval, poétique et grandiloquent, il s'agit d'une biographie romancée de Gilles de Rais. Après avoir été un fier compagnon de Jeanne d'Arc, qu'il aimait peut-être en secret pour ses formes androgynes, il se vautrera dans le crime sadique en violant et assassinant plus de 140 enfants. Passionné par l'occulte, la sorcellerie, l'alchimie et la démonologie, il deviendra le modèle de l'ogre – c'est ainsi que le voit Michel Tournier dans "Gilles et Jeanne" – avant d'être exécuté à Nantes en 1440.

Les éditions Albin Michel publient une version remaniée et enrichie de "Love medicine", de l'Américaine Louise Erdrich. Sur le thème récurrent de l'identité culturelle, elle raconte, dans une langue poétique, la destinée de deux familles indiennes, les Kappaw et les Lamartine, entre 1934 et 1984, dans une Amérique encore bercée de racisme. Cette œuvre classique, que l'on compare aux meilleurs romans de Faulkner, balance entre violence et tendresse, amour et désir, pouvoir et mort, dans le désordre émotionnel d'individus qui luttent pour prendre le contrôle de leur propre existence.

Entre roman et réalité, Dominique Jamet, avec "Un traître", publié chez Flammarion, raconte l'histoire vraie de Jean Deleau, jeune homme sans histoire qui se laisse happer par la grande histoire et ses propres démons. En

1944, il est devenu le chef de la Gestapo française de Neuville-sur-Loire. A la Libération, il restera caché vingt ans par sa mère avant d'être arrêté en 1965. Condamné à mort, il sera gracié en 1985. Sans nier les crimes que l'on reproche à Jean Deleau, l'auteur pose la question pertinente : comment devient-on un traître ? Peut-on être coupable et non responsable ?

Originaires de Salignac, Mathilde et Edouard Cortès ont choisi de vivre un étrange voyage de noces. Sans un sou en poche, dans une volonté de dépouillement à l'image des pèlerins d'autrefois, ils ont rallié Jérusalem en traversant les Balkans et l'Asie Mineure à travers 14 pays. Leur pauvreté les oblige à découvrir l'autre, à compter sur lui, eux qui se sont réduit au statut d'étrangers a priori indésirables. Le miracle de l'humanisme s'accomplit et nos héros parviendront, après huit mois de voyage, au terme de leur aventure. Cette aventure, ils la racontent dans un livre publié chez XO : "Un chemin de promesses".

Jean-Luc Aubarbier

## Paroisse Saint-Sacerdos en Périgord Noir

**Messes** — A la cathédrale de Sarlat, messe à 9 h les mardi, jeudi et vendredi ; à 18 h 30 les mercredi et samedi ; à 11 h le dimanche.

Messe dimanche 25 à 9 h 30 à Carsac et à 11 h à Carlux.

**Prières** — Avec le groupe du Renouveau le mardi à 20 h 30 au Centre Madeleine-Delbrêl.

Les deuxième et quatrième jeudis du mois à 20 h 30 à la cathédrale avec les Veilleurs.

Les premier et troisième jeudis de 20 h 30 à 21 h 30 au Centre Notre-Dame de Temniac : dialogue contemplatif.

**Catéchisme** — Jeudi 29 janvier à 20 h 30, rencontre des parents dont les enfants envisagent de faire la première communion.

**Aumônerie** — Rencontre au Centre Madeleine-Delbrêl à Sarlat des élèves de 4<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> le vendredi 23 de 19 h 30 à 22 h et de ceux de 6<sup>e</sup> et de 5<sup>e</sup> le samedi 24 de 10 h à 11 h 30.

**Rencontre** — Du vendredi 23 janvier à 19 h au dimanche 25 à 9 h au Centre Notre-Dame de Temniac : danser sa vie, prier son corps.

# Marché

du mercredi 22 janvier

## Légumes, au kilo, en euros

Pommes de terre : 0,75 à 0,95 ; charlotte, 1,05 ; amandine, 2,15 ; agata, 1,15 ; roseval, 2,35. Chou-fleur, 2 à 3,50 pièce. Choux (pièce) : vert, 1 à 1,85 ; rouge, 2,50. Choux de Bruxelles, 2 à 2,95. Citrouille, 1,15 à 1,95. Carottes, 0,85 à 1,55. Courgettes, 2,80 à 3,50. Poivrons : verts, 2,95 ; rouges, 4,80. Navets, 1,70 à 2,25. Brocolis, 2,30 à 3,50 ou 1,50 le bouquet. Poireaux, 2,15 à 2,65. Céleri-rave, 1,90 à 1,95 ou 1,95 à 2,05 pièce. Céleri branche, 1,75 à 2,45. Tomates, 1,45 à 2,80 ; grappes, 4,50. Ail, 3,60 à 5,50. Oignons : 0,95 à 1,15 ; blancs, 1,50 la botte. Echalotes, 3,50 à 4,50. Blettes, 1,80 la botte. Haricots cocos plats, 5,30. Endives, 2,25 à 2,95. Radis : 1,20 à 2 la botte ; noirs, 1,95 à 2. Concombre (pièce), 1,80 à 1,85. Salades (pièce) : laitue et batavia, 0,90 à 1,25 ; scarole, 2,80 ; frisée, 2,25 à 2,80 ; feuille de chêne, 0,90 à 1,15. Mâche, 7,95 à 16,50. Cresson, 1,15 la botte. Fèves, 2,55. Betterave rouge cuite, 3,90 à 3,95. Fenouil, 2,30 à 3,85. Champignons de Paris, 3,95 à 5,95.

## Fruits, au kilo, en euros

Pommes : royal gala, 1,50 à 2,15 ; golden, 1,45 à 1,75 ; sainte-germaine, 1,50 à 2,90. Poires : comice, 2,35 à 3,80 ; abate, 2,75 à 3,80 ; conférence, 2,30. Raisin : alédo, 4,20. Noix, 3 à 3,20. Kiwis, 2,10 à 2,50. Clémentines, 1,95 à 3,50.

## Volailles, au kilo, prêtes à cuire, en euros

Lapin, 8,50 ; Pintade, canette, 7,60. Poulet, 5,79 à 6,70. Poule, 4,88.

## Marché au gras, en euros

Canard sans foie, 21,50 pièce ; avec foie, 6,90 le kilo. Carcasse, 1,60 pièce. Aiguillettes de canard, 14,90. Magret de canard, 13,90. Foie gras extra de canard, 42,90 ; d'oie extra, 64. Truffes, 700, extra, 900.

# Avis divers

**Pompes funèbres du Sarladais, LACOSTE et Fils, permanence 24 h/24 - 7j/7. Organisation complète d'obsèques, transport de corps avant et après mise en bière, inhumation, incinération, contrat d'obsèques. Magasin d'articles funéraires place Pasteur à Sarlat. Sarlat/Daglan, tél. 05 53 59 21 25 ou 06 80 62 96 53.**

**Crèmerie, primeurs du Sarladais, 18, rue Emile-Faure à Sarlat, nous acceptons les chèques-déjeuner pour les plats cuisinés. Nous vous remercions de votre visite. A bientôt.**

**Eric DELIBIE magasin ART ET FLEURS 42, avenue Thiers à Sarlat, vous propose ses SERVICES avec une équipe jardins espaces verts, travaux paysagers, taille, entretien, plantations, parcs et jardins. Travail soigné. Devis gratuit sur demande. Tél. 05 53 31 20 91 ou port. 06 81 94 33 09.**

**TRAVAUX de bricolage, jardinage, ménage, manutention ou surcroît d'activité... Ayez le réflexe emploi ! ASSOCIATION TRAIT D'UNION, tél. 05 53 59 58 21 ou mdtu@voila.fr**

**ARTISAN TAPISSIER QUALIFIÉ depuis 1970. Réfection - Neuf. Sièges, canapés, spécialiste matelas laine et sommiers traditionnels sur mesure. Contactez-nous. MARCOULY, Gourdon. Tél. 05 65 41 08 07.**

**Céline BESSE, organisatrice de festivités, vous propose ses services pour vos MARIAGES BAPTÊMES, ANNIVERSAIRES SOIRÉES à thème. Pour tout renseignement, tél. 06 09 82 56 59.**

## REMERCIEMENTS

M. et Mme Simone GARRIGOU, M. et Mme Pierrette SIXDENIERS, ses enfants ; M. et Mme Patrick GARRIGOU, M. et Mme Alain GARRIGOU, M. et Mme Thierry GARRIGOU, M. et Mme Fabienne LECOANET, Mme Ghislaine SIXDENIERS et M. Olivier GRIMBERG, ses petits-enfants ; Stéphanie, Sébastien, Cédric, Emmanuelle, Séverine, Frédéric, Marine, Mégane, Adrien et Roman, ses arrière-petits-enfants ; Léo et Tao, ses arrière-petits-enfants, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

### Madame Anne-Marie LAMBERT

vous prie de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

La famille remercie très sincèrement le docteur Arlette Gonon, le directeur de la maison de retraite du Plantier et son équipe, l'abbé Zanette et les religieuses.

## REMERCIEMENTS

M. et Mme André BEYSSEN, leurs enfants et petits-enfants ; M. et Mme Hervé MONTAGNE, leurs enfants et leur petit-fils ; M. et Mme Daniel PICARD et leurs enfants ; M. et Mme Michel DÉLIBIE et leur fille ; M. et Mme Didier FÉRIGNAC et leurs enfants ; M. et Mme Lucien BERRY et leurs enfants ; M. et Mme Maurice DÉLIBIE et leurs enfants ; parents et alliés, très sensibles aux marques de sympathie que vous leur avez témoignées à l'occasion du décès de

### Madame Marcelle DÉLIBIE

vous expriment leur profonde gratitude et leurs sincères remerciements.

La famille tient à remercier en particulier tout le personnel de la maison de retraite de Carsac et ses bénévoles, les docteurs Margat et Rinkel, ainsi que les pompes funèbres Garrigou pour leur dévouement et leur gentillesse.

## Kinésithérapie respiratoire

Le service de garde de kinésithérapie respiratoire pour bronchiolite, concernant les bébés et les jeunes enfants, fonctionne sur les communes de Cénac, Carsac, Salignac, Saint-Cyprien, Belvès, Sarlat, Saint-Cybranet et Le Bugue.

Appelez le 0 820 825 600 où vous seront communiqués les nom et numéro de téléphone du masseur-kinésithérapeute de garde dans ces communes.

Les séances se font au cabinet du masseur-kinésithérapeute.

Ce service d'urgence rejoint le réseau Bronchiolite Aquitaine, il est mis en place jusqu'au 25 avril prochain.

**Le salon de coiffure hommes "Dans la tradition", Guy MASSÈDRE rue Emile-Faure à Sarlat tél. 05 53 28 58 90, sera ouvert uniquement les après-midi de 13 h à 19 h du mardi 27 janvier au samedi 7 février inclus.**

**Mme Christèle BARRAY, docteur vétérinaire, a le plaisir de vous annoncer son association avec le docteur vétérinaire Christine MAIRESSE, SCP de vétérinaires MAIRESSE BARRAY, 19, résidence Vignerac, 24200 Sarlat, tél. 05 53 31 24 27.**

**Le docteur Jacques MARGAT informe sa patientèle de sa cessation d'activité au 31 décembre 2008 et la remercie de sa confiance. Sa succession est assurée par le docteur Séverin RINKEL, résidence Du Bellay, 8, rue Pierre-Rossignol, Sarlat, en association avec les docteurs BERLOUIN et GONON, téléphone : 05 53 59 19 49.**

# Comité national Fnaca

Les responsables de la commission départementale de L'Ancien d'Algérie - Fnaca portent à la connaissance de tous les anciens combattants d'Algérie, Maroc et Tunisie le contenu du communiqué de presse du comité national des 7 et 8 janvier à Paris :

Au lendemain de la promulgation de la loi de finances pour 2009, ils prennent acte de la nouvelle majoration de deux points d'indice de la retraite du combattant, presque 28 € de plus par an à compter du 1<sup>er</sup> juillet prochain ; du relèvement du plafond de ressources de l'allocation différentielle de solidarité en faveur des veuves d'anciens combattants les plus démunies, de 681 à 750 € mensuel, ainsi que l'aban-

don de la prise en compte de l'allocation de logement dans le calcul des revenus ; la Fnaca constate avec intérêt que la commission Kaspi n'a pas préconisé l'instauration d'une journée unique du souvenir à laquelle sont hostiles les anciens combattants et se réjouit que la date du 5 décembre, retenue comme Journée nationale à la mémoire des victimes de la guerre d'Algérie, soit jugée dans ce rapport comme l'émanation de "l'arbitraire et de la fantaisie" ; la Fnaca réaffirme son attachement indéfectible à une journée du souvenir et du recueillement à la mémoire des 30 000 militaires tombés en Afrique du Nord à la date anniversaire du cessez-le-feu officiel du 19 mars 1962, seule date historique, et appelle tous

# Festival du film de Sarlat

L'assemblée générale de l'association se tiendra le vendredi 30 janvier à 19 h 30 dans la salle du conseil municipal, à la mairie de Sarlat.

**TATOU POTERIES TEXTILES DE LA MAISON Arrivages de nouveautés**  
24250 LA ROQUE-GAGEAC (entre Vitrac et Cénac)  
Ouvert tous les jours même le dimanche

les responsables locaux à assurer le succès des cérémonies du 19 mars prochain.

# Cinéma rex

LE REX - AVENUE THIERS - SARLAT  
4 salles climatisées  
3 équipées son Dolby SRD et DTS

\* **Opéra : ORPHÉE ET EURYDICE (VO)** - Samedi 24 à 19 h.

\* **SAILOR ET LULA (VO)** - Lundi 26 à 20 h 30.

\* **AUSTRALIA (VO)** - Vendredi 23 à 19 h 15 ; dimanche 25 à 20 h 30.

**DE L'AUTRE CÔTÉ DU LIT** - Vendredi 23 à 22 h ; dimanche 25 à 17 h ; mardi 27 à 20 h 30.

\* **TWILIGHT, CHAPITRE 1 : FASCINATION** - Samedi 24 à 14 h 30, 17 h et 22 h ; dimanche 25 à 14 h 30 et 17 h ; mercredi 28 à 14 h 30.

**NOS ENFANTS NOUS ACCUSERONT (reprise)** - Vendredi 23 à 20 h 30 ; dimanche 17 à 17 h ; lundi 26 à 14 h 30.

**ET APRÈS** - Vendredi 23 à 22 h ; samedi 24 à 17 h ; dimanche 25 à 20 h 30 ; mardi 27 à 14 h 30 et 20 h 30.

**LOUISE-MICHEL** - Samedi 24 à 14 h 30 et 19 h 30 ; dimanche 25 à 17 h ; lundi 26 à 20 h 30 ; mardi 27 à 14 h 30.

**PIÈCES DÉTACHÉES (VO)** - Dimanche 25 et mardi 27 à 20 h 30 ; lundi 26 à 14 h 30.

**ENVOYÉS TRÈS SPÉCIAUX** - Vendredi 23 à 19 h 30 ; samedi 24 à 14 h 30, 19 h 30 et 22 h ; dimanche 25 à 14 h 30 ; lundi 26 et mercredi 28 à 14 h 30 et 20 h 30 ; mardi 27 à 20 h 30.

**YES MAN (VF)** - Vendredi 23 à 19 h 30 et 22 h ; samedi 24 à 14 h 30, 19 h 30 et 22 h ; dimanche 25 à 14 h 30 et 20 h 30 ; lundi 26 à 20 h 30 ; mardi 27 à 14 h 30.

**HISTOIRES ENCHANTÉES** - Samedi 24 à 17 h ; dimanche 25 à 14 h 30.

**CŒUR D'ENCRE** - Mercredi 28 à 14 h 30 et 20 h 30.

**SHOP CHOP** - Mercredi 28 à 20 h 30.

**LE PETIT MANCHOT** - Mercredi 28 à 10 h.

**KARMAPA** - Jeudi 29 à 20 h 30.

**PROFESSEUR CHORON** - Jeudi 29 à 20 h 30.

**PLEIN TARIF : 7,50 €**

**SÉANCES À TARIF RÉDUIT : 6 €**  
- tous les jours à 14 h 15 sauf le dimanche

- tous les jours à toutes les séances pour les moins de 16 ans, les étudiants (sur justificatif) et les seniors (+ de 60 ans).

Avec la carte **CINÉREX** la séance **5,20 €** ou **5,40 €** selon la carte Groupe (+ de 10 personnes), **5,50 €**

\* Séance à heure précise.

**Le 25 de chaque mois, toutes les séances à 4,50 € pour tous.**

Pour mieux vous servir, un répondeur vocal est à votre disposition, composez le **08 92 68 69 24**

# Mémento du dimanche 25 janvier

## SARLAT

**Médecin.** Appelez le 15.

## Pharmacie.

En semaine, de 20 h à 9 h ; le week-end, du samedi 20 h au lundi 9 h, pour le Sarladais.

PHARMACIE REY  
Le Bourg  
BEYNAC-ET-CAZENAC

Pour des raisons de sécurité, il est demandé aux patients de se présenter à la gendarmerie munis de leur ordonnance du jour et de leur carte Vitale. Les pharmacies ne délivreront qu'après appel de la gendarmerie.

## Vétérinaire.

Docteur ALLOUI  
SARLAT-LA CANÉDA  
05 53 59 09 95 - 06 08 78 13 77

## Chirurgien-dentiste.

De 9 h à 12 h et de 17 h à 19 h  
Docteur Jean-Michel DELCOMBEL  
TERRASSON - 05 53 50 00 92

## Infirmières.

COUPIN - LE GOFF - 05 53 31 06 00  
QUILLON - PAQUE - BÉGOC  
05 53 31 27 39

A. MAUGIS - M. POLI-BLANCHARD  
05 53 31 06 26 - 05 53 59 47 39

Nathalie DELTEIL - 05 53 29 66 69

Didier AYMAR - 06 24 29 13 17

Serge SAGOT - Alexandra ODASSO  
05 53 28 98 42

**Association Escale.** Accueil des femmes victimes de violences.  
06 14 42 29 31

## Viols Femmes Informations.

0 800 05 95 95

## Croix-Rouge française.

Soins aux personnes âgées  
05 53 31 15 15

## Alcooliques anonymes.

05 53 28 54 02

## Alcool assistance.

05 53 53 96 34

## Protection de l'enfance.

Enfance Majuscule  
Comité Alexis-Danan  
de Bergerac-Sarlat  
05 53 58 20 20 - 06 80 61 79 80

## Sapeurs-pompiers.

Composer le 18

## Hôpital.

05 53 31 75 75

## Mairie.

05 53 31 53 31

## Gendarmerie.

05 53 31 71 10

## SNCF.

05 53 59 00 21

## Croix-Rouge française.

05 53 59 12 41

## Générale des eaux.

0 811 902 903

## EDF - GDF services.

Dépannages  
électricité : 0 810 333 024  
gaz : 0 810 433 431

## Réseau Bronchiolite Aquitaine.

0 820 825 600

## Commune de BEYNAC

TAXI CORINNE - Brouqui Corinne  
Tél. 06 72 76 03 32 - 05 53 29 42 07

## DOMME

**Médecin.** Appelez le 15.

## Infirmières.

Cabinet infirmier

MARTEGOUTTE - ALLARD - FRARE  
05 53 28 35 91

Cabinet

GOULPIÉ - PERSONNE - DOUGNAT  
05 53 29 80 67

Mme LOUILLET - 05 53 29 58 60

## CARLUX

**Médecin.** Appelez le 15.

## Infirmières.

DELTEIL - H. LAVAL - N. LAVAL - VIDAL  
SAINT-JULIEN-DE-LAMPON  
05 53 29 70 19

Regroupement CARSAC-GROLEJAC  
C. VANEL - B. DELPECH :  
06 73 27 15 51 - 06 83 03 97 37

## SALIGNAC-EYVIGUES

**Médecin.** Appelez le 15.

## Infirmières.

TRAJSTER, 05 53 28 80 95

FERBER - HAMELIN - MARIEL  
MOBILI - BESSE - BOUYGUE  
05 53 28 82 43 ou 05 53 28 97 52

## Taxis.

TAXIS SALIGNACOIS  
Christelle GAUSSINEL, SALIGNAC  
05 53 29 18 39 - 06 82 44 40 63

## BELVÈS

**Médecin.** Appelez le 15.

## Pharmacies.

MAIGNE - LE BUGUE  
05 53 07 22 69

AUDIBERT - BELVÈS  
05 53 29 04 93

## Infirmières.

SIMON - DELPECH  
DAURIAIC-LARIVIÈRE  
BLOTTIN - PONZIO  
BELVÈS - 05 53 30 21 34

S. JIMENEZ - B. VERGNOLLE  
SIORAC - 05 53 29 60 99

## SAINT-CYPRIEN

**Médecin.** Appelez le 15.

## Pharmacies.

MAIGNE - LE BUGUE  
05 53 07 22 69

AUDIBERT - BELVÈS  
05 53 29 04 93

## Infirmières.

DULAC - TEILLET - MANDEIX  
05 53 29 30 45

BAUMERT - JAUMARD - DELBOS  
05 53 29 34 25

## MONTIGNAC

**Médecin.** Appelez le 15.

## Pharmacie.

PHARMACIE DUCHÈNE - LE LARDIN  
05 53 51 79 50

## La Dordogne est-elle en danger ?

Le vendredi 9 janvier à 18 h, le comité relais France Libertés Dordogne, avec le concours d'Épidor, avait organisé une conférence-débat sur le projet d'extension d'une gravière à Carlux et Saint-Julien-de-Lampon.

Face à un nombreux public, André Ulmer, écologue à la Fédération Rhône-Alpes pour la protection de la nature, a présenté une exposé concernant le travail de réhabilitation d'anciennes gravières sur la Loire, dans la région

du Forez (42). Il a expliqué, photos à l'appui, le cheminement de ce projet et sa réalisation jusqu'à nos jours. Ce site accueille maintenant des groupes en formation pédagogique.

Ensuite, Frédéric Moinot, chargé de mission à Epidor, a également présenté les modifications importantes du cours de la Dordogne et de ses berges, occasionnées par l'exploitation des gravières. Celui-ci a insisté sur le fait que les bras de terre séparant la rivière des bassins d'exploitation étaient bien trop réduits. En cas de crue importante, des risques de destruction complète peuvent survenir (lit majeur dévié, risque de pollution des nappes phréatiques, d'érosion, etc.).

Après ces deux interventions, Guy Pustelnick, directeur d'Épidor, a animé le débat. Jean-Marc Dupont, représentant la société Tarmac – multinationale dont le siège est situé en Angleterre –

exploitante, a répondu spontanément aux questions de l'assistance concernant la réhabilitation et l'extension envisagée.

Parmi les questions les plus récurrentes posées : comment concilier économie et écologie ? Les préoccupations du public concernaient en particulier les risques de dégradation de la rivière, ses conséquences sur le tourisme, ainsi que les nuisances dues au transport du gravier. Les réponses n'étant pas toujours acceptables, les participants sont déterminés à suivre ce dossier.

Dans sa conclusion, le député Germinal Peiro a confirmé que l'autorisation d'extension serait donnée ou non par la direction régionale de l'industrie, de la recherche et de l'environnement (Drire), après enquête publique.

Simone Pechmajou, présidente de France Libertés, a invité le public au verre de l'amitié.

## Nos joies...

## Nos peines...

*Du 12 au 18 janvier*

### Naissances

Lily Maque, Saint-Vincent-Le Paluel ; Tom Tavernier, Saint-Cybranet ; Selma van Boven, Plazac ; Romane Philip, Siorac.

**Meilleurs vœux aux bébés.**

### Décès

Marie Madeleine Mazet, veuve Buffard, 85 ans, Saint-André-Allas ; Anne Marie Chastresse, veuve Lambert, 95 ans, Sarlat ; Michel Derensy, 74 ans, Monplaisant.

**Condoléances aux familles.**

### Trouvé

Deux téléphones portables, l'un à clapet, l'autre coulissant ; un trousseau de clés avec porte-clés ; chienne noire, poil mi-long.

### Perdu

Un téléphone portable gris dans pochette ; un trousseau de sept clés, dont une grande ; une pochette bleue contenant papiers d'identité ; un sac de voyage contenant vêtements et bijoux ; chien d'environ 3/4 mois, noir et marron, petite taille, croisé shih tzu et yorkshire ; chat chartreux, poil ras, environ 6 kg, 5 ans, répondant au nom de Milou.

**S'adresser à la mairie de Sarlat service social, rue Fénélon.**

## Grève du 29 janvier

La crise économique, amplifiée par la crise financière internationale, touche durement une grande partie des salariés dans leurs emplois et leurs revenus.

Alors qu'ils n'en sont en rien responsables, les salariés, les demandeurs d'emploi et les retraités en sont les premières victimes.

Elle menace l'avenir des jeunes, met à mal la cohésion sociale et les solidarités ; elle accroît les inégalités et les risques de précarité.

Surmonter cette crise implique des mesures urgentes d'une autre nature que celles prises par l'État et les entreprises pour être au service de l'emploi et des rémunérations.

C'est pourquoi les organisations syndicales CFTD, CFE-CGC, CFTC, CGT, FO, FSU, Solidaires, Unsa, appellent les salariés du privé et du public, les chômeurs et les retraités à une journée natio-

nale de mobilisation interprofessionnelle le jeudi 29 janvier. Elle donnera lieu dans tout le pays à des grèves et des manifestations.

Elles appellent à agir massivement et à interpeller les responsables gouvernementaux, les responsables patronaux et les employeurs pour défendre l'emploi privé et public ; lutter contre la précarité et les dérèglementations économiques et sociales ; exiger des politiques des rémunérations qui assurent le maintien du pouvoir d'achat des salariés, des chômeurs et des retraités et réduisent les inégalités ; défendre le cadre collectif et solidaire de la protection sociale ; des services publics de qualité qui assurent en particulier tout leur rôle de réponse aux besoins sociaux et de solidarité.

A Sarlat, les organisations syndicales appellent à une manifestation à 15 h place de la Poste.

## Sarlat ne connaît pas la crise

Sarlat vient d'être hissée au rang international, le temps d'un week-end de festivités et d'animations variées et diverses en l'honneur de la truffe, champignon magique qui conserve encore de nos jours toute une part de mystère.

Pour sa première édition à Sarlat, cette manifestation a trouvé une bonne accroche.

L'objectif de la municipalité de vouloir prolonger et diversifier la saison touristique en période creuse est une idée très certainement à développer, reste maintenant à concrétiser le second volet de l'ambition affichée, à savoir l'implantation d'un marché de gros de la truffe à Sarlat.

Pour intéressante que soit cette initiative dans l'animation de la ville et le rayonnement de son image, son impact réel, notamment sur l'économie locale, est plus difficile à mesurer, et si cette manifestation ne revêt pas un caractère pérenne elle risque de n'avoir que des effets très limités.

Le pire serait que cette opération ne se résume qu'à un coup médiatique, non que la promotion de la truffe en Sarladais ne mérite pas des investissements, mais la situation économique locale appelle des prises d'initiatives d'une tout autre envergure.

Il faut dire qu'il n'y pas matière à inquiétude, Sarlat a su anticiper et dans l'immédiat elle est à l'abri de grosses difficultés, c'est sur ce ton très rassurant que le maire a présenté ses vœux aux associations la semaine passée. Le propos était pour le moins surréaliste ; la crise, à la manière du nuage de Tchernobyl, épargnerait Sarlat, un vrai petit miracle !

La crise, on en parle comme d'un ovi mal identifié qui, un beau matin, a fondu sur notre planète de façon impromptue, nous contraignant à revoir nos règles économiques et à moraliser le système capitaliste qui, en s'emballant, aurait commis de graves excès qu'il faut maintenant corriger.

Pas de responsables bien évidemment, pas de choix politiques qui, depuis trente ans, vont toujours dans le même sens de réductions des coûts du travail au profit des dividendes des actionnaires.

Pas de traités qui n'érigent en loi d'airain la concurrence libre et non faussée favorisant le dumping social et fiscal.

Pas de délocalisation s'appuyant sur l'exploitation des peuples les plus pauvres, pas de gaspillage et de spoliation des ressources naturelles conduisant la planète entière au bord du

désastre écologique.

Pas de guerre pour asseoir la puissance des pays les plus riches sur l'ensemble du monde.

Non, rien de tout cela, la crise n'est qu'un mauvais moment à passer. Il faut continuer à réformer, c'est-à-dire continuer à amplifier les méthodes et les choix qui ont justement déclenché cette crise. On prend les mêmes et on continue.

En fait, ce que révèle aujourd'hui en pleine lumière cette fameuse crise c'est le fiasco d'un système qui, dans sa course effrénée au profit, entraîne l'économie dans une spirale descendante et les peuples dans des difficultés majeures hypothéquant leur devenir.

Mais cette crise est en même temps un formidable appel à dépasser ce vieux système, l'humanité tout entière a besoin de produire de nouvelles avancées, et l'investissement le plus porteur d'espoir ne réside-t-il pas dans le capital humain et écologique de notre planète ?

Oui, cette crise signe bien l'échec d'un monde mû par l'argent, pour l'argent.

*Annick Le Goff,  
conseillère municipale.*

## Les béatitudes du Croquant

Récapitulons. Depuis que l'homme est homme, il a toujours su s'amuser. Mais en vérité, depuis un siècle, il n'arrête pas de se gondoler ! Tout de même, sans aller plus loin, rien qu'en Europe, admirez le travail ! Pour commencer, deux guerres mondiales. Plus, rouge ou brun, de part et d'autre un joyeux petit tour en enfer ! Sans oublier, cerise sur le gâteau, un bon gros génocide, dans les règles de l'art. Sacré tableau de chasse, non ? Et encore, je fais l'impasse sur les colonies. Bref, on peut être fiers de nous, comme pourvoyeurs de croque-morts on se pose là ! Misère, dire qu'on regarde de haut le Moyen Âge ! Et pour un peu on traiterait de sous-hommes les quelques rares spécimens de primitifs, comme on dit si joliment, que nous n'avons pas encore éradiqués de la surface de la terre ! Ah ! on a bonne mine ! Mais au fond, qu'attendre d'une humanité qui, jusqu'à il y a peu, s'est employée avec bonheur à mettre en coupe réglée, humiliation comprise, sa meilleure moitié ?

Mais alors, penserez-vous, et le XXI<sup>e</sup> siècle ? N'avez crainte, il démarre sur les chapeaux de roues ! Des guerres un peu partout, il y a le choix, à l'ancienne ou technologiques, et pas bien propres, mais rassurez-vous, toujours de quoi se faire plaisir, et parfois, ce qui est nouveau, sous l'œil des caméras ! Enfin, nous en Occident, on a plutôt de la chance, c'est juste la guerre économique, on appelle ça la mondialisation. Ce qui signifie que notre partie de la planète suce l'autre, comme un gros parasite affairé à crever la bête. Mais pas de jaloux, entre nous, prédateurs, ce n'est guère mieux : ça dézingue dans tous les coins, les délocalisations c'est toujours la grande mode, et en Bourse les charognards font la peau des entreprises. Pour quel résultat ? Pas brillant ! Les uns survivent, les autres ont trop de tout, dans le meilleur des cas on accumule. Au lieu

d'essayer d'être, on se tue à avoir. Pas étonnant, sous nos latitudes, qu'on bouffe des antidépresseurs à tire-larigot !

Souriez, ça ne s'arrange pas ! On avait eu le 11 septembre 2001, voilà le 15 septembre 2008 ! Eh oui, la menace terroriste n'était pas seulement extérieure, car comment qualifier le travail de taupes d'une mafia de spéculateurs sans foi ni loi qui, avec la complicité pour le moins passive de nos élites, ont de bout en bout miné le fol édifice financier ? Ah ! le vieux rêve de l'argent-roi libéré de ses semelles de plomb. L'entreprise, le travail, les hommes, quoi ! Rappelez-vous, il y a quelques années, aussi grosse que le bœuf, la grenouille immobilière nous avait aimablement pété à la gueule, et maintenant c'est la comète financière qui nous tombe sur le coin du blair ! Or, le capitalisme néolibéral en coma dépassé, qu'est-ce qui se passe ? Pour ne parler que du cher vieux pays, en France pas grand-chose, à peine quelques vagues rustines et par contre profusion d'effets de manche : pas de doute, on est à l'époque de la com., deux ou trois louchettes de verbe désincarné et le tour est joué ! Et le populo, comme dans Molière, une fois de plus cocu, battu, volé... et content ?

“ Vous qui entrez ici, perdez toute espérance ! ”. Parce qu'on n'a pas fini de jouir, pour la plupart d'entre nous, le nouveau monde qui se prépare, c'est l'enfer ! En douce et maintenant à marche forcée, la droite depuis de Gaulle revient sur les acquis de la Libération, dans une bonne odeur de rente et de pétainisme. Sous le masque du populisme, pas partageuse pour deux sous et revancharde à mort, s'il le faut le cœur en bandoulière mais la main sur le portefeuille ! Et à gauche, de profondis, plus rien sur l'écran radar ! Dûment passé à la rôtissoire de la Mitterrandie, le Parti communiste, qui n'est même plus français, a fondu comme beurre en broche. Tandis que, benoîtement assise sur cette grosse branche qui ne tient plus qu'à un fil, notre merveilleuse gauche caviar se fait quelques dernières sensations sous les cruelles caresses du Mini-Moi de l'Élysée. Un pied dans le caveau qui l'attend au musée de Jarnac. De son côté, seule rescapée du massacre des vieux bébés phoques PS, fille à papa Delors tient comme elle peut ce qui reste de la boutique. A ciel ouvert, chauve de toute idée, pour tout dire à poil sous les nuées zébrées de malédiction de la Blandine du Poitou. L'extrême-gauche rit dans ce cimetière, d'autant que tous ces bons apôtres autoproclamés de gauche ont dans un bel ensemble, et en toute bonne conscience, descendu le débat politique d'un cran : des luttes sociales aux escarmouches sociétales. Regardez les Verts : notre malheureuse planète, sur les rotules, pose l'angoissante question de la nuisance humaine, et ils répondent mariage homosexuel, comme si c'était la parade écologique au problème de la surpopulation ! Alors que faire ? J'en parlais ces jours-ci avec l'ami Germinal, qui depuis quelque temps prête son écharpe de député à tous les mouvements de défense des services publics de proximité. Eh bien c'est moi, gaulliste non repent, qui lui rappelait l'urgence de ce qu'il faut appeler, sans avoir peur des mots, une nouvelle lutte des classes. A l'échelle de la France, de l'Europe, un jour du globe. Utopie ? Trois fois oui ! Mais dites-moi, en 1940, l'entrée en résistance du solitaire de Downing Street, colonel fraîchement promu général, à votre avis, c'était quoi ?

*Jean-Jacques Ferrière*

## Faits divers

### Alcoolémies

La BMO de Sarlat a retiré sur le champ le permis de conduire à trois personnes qui, lors d'un contrôle d'alcoolémie, présentaient respectivement 1,04 g/l et 1,48 g/l le 17 janvier à Montignac, et 0,84 g/l le 18 à Sarlat.

Deux autres contrôles le dimanche 18 à Sarlat ont permis de constater la conduite sous emprise alcoolique de deux personnes qui avaient un taux respectivement de 0,54 g/l et 0,72 g/l.

Dix infractions ont été relevées, dont deux pour défaut d'assurance.

## Groupe Eugène-Le Roy

### Conférence

Le Groupe Eugène-Le Roy organise une conférence publique le samedi 24 janvier à 14 h 30 au foyer rural Fernand-Valette à La Roque-Gageac.

Deux sujets de réflexion et de discussion seront proposés.

L'un autour de la question : Dieu ne représente-t-il que l'inconséquent de l'homme ? par Lionel Agullo, et l'autre sur l'Opus Dei, par Roger Andral.

## English corner

The English corner is a weekly column for those English speakers who reside in or visit the Sarladais. Any comments, suggestions, stories or queries are most welcome : [petergooch@cegetel.net](mailto:petergooch@cegetel.net)

### A great success

The recent Truffle Fair that took place in Sarlat last weekend is generally considered by all concerned to have been an immense success, with the cooking, education and technical seminars being heavily attended. Particularly delighted was Dr Santiago Reyna, who had traveled all the way from Valencia to attend the event, as he does almost every year, depending on its location. In an exclusive interview with The English Corner, Dr Reyna stated that he was delighted and very impressed with what he had seen of the town of Sarlat, and had flown in to Toulouse so a car journey was necessary, during which he also expressed admiration for the castle of Beynac. After giving his first lecture on Friday night, he spent Saturday afternoon exploring the castle of Puymartin before returning to Valencia on Sunday. He stated that truffles also grow in Valencia, in the interior of Castellon Province near the town of Morella in an area known as the Maestrazgo, which is also a Natural Park, and that outwardly, they have the same appearance as those grown in the Périgord. The full interview with Dr Reyna will appear in a future edition of The English Corner.

### Bad times ahead ?

Engineer Géraldine Lasalle, of the Cemagraf research institute of Bordeaux, has some dire predictions for the future after examining 28 migratory species of fish in 196 tidewater lakes over Europe. One of her most dire conclusions affects the salmon industry, as she believes that as a result of climate change and global warming, the Atlantic Salmon could be totally absent or even extinct by 2100, as will sea trout. However, she added that the big winner for the South West will be the mullet that does not seem to be as affected by climate change as the rest of the species she examined.

### An expensive project

It is now believed that Lascaux III, the second area where true reproduction of the Lascaux Caves may be seen by the general public, is set to cost as much as thirty millions Euros. Although Christine Alpanel, the Minister for Culture, has expressed great interest in the project, it does now seem that the entire thing will have to be put on ice for as far away as 2015. Bernard Cazeau, the President of the Dordogne area, appears to agree, stating that the finances of the region are not what they should be, and that there may be a budget deficit once again this year.

### Plans for 2009

The financial downturn, described by Bernard Cazeau as being extremely serious, is also expected to have its effect on the area, but several areas under control of the Dordogne Council are expected to carry on as usual. One of these is the road department, who are responsible for keeping the roads clean and clear. Another is the project to build a special welcome centre in Les Eyzies, and works will also continue in or near the castle of Campagne that belongs to the Department. Also continuing are the road works involved in the Sarlat bypass that has been budgeted at twenty millions Euros over a period of three years, and it is hoped that the bypass may finally be opened in two years time. Equally, the department is committed to ensuring that digital Internet connections throughout the department

become a reality, with 98 % of the territory covered by this over a period of three years.

### An epic in the Rex

The spectacular epic film *Australia* is playing the Rex Cinema this week in its original version. Directed by Baz Luhrman and starring Nicole Kidman and Hugh Jackman, the action takes place at the beginning World War II when the town of Darwin was bombarded by the Japanese after they had bombed Pearl Harbour. Also playing in its original version is the David Lynch film *Wild at Heart* starring Nicolas Cage and Laura Dern. In addition, there is a live transmission of the Gluck opera *Orphée and Eurydice* in High Definition television from the Metropolitan Opera of New York. For more information call 08 92 68 69 24 or send an e-mail to the address at the top of this column to receive weekly full details of the films at the Rex.

## Attac

### Assemblée générale reportée

Le comité local d'Attac Sarlat décide, compte tenu de la projection du film " Nos enfants nous accuseront " de reporter son assemblée générale prévue le vendredi 23 janvier à la salle Pierre-Denoix. Une nouvelle date sera proposée aux participants dans les prochains jours.

Il est préférable de libérer les adhérents qui souhaitent se rendre à cette séance, même si on peut regretter de ne pas avoir été informés plus tôt de cette soirée.

## Aéro-club du Sarladais

Le club tiendra son assemblée générale le dimanche 8 février à 10 h dans ses locaux à l'aérodrome. Ordre du jour : rapports moral et financier, élection du tiers sortant, élection du président.

## Vœux du député

Germinal Peiro, député de la Dordogne et vice-président du conseil général, et Jean-Marie Queyroi, son suppléant, vous adressent leurs meilleurs vœux pour 2009 et vous convient à fêter la nouvelle année le samedi 31 janvier à la salle des fêtes de Montignac.

17 h 30, accueil musical. 18 h, présentation des vœux. 18 h 30, verre de l'amitié.

## Bons de Noël 2008

Leur distribution s'effectue jusqu'au samedi 31 janvier.

Les personnes concernées (retraitées et personnes à faibles revenus de la commune de Sarlat) devront être munies d'un justificatif de domicile, des ressources du dernier trimestre et de l'avis de non-imposition 2007.

Se présenter au service social de la mairie, rue Fénelon, ouvert de 8 h 30 à 17 h tous les jours sauf le samedi.

## Annonces légales



### SCP P. GALODÉ & J. REPUSARD Huissiers de justice associés

Résidence Du Bellay - 6, rue Pierre-Rossignol  
24202 Sarlat cedex - [scp.galode.repussard@huissier-justice.fr](mailto:scp.galode.repussard@huissier-justice.fr)

### VENTE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES de matériels espaces verts le vendredi 30 janvier 2009 à partir de 14 h 30

SARL FLORIBREUIL  
19, avenue de la Dordogne - 24590 SALIGNAC

par le ministère de la SCP GALODÉ & REPUSARD, huissiers de justice associés, domiciliée résidence Du Bellay, 24200 Sarlat, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de :

- Divers matériels d'espaces verts (tondeuse, débroussailluse, matériels d'élagage)
- Deux camions Fiat Ducato 1,9 I D et 2,8 I TDI

Détail et précisions consultables sur : [www.galode-repussard.huissierjustice.com](http://www.galode-repussard.huissierjustice.com)  
Visite un quart d'heure avant la vente. Paiement comptant, frais en sus.

Signé : Maîtres P. GALODÉ & J. REPUSARD, huissiers de justice chargés de la vente.

### AVIS DE CONSTITUTION

Aux termes d'un acte sous seing privé en date à Sarlat du 9 janvier 2009, enregistré au service des impôts des entreprises de Sarlat le 14 janvier 2009, bordereau n° 2009/27, case n° 5, il a été constitué une société à responsabilité limitée présentant les caractéristiques suivantes.

Dénomination sociale : PARADIS FITNESS.

Siège social : 24200 Sarlat, le Lan-der.

Durée : 99 ans.

Objet social : centre de remise en forme, fitness, musculation, coaching, préparation physique, cardio training, arts martiaux, sports de combat, espace détente, hammam, sauna, restauration rapide, vente de boissons, salon de thé, négoce de produits de sport, compléments alimentaires, documentation, sportswear, location de salle de cours et de stages.

Capital social : 8 000 euros, divisé en deux parts de 4 000 euros chacune.

Gérants : Monsieur Christophe DESPICY et Madame Ramona DESPICY, demeurant ensemble Pech Divendre, Archignac, 24590 Salignac, pour une durée illimitée.

Immatriculation au RCS de Bergerac en cours.

Pour avis.

Signé : la gérance.

### Société VOY'AILES SARL au capital de 7 622,45 euros

Siège social :  
69, rue Aurélien-Cronnier  
60230 Chambly

Objet : conseil en voyages  
402 538 953 RCS Senlis

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 30 novembre 2008, il a été décidé du transfert du siège de Chambly à la Tannerie, rue La Boétie, Le Bugue (24260), à compter du 1<sup>er</sup> mars 2009, avec modification des statuts, dont l'article 5.

### DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DE LA VALLÉE DE LA DORDOGNE

### AVIS D'ENQUÊTE PUBLIQUE

Pour la modification du  
zonage d'assainissement collectif  
des communes de Audrix  
Coux-et-Bigaroque, Meyrals  
et Saint-Cyprien

### ERRATUM

La communauté de communes de la vallée de la Dordogne précise que la clôture de l'enquête publique est prévue pour le vendredi 13 février 2009, et non pour le mercredi 11 février 2009, tel qu'il a été annoncé dans l'avis précédent.

### DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE COMMUNAUTÉ DE COMMUNES TERRE DE CRO-MAGNON

### AVIS DE MISE À L'ENQUÊTE PUBLIQUE DE LA CARTE COMMUNALE DE SAINT-CHAMASSY

Par arrêté du 20 janvier 2009, Monsieur le Président de la communauté de communes Terre de Cro-Magnon a ordonné l'ouverture de l'enquête publique sur le projet d'élaboration de la carte communale de Saint-Chamassy. Cet arrêté annule et remplace celui du 7 janvier 2009.

A cet effet, Monsieur Jean Pierre CHAVEYROU, demeurant 16, allée des Rossignols, 24650 Chancelade, a été désigné en qualité de commissaire-enquêteur par Monsieur le Président du tribunal administratif de Bordeaux.

L'enquête se déroulera en mairie de Saint-Chamassy et au siège de la communauté de communes Terre de Cro-Magnon, 4, place de la Mairie, 24620 Les Eyzies-de-Tayac, du mardi 10 février 2009 au jeudi 12 mars 2009 inclus, aux jours et heures habituels d'ouverture des bureaux.

Le commissaire-enquêteur recevra en mairie de Saint-Chamassy aux jours et heures suivants : mardi 10 février 2009 de 14 h à 17 h 30, mardi 3 mars 2009 de 14 h à 17 h 30, jeudi 12 mars 2009 de 14 h à 17 h 30.

Pendant la durée de l'enquête, chacun pourra prendre connaissance du dossier aux jours et heures habituels d'ouverture des bureaux et consigner éventuellement ses observations sur le registre d'enquête ou les adresser par écrit au commissaire-enquêteur, domicilié au siège de la communauté de communes Terre de Cro-Magnon : Monsieur le Commissaire-enquêteur, carte communale de Saint-Chamassy, communauté de communes Terre de Cro-Magnon, 4, place de la Mairie, 24620 Les Eyzies-de-Tayac-Sireuil.

Le rapport et les conclusions du commissaire-enquêteur seront tenus à la disposition du public à la mairie de Saint-Chamassy et au siège de la communauté de communes Terre de Cro-Magnon.

### POSTERS ET AFFICHES GRAND FORMAT

### IMPRIMERIE DU SARLADAIS

Ouvert du lundi au vendredi  
de 8 h à 18 h 30

## Assainissement non collectif

Une charte  
d'engagement qualité

En milieu rural, où la plupart des administrés n'ont pas accès au tout-à-l'égout, la qualité de réalisation des ouvrages de type assainissement non collectif garantit la salubrité publique et la préservation de nos eaux souterraines.

Aussi, la communauté de communes du Sarladais, qui travaille actuellement à l'élaboration de son Agenda 21, a pris l'initiative, en collaboration avec la Capeb Dordogne (Confédération de l'artisanat et des petites entreprises du bâtiment) de mettre en place des sessions de formation afin de valoriser les entreprises et artisans du territoire formés aux règles de l'art, compétents et engagés dans une démarche qualité.

La signature de la charte d'engagement qualité assainissement non collectif se tiendra le 30 janvier à 17 h 30 à la Maison de l'emploi, place Marc-Busson à Sarlat.

Les signataires seront référencés dans un listing qui sera communiqué aux administrés ayant un projet de construction ou de rénovation.

## Revue de presse

## Auto Collection

Dominique Pascal se pose en véritable historien de l'automobile à travers la collection fort justement bien nommée.

Le numéro 82 s'arrête sur une auto particulièrement méconnue : la Matra 530, née peut-être trop tôt.

Sorte de missile (normal pour cette marque) sur quatre roues, véritable bombe dans le paysage automobile en cette fin des années 60, peu avant les événements de mai 68. Matra gagnait au Mans et " la 530 était dans la course ", comme le spécifiait le catalogue disponible chez les rares revendeurs de la marque de Romorantin.

L'auteur a aussi glissé un sujet sur cette usine (créée à l'origine pour l'industrie du drap puis de la filature) qui est vouée aux engins des démolisseurs.

Des photos inédites de prototypes ou de 530 en compétition illustrent ce petit ouvrage sur papier glacé, préfacé par Philippe Guédon, le père de... l'Espace (boudé par Peugeot mais que Renault a su s'approprier ; ceci est une autre histoire).

C'est l'occasion d'une cession de rattrapage pour vous signaler que les deux précédents numéros sont toujours disponibles (téléphone : 01 47 11 22 86), consacrés à la R8 Gordini 1100 (fort captivant car habituellement on ne s'intéresse qu'à la 1300, bien connue pour sa calandre quatre phares) et à la BMW M1 (un monstre que l'on vit au Mans mais aussi en ouverture des grands prix de F1, voire en championnat de France des rallyes).

Jean Teitgen

## Canton de Sarlat

Beynac  
et-Cazenac

**Epicierie**  
**VivaL**  
**BEYNAC**

Pour faire vos courses  
**100% SIMPLE GOUP de FIL**

06 71 47 04 82 **LIVRAISON GRATUITE**  
05 53 59 18 11

Mini 200€

Marcillac  
Saint-Quentin

## REMERCIEMENTS

Marie-Louise VINEL, sa fille, et son compagnon Jean-François CARLES ; Jacqueline VINEL, sa belle-fille ; Antoine HOUDRET, son petit-fils ; Ute TRILLMICH, sa " fille " allemande ; Jacques RENAUD, son frère, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

## Madame Marie-Thérèse VINEL

vous prie de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

La famille remercie particulièrement le docteur Monplaisir pour toutes ses attentions, les infirmiers MM. Le Goff et Alichauchoe, ses aides à domicile Mmes Laborde et Bayart pour leurs bons soins, toute la famille Pomarel pour sa fidèle amitié et son soutien, ainsi que le maire de Marcillac-Saint-Quentin, M. Doursat, pour l'accueil prodigué à la famille Vinel.

## Proissans

## Les vœux du maire



Mardi 13 janvier, le maire entouré de ses conseillers municipaux a présenté ses vœux aux employés communaux, aux membres de l'Amicale laïque et aux institutrices. Chacun a été chaleureusement remercié pour le travail

accompli, les efforts fournis et l'investissement personnel qui font, en l'animant, vivre et progresser la commune.

La soirée s'est terminée avec le verre de l'amitié accompagné de mignardises.

## Tamniès

## Soirée émouvante



(Photo P. Fock)

Homme discret, modeste, sensible et efficace, Jacques Crouzel s'est lancé depuis longtemps dans le collectage sous forme de films vidéo afin de garder trace du patrimoine humain et architectural qui fonde l'identité communale et régionale.

Sollicité par le Foyer rural, c'est avec son amabilité coutumière qu'il a accepté de présenter quelques-uns de ses films devant une nombreuse assistance.

A partir de l'interview de l'ancien instituteur M. Dupinet et de nombreuses photos de la troupe théâtrale, on vit défiler soixante ans de l'histoire locale...

Beaucoup d'émotion dans la salle en revoyant des figures maintenant disparues, mais aussi de la satisfaction en constatant que leurs valeurs perdurent.

A cela s'ajoutaient deux projections mettant en valeur les savoir-

faire ancestraux : la confection d'un panier en osier par M. Bédy et la restauration d'une fontaine par Jacky Magnanou. L'expression en occitan sous-titrée de ces deux personnages apportant une richesse supplémentaire à l'ensemble.

Bravo et merci pour cette belle leçon d'histoire locale magnifiquement illustrée... témoignage vivant sur notre petit monde trop souvent ignoré ou oublié. " Pour savoir où l'on va, il faut savoir d'où l'on vient ".

Saint-Vincent  
Le Paluel

Un beau jour de 25 janvier, un petit garçon décida de sortir de son cocon pour conquérir le monde...

*Toi qui avais cette joie de vivre que tout le monde enviait. Toujours ce petit mot pour nous faire rire dans nos moments de tristesse. Et cette personnalité peu commune qui faisait ton charme. Toi qui donnais un rayon de soleil à chacune de nos journées. On gardera toujours les souvenirs de bonheur que tu as su nous faire partager. Le souvenir de ton amour nous apporte la force de continuer à vivre. Tu resteras à jamais gravé dans notre cœur. On sait que la vie doit se terminer un jour mais pas l'amour que l'on a pour toi. On t'aime.*

A la mémoire de  
**Daniel VIGNÉ**

En ce 25 janvier il aurait dû avoir 47 ans.

On ne l'oubliera jamais.

*Maeva, sa fille  
Monique, sa compagne  
Sophie, sa sœur  
Stéphane, son beau-frère  
Stéphanie, sa nièce*

## La Roque-Gageac

## REMERCIEMENTS

La famille de

## Guy de ROQUEFEUIL

très touchée par toutes les marques de sympathie et dans l'impossibilité de le faire individuellement, remercie chaleureusement toutes les personnes qui se sont associées à sa peine et se sont manifestées par des visites, des fleurs, des lettres et par leur présence aux obsèques.

Elle remercie en particulier M. Jean Malgouyat, président de l'Union péri-gourdine des anciens combattants de Sarlat, les porte-drapeaux, le docteur Penchenat et le docteur Yovitchitch, et le service des urgences de l'hôpital de Sarlat pour son humanité et son soutien.

## Réunion informative

Afin de répondre à la demande, l'Amicale laïque organise une réunion préparatoire le vendredi 30 janvier à 17 h au foyer Fernand-Valette, en vue de la création d'une section loisirs et activités créatives.

Toutes les personnes intéressées sont cordialement invitées à y assister ou à contacter Jacqueline Magnanou, tél. 05 53 30 30 76.

La traditionnelle galette des Rois sera partagée à l'issue de la séance.

Les Jardins  
de La Roque-Gageac

A l'occasion de la présentation de son premier bilan, l'association Les Jardins de La Roque-Gageac vous invite à venir réfléchir ensemble à l'amélioration des espaces verts du village.

Toutes les bonnes idées et les bonnes volontés sont les bienvenues.

Rendez-vous le lundi 2 février à 18 h à la salle Fernand-Valette.

## Repas dansant

Le Comité de jumelage La Roque-Gageac/Saint-Thomas-de-Joliette organise une soirée animée par un orchestre le samedi 7 février à 20 h à la salle de Bastié à Vitrac.

Au menu : soupe aux gour-ganes, assiette gourmande, civet de biche, cabécou, nougat glacé.

Le prix est fixé à 25 € par personne (un quart de vin et café compris) ; 8 € pour les enfants âgés de moins de 12 ans.

Attention, le nombre de places est limité !

Réservez vos places avant le mardi 3 février, dernier délai, au 05 53 28 38 45 ou 06 88 49 13 65.

## Saint-André-Allas

## Opération croissants

Cette année huit communes du Sarladais vont livrer à domicile croissants et gâteaux le samedi 31 janvier. Cette opération est organisée par la délégation départementale de l'Association française contre les myopathies, et son but est de réaliser des actions culturelles et sociales pour les familles du département.

Vous pouvez passer vos commandes jusqu'au jeudi 29 janvier à 10 h.

**Liste des responsables à contacter selon votre lieu de résidence :**

La Canéda, Chantal Malardier, tél. 05 53 59 32 84 (après 14 h).

Moussidière, Magali et Evelyne, tél. 05 53 59 37 02.

Carsac-Aillac, Dany Manet, tél. 05 53 59 14 21, ou Martin André, tél. 05 53 31 04 42.

Saint-André-Allas et Marcillac-Saint-Quentin, Dany Manet, tél. 05 53 59 14 21.

Vézac, Georgette Rigaud, tél. 05 53 59 23 75.

Vitrac, Jean-François Coudon, tél. 05 53 28 21 28 (après 18 h), ou Françoise Bron, tél. 05 53 28 13 62 (après 19 h).

La Roque-Gageac, Jeanne Peyrat, tél. 05 53 59 43 01.

## REMERCIEMENTS

Mme Geneviève GOUZOT, née BUFFARD, Mme Eliette-Annie BUFFARD, ses filles ; M. Norbert GOUZOT, son gendre ; Corinne, Abdé, Olivier, Frédéric et Julien, ses petits-enfants ; Stévy et Ornella, ses arrière-petits-enfants ; M. et Mme Pierre POLLEDRI, sa sœur et son beau-frère, leurs enfants et petits-enfants ; M. Francis BUFFARD, son neveu, Murielle et leurs enfants, remercient très sincèrement toutes les personnes, les voisins, les amis, les infirmiers, M. et Mme Leroux, M. et Mme Bataillon, l'abbé Zanette, les pompes funèbres Garrigou ainsi que le service cardiologie de l'hôpital de Sarlat pour leur grand service et leur gentillesse suite au décès et aux obsèques de

**Madame Marie Madeleine BUFFARD**  
née MAZET  
survenu dans sa 86<sup>e</sup> année

Le Bourg  
24200 SAINT-ANDRÉ-ALLAS

**IMPRIMERIE  
DU SARLADAIS**  
Ouvert du lundi au vendredi  
de 8 h à 18 h 30

**Affiches - Posters**

## Canton de Carlux

## Carlux

## Pôle culturel du canton

La réunion de création officielle de l'association Méli Mel'Arts se tiendra le lundi 26 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Seront présents Audrey Saboureau, agent de développement culturel pour le Périgord Noir, et les maires des onze communes du canton.

Cette séance ouverte à tous sera participative.

Les particuliers intéressés et les responsables d'associations pourront exprimer leurs souhaits, leurs manques, leurs projets, etc.

Des rendez-vous individuels seront planifiés pour les jours suivants afin de préciser les actions à mener.

## Canton de Sarlat

## Sainte Nathalène

**DANCING de MAILLAC**  
2 km de Ste-Nathalène - 6 km de Sarlat  
Vendredi 13 février dès 20 h  
**DÎNER de la SAINT-VALENTIN**  
animé par l'orchestre  
**PHILIPPE VINCENT ET DENIS SALESSE**  
Organisé par l'association Les Amis de Maillac  
Réservations : 05 53 59 22 12

## Vitrac

**Samedi 31 janvier VITRAC**  
20 h 30 - Salle de Bastié  
**LOTO**  
organisé par L'AMICALE LAÏQUE  
GPS, téléviseur écran LCD  
week-end en chambre d'hôtes  
machine à pain, cadre photo numérique  
cafetière Senseo, lot de bricolage...  
Quine enfants  
Nombreux lots :  
Ipod Shuffle  
lecteur DVD portable...  
2 € le carton  
10 € les 6  
15 € les 10

Association du 3<sup>e</sup> âge

Une réunion aura lieu le samedi 31 janvier à 15 h à la Maison des associations.

Ordre du jour : renouvellement du bureau, questions diverses.

Les adhérents sont priés d'y assister.

Bar Restaurant  
**Florent COMBROUX**  
**Samedi 24 janvier**  
**BAL MUSETTE**  
avec l'orchestre  
**ROBERT BRAS**  
**Samedi 31 : Paris Bastringue et Jean Massip**  
Entrée + repas, 20 €  
Entrée bal, 8 €  
**46350 MASCLAT**  
**Tél. 05 65 37 61 01**

## Loto

L'Amicale laïque La Fourmi organise son quine annuel le dimanche 1<sup>er</sup> février à 14 h à la salle des fêtes.

Nombreux lots de valeur : téléviseur 82 cm écran plat LCD, lecteur DVD/DivX, GPS, VTT, centrale vapeur, machine à pain, robot ménager, friteuse, canards gras, caissette de pièces de boucherie, jambon, service de vaisselle, cafetière expresso, épilateur, etc.

2 € le carton, 8 € les cinq, 15 € les dix.

Deux parties gratuites pour les enfants des écoles primaires.

## Peyrillac et-Milhac

## Repas

Le Comité des fêtes vous invite à venir partager un cassoulet le dimanche 1<sup>er</sup> février à 12 h 30 à la salle des fêtes.

Au menu : kir, soupe de légumes, cassoulet, cabécou, tarte.

Le prix est fixé à 15 € pour les adultes et à 10 € pour les enfants âgés de moins de 10 ans.

Uniquement sur réservation auprès de Maïté Lermytte, téléphone : 05 53 29 13 81, ou de Denise Arnoult, tél. 05 53 30 42 75.

## Vézac

## Opération croissants

Comme chaque année, l'Opération croissants est organisée par la délégation départementale de l'Association française contre les myopathies.

Pour recevoir croissants et gâteaux le samedi 31 janvier, rendre le bon de commande à votre facteur ou le retourner au responsable de la commune, Mme Georgette Rigaud, le Pech de Tarde, 24220 Vézac, téléphone : 05 53 59 23 75.

Les commandes sont prises jusqu'au jeudi 29 janvier à 11 h.

## Prats de-Carlux

## Georges Merchadou nous a quittés



Victime d'un nouvel assaut brutal de sa maladie, notre camarade et ami vient de disparaître.

Natif de Simeyrols, il avait eu 87 ans le 15 novembre dernier.

Comme tant de jeunes gens de sa génération, il aura été confronté aux dures réalités de la Seconde Guerre mondiale. En premier lieu par son incorporation dans les Chantiers de jeunesse, créés pendant l'été 1940, outil d'endoctrinement du régime de Vichy. Il y passera neuf mois, affecté à Saint-Pé-de-Bigorre, dans les Hautes-Pyrénées.

Revenu au pays, il épousera en 1943 Simone Cayre qui lui donnera trois enfants. Un court moment de répit pour Georges Merchadou qui, n'écouterait que son esprit citoyen et son patriotisme, quittera la quiétude de son foyer et sa terre du Sirey à Prats-de-Carlux pour rejoindre la Résistance.

Il est incorporé dans un premier temps au sein du groupe local Daniel, de l'AS, qui fusionnera avec le groupe Bernard. Ces unités, placées sous le commandement de Lucien Badaroux, "Alberte", participeront à la libération de Bergerac au mois d'août 1944 puis à la fixation de l'occupant nazi sur le front de Royan jusqu'à sa reddition au mois de mai 1945.

Rendu à la vie civile et à sa famille, il se consacra alors au labeur ingrat mais noble de la terre, secondé par son épouse, qui hélas le quittera en 2003.

Georges est titulaire de la médaille du combattant au titre de la Résistance.

Lors des obsèques le mercredi 14 janvier, en plus des nombreuses marques de sympathie adressées, un chaleureux hommage lui fut rendu par Jacques Laporte, président de l'Anacr et des Amis de la Résistance, dont il était un fidèle adhérent, puis il fut accompagné à sa dernière demeure par nombre de ses amis résistants.

La cérémonie d'adieu dans le petit cimetière de Prats-de-Carlux fut marquée par un grand moment d'émotion lors du Chant des partisans.

Georges Merchadou s'en va dans le respect et l'amitié de ceux qui l'ont connu et apprécié.

A ses enfants Arlette, Serge et son épouse, et Guy, à ses petits-enfants et à ses arrière-petites-filles, à tous ses proches, nous tenons à faire part de nos plus sincères condoléances et à les assurer de notre amical soutien.

Pierre Maceron

## Canton de Domme

## Domme

## Cimetière

Jocelyne Lagrange, maire, a été saisie par plusieurs familles dommoises qui ont constaté des mouvements de pièces apposées sur les tombes, l'enlèvement de fleurs et la disparition de vases.

Il est regrettable que de tels actes aient été perpétrés. En qualité de conseiller municipal chargé

des affaires du cimetière, Hervé Caminade met en garde contre de tels agissements ; toute personne prise en flagrant délit de dégradation de sépultures sera poursuivie avec une très grande sévérité.

Au nom de l'ensemble des élus, il demande que ces actes inadmissibles ne se reproduisent plus.

## Castelnaud-La Chapelle

## Conseil municipal du 8 janvier

**Assainissement** — Les travaux d'assainissement, 2<sup>e</sup> tranche, dans le bourg ont débuté et se poursuivront au cours du premier semestre. Ces travaux qui concernent cinquante-cinq branchements de maisons d'habitation et de commerces seront couplés avec la réfection du réseau d'eau potable et complétés par la fin de l'effacement des réseaux électrique et téléphonique dans les secteurs où cela n'avait pas été réalisé. Ces travaux très importants vont affecter la circulation et le stationnement dans le bourg. La mairie prendra des arrêtés nécessaires au fur et à mesure de leur évolution. Il a été convenu avec les habitants concernés et les entreprises qu'ils débuteraient dans le haut du bourg afin de ne pas gêner l'accès au château et aux

commerces au début de la saison touristique.

**Achat terrains Carvès** — Suite à la déclaration d'utilité publique concernant l'acquisition des terrains Carvès pour la mise en sécurité du bas du bourg, la commune a fait des propositions de prix aux propriétaires conformément à l'estimation des services fiscaux. Aucune réponse n'ayant été reçue par la commune, le conseil demande au préfet et au juge des expropriations de poursuivre la procédure.

**Syndicat d'énergies** — Le conseil décide d'adhérer au groupement de commandes proposé par le Syndicat départemental d'énergies 24 et de demander différents renforcements du réseau électrique sur la commune.

**Bulletin d'information** — La lettre communale d'information est en cours de préparation et portera sur la richesse de la vie associative.

**Vœux de la municipalité** — Le maire et le conseil municipal présenteront leurs vœux à la population le vendredi 30 janvier à 18 h à la salle de Tournepique.

## Prats de-Carlux

## REMERCIEMENTS

Mme Arlette BOUYSSOU, M. et Mme Serge MERCHADOU, M. Guy MERCHADOU, ses enfants ; Nadia, Christophe, Yannick, Edith, ses petits-enfants ; Célia et Elyna, ses arrière-petites-filles ; Mme Odette MERCHADOU et sa famille ; la famille DAUDRIX ; parents et alliés, très touchés par toutes les marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès et des obsèques de

**Monsieur Georges MERCHADOU**  
décédé le 11 janvier à l'âge de 87 ans

remercie chaleureusement toutes les personnes qui se sont associées à leur peine par leur présence, leurs envois de fleurs et de plaques, en particulier tous les voisins, sans oublier les camarades de la Résistance.

Le Sirey  
24370 PRATS-DE-CARLUX

## Belote

L'Amicale laïque organise un concours de belote le samedi 31 janvier à 21 h à la salle des fêtes.

Nombreux lots : deux canards gras, deux jambons, deux filets garnis, deux bouteilles d'apéritif anisé, deux bouteilles de whisky, deux bouteilles de vin cuit, etc.

Un lot par équipe.

Tourin en fin de soirée.

## Trouvé

Une chienne setter a été recueillie par le personnel communal.

Contactez la mairie, téléphone : 05 53 29 51 21.

## Cénac-et Saint-Julien

## Ordures ménagères et tri sélectif

**Calendrier du ramassage pour le premier semestre 2009.**

Les ordures ménagères seront collectées le jeudi sur l'ensemble de la commune.

La collecte du tri sélectif aura lieu tous les quinze jours sur l'ensemble de la commune, soit les jeudis 29 janvier, 12 et 26 février, 12 et 26 mars, 9 et 23 avril, 7 et 21 mai, 4 juin.

Les containers doivent être sortis la veille au soir.

## Canton de Domme

## Cénac-et-Saint-Julien

## Comité culturel



Christian Latreille, Rémi Jalès et Marie-Ange Faivre-Pierret

Le Comité culturel, présidé par Marie-Ange Faivre-Pierret, a eu l'honneur d'accueillir le Photo-club sarladais pour une exposition de ses plus beaux clichés, les 10 et 11 janvier, dans la salle socioculturelle de la Borie.

Le public de connaisseurs a vivement apprécié ces œuvres de qualité. Rappelons que le Photo-club a participé à de nombreux concours nationaux et internationaux et a obtenu plusieurs prix.

Christian Latreille, président du Photo-club, apprécia la présenta-

## Déchetterie

La déchetterie, téléphone : 05 53 29 15 59, est ouverte du mardi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h, le samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Fermée les dimanches, lundis et jours fériés.

## A la paroisse

Vendredi 23 janvier à 18 h à Domme, messe de la Sainte-Geneviève, patronne des gendarmes.

Samedi 24, messe à 18 h à Florimont-Gaumier.

Dimanche 25, messe à 9 h 30 à Saint-Pompon ; à 11 h à Cénac, messe des familles, pour les enfants et leurs parents (accueil à partir de 10 h).

Lundi 26 à 17 h à la chapelle du presbytère de Cénac, prière pour les vocations et messe.

## Saint-Martial de-Nabirat

## Pétanque saint-martialaise

Le club local de pétanque tiendra son assemblée générale annuelle le dimanche 8 février à 10 h à la salle des fêtes.

Comme de coutume, le pot de l'amitié clôturera les débats et un repas réunira les adhérents au restaurant Les Peyrouses à Sarlat.

Les personnes intéressées doivent confirmer leur participation au repas avant le 31 janvier, dernier délai, au 05 53 28 52 91 (Jacques Bernier, secrétaire).

## Daglan

## Syndicat d'initiative

Le Syndicat d'initiative de la Vallée et des Coteaux du Céou tiendra son assemblée générale le vendredi 30 janvier à 20 h 30 dans la salle des écoles de Saint-Pompon.

Ordre du jour : bilan touristique 2008, bilan financier, projets touristiques et renouvellement du conseil d'administration.

## Grolejac

Samedi 24 janvier - 21 h

Foyer rural de **GROLEJAC**  
**LOTO**

organisé par les Anciens combattants du canton de Domme

**14 parties : 6 canards gras avec foie**  
2 bons d'achat de 100 €, jambons sans os canards gras avec foie, linge de maison caissettes de pièces de boucherie, filets garnis cartons de bouteilles de Vin de Domme...

**1,50 € le carton - 8 € les 6 ou plaque de 6**  
**15 € les 12 ou plaque de 12**

TOMBOLA - BUVETTE - PÂTISSERIES

## Repas des aînés

En partenariat avec la municipalité, l'association du Foyer rural convie les Grolejacois âgés de 60 ans et plus à prendre part au repas offert à l'occasion de la nouvelle année le dimanche 1<sup>er</sup> février à 12 h dans la salle des fêtes.

Inscriptions avant le 28 janvier au 05 53 28 12 15, 05 53 28 11 06 (HR).

## La Chapelle-Péchaud

## Un père Noël un peu en retard...



C'est dans un joyeux brouhaha que les enfants de La Chapelle-Péchaud ont accueilli le père Noël. Ils furent impressionnés de voir ce grand et mystérieux personnage, avec sa grande barbe blanche et son habit rouge, arriver sur la place du village dans sa superbe décapotable rouge !

Ravis, les enfants se précipitèrent pour l'accueillir et l'entourer. Le père Noël questionna chacun d'eux afin de s'enquérir s'ils

avaient été tous sages. Aucun n'ayant démerité, il distribua une multitude de paquets colorés et des friandises aux dix-huit bambins de la commune.

La petite fête se termina avec un partage de galettes, confiseries et autres pâtisseries, confectionnées par l'Amicale laïque.

Avant de retourner en Laponie, le père Noël embrassa les enfants, tout en songeant à son prochain passage.

## Saint-Cybranet

Salle des fêtes  
**SAMEDI** Ambiance assurée  
**31 janvier** **SAINT**  
à 20 h **CYBRANET****CHANDELEUR**  
organisée par le Comité des fêtes

Menu : poulet au cidre, riz pilaf brie, salade d'endives aux noix  
Cidre et crêpes à volonté - Apéritif, 1 €

Prix : 15 € pour les adultes  
6 € pour les enfants âgés de 6 à 12 ans  
Réservations jusqu'au 28 janvier  
au 05 53 29 73 09

## Carnet bleu

Nous sommes heureux d'apprendre la naissance de Tom le 10 janvier à Sarlat, dans le ménage de Natacha et Lionel Tavernier, domiciliés à l'École. Toutes nos félicitations aux parents et tous nos vœux de prospérité au nouveau-né.

## Saint-Laurent-La Vallée

## Mobilisation pour La Poste

Pour Noël, le collectif de défense de La Poste a adressé une requête au président du groupe La Poste, car la population s'alarme de la subite transformation de son bureau de poste public en agence postale communale.

Ce bureau, par son caractère public, facteur de lien social, doit être maintenu dans son intégrité, redynamisé particulièrement dans sa fonction bancaire, avec des horaires mieux adaptés pour répondre aux besoins de toute la population, car les choix arbitraires de La Poste ne tiennent pas compte des réalités du monde rural, ni de la répercussion sur l'économie locale avec le tourisme en Périgord Noir et sur les petits commerces qui survivent.

Nous ne sommes pas des sous-citoyens, et le 18 novembre 2008, lors de la réunion publique, soixante-dix personnes présentes (à l'unanimité moins une) ont voté à main levée contre ce projet d'agence postale. Mais la municipalité, deux jours après, sans en tenir compte, a voté la création de l'agence postale. Est-ce cela la démocratie ?

Une pétition engagée depuis a recueilli à ce jour cent trente signatures pour la seule commune de Saint-Laurent-La Vallée. Les originaux seront remis à la sous-préfecture de Sarlat pour transmission aux autorités concernées, après un débat public en présence de la presse et avec le collectif de défense Sud Dordogne.

Beaucoup d'habitants des communes voisines, usagers et clients du bureau de poste de Saint-Laurent-La Vallée (Grives, Carves, Doissat, La Chapelle...) n'ont même pas été consultés. Cette transformation nous oblige ainsi à parcourir vingt-cinq, voire trente kilomètres (aller et retour) pour trouver un vrai bureau de poste où domicilier et choisir son compte local avec des services de qualité et non du dépannage.

La détérioration était inéluctable, due au non-remplacement du dernier receveur local, conseiller financier qui gérait encore en 2004 un portefeuille financier très prometteur, avec une nombreuse clientèle fidélisée. Mais au-

## Du nouveau au Judo-club

Depuis mi-janvier, le Judo-club de la Vallée du Céou propose un cours de ju-jitsu aux amateurs de self-défense tous les jeudis de 18 h 30 à 19 h 30. La pratique de cette discipline s'adresse à tous à partir de l'adolescence et sans limite d'âge.

Les séances sont destinées aux débutants et il n'est pas nécessaire d'avoir un niveau sportif particulier. Un certificat médical d'aptitude suffit.

Faire du ju-jitsu permet d'acquérir une maîtrise des gestes de défense à mains nues et une réelle confiance en soi.

N'hésitez pas à assister à un cours d'essai.

Informations au 05 53 29 36 80 ou au 06 83 53 79 08.

jour d'hui la seule évaluation de notre bureau, mettant en évidence le nombre d'opérations par jour, le dévalorise.

Qu'est devenue La Poste dans notre paysage rural alors qu'elle se félicite, grâce à nos dépôts, du développement du crédit et de ses placements, en pleine crise financière et immobilière ? A Saint-Laurent-La Vallée une dizaine de maisons se sont construites ou sont en cours ou en projet, eh oui ! mais combien sont-elles financées par La Poste ?

Une agence postale c'est plus d'impôts pour le contribuable : La Poste se décharge de toutes les charges (loyer, EDF, chauffage..., reliquat frais de personnel). Elle finance certes un demi-emploi, mais avec un fonds de péréquation postale, contrat non garanti, non pérennisé car basé en grande partie sur un abattement de taxes appliqué à La Poste (taxes foncière et professionnelle). Alors vrai partenariat ? Merci les contribuables !

Comment la commune va-t-elle gérer les congés d'été et de maladie sans devoir fermer l'agence ? C'est ce qui se passe déjà ailleurs.

Les règles de la libre concurrence au niveau européen, dans un marché totalement libre en 2011, permettront facilement à La Poste de rompre ce contrat d'engagement.

Les bureaux de la vallée de la Dordogne se redynamisent, mais dans l'arrière-pays la jeunesse, les touristes et surtout la population plus âgée et très fidèle ont aussi de réels besoins. Pas seulement pour du dépannage mais pour bénéficier d'un vrai choix de conseils et d'opérations financières sur place ainsi que des envois express.

C'est pourquoi nous continuons la lutte dans notre village pour maintenir une vraie présence postale de qualité qui doit se redynamiser. La Poste doit se renforcer dans notre monde rural sous peine de ne conserver que des miettes de services réduits face à la concurrence qui actuellement profite de l'opportunité du livret A !

Alors mobilisons-nous pour La Poste !

Bourhis, Winter, Guitard

## Canton de Salignac

## Salignac-Eyvigues

## L'aide à la vie au quotidien



Le président M. Hourdin et son équipe

(Photo Michèle Jourdain)

Vivre à la maison, la toute jeune association d'aide à domicile, est entrée en fonction le 2 janvier et propose ses services à la population du canton avec un large champ d'action et l'agrément "Qualité" validé par le conseil général. Outre les services d'aide habituels, les tâches courantes de la vie quotidienne indispensables au maintien à domicile de toute personne en perte momentanée ou plus durable de ses capacités physiques (accident, opération, âge), l'équipe de Vivre à la maison souhaite apporter un réel service de santé et de lien social, notamment pour les personnes âgées. Ses aides ménagères, ses auxiliaires de vie et ses aides-soignantes, toutes diplômées et certifiées, interviendront en collaboration avec les personnels soignants et leurs interlocuteurs privilégiés que sont les services sociaux, CPAM, MSA, Crama et mutuelles.

Le ménage, les courses, les soins aux animaux de compagnie, l'accompagnement chez le médecin, mais aussi les démarches administratives – les dossiers Apa notamment –, les petits bricolages ou l'aide aux devoirs pour les enfants font partie des prestations offertes. La santé des personnes âgées et leur motricité selon les pathologies demandent un suivi au-delà des soins infirmiers, par la stimulation, les promenades, tout ce qui contribue au maintien de l'autonomie... C'est un large panel de services que toute l'équipe est prête à assurer dès maintenant.

" C'est un véritable réseau de services qu'il faut créer, en partenariat avec le portage des repas, les infirmiers(ères)... pour que la personne âgée, parfois éloignée, ne se sente pas isolée et puisse choisir de rester à la maison le plus longtemps possible en étant assurée d'y recevoir les meilleurs soins... ", une volonté du président de l'association, M. Hourdin.

L'association a installé son bureau au Pôle des services publics. Ouvert le lundi matin, les mardi, mercredi et jeudi après-midi et le vendredi toute la journée. Téléphone : 05 53 59 60 61.

## Case et MFR, un partenariat pour le patrimoine



Les élèves reçoivent le chèque

(Photo Michèle Jourdain)

Après les Ateliers du savoir et l'Atelier recueil créés il y a une di-

zaine d'années, l'Atelier patrimoine du Comité d'animation de

Salignac-Eyvigues (Case) est un nouveau volet d'ouverture à la tradition mis en place et tourné particulièrement vers la jeunesse. La Maison familiale rurale (MFR) est devenue partenaire du Case pour une partie importante de cet atelier avec un projet qui a débuté en septembre.

Lors d'une première journée découverte des vieux métiers, parfois oubliés, les élèves de 4<sup>e</sup> ont observé et écouté les explications passionnées des personnes qui ont exercé ces professions ou les ont reprises à la retraite comme loisir afin d'en conserver la mémoire.

Ils se sont ensuite essayés à quelques expériences : la taille de la pierre, le travail de la forge, la pose de la lauze ou du pisé, le tresage de paniers ou de cordes... Et plutôt que de longues explications sur le sujet, l'étape suivante est de les inviter et de les aider à produire eux-mêmes un recueil de textes illustrés sur ces métiers.

L'atelier dessin animé par Daniel Pujola, artiste animateur de l'Esquisse, a débuté dans une ambiance studieuse mais joyeuse. Les textes seront étudiés avec leurs formateurs et les personnes qui sont les conservateurs de ces gestes à transmettre.

Pour mener à bien ce projet, la fondation Agir en Charente/Périgord du Crédit Agricole, sollicitée et intéressée par l'initiative, a doté l'Atelier patrimoine d'une somme de 3 000 €.

La remise du chèque fut l'occasion d'une nouvelle rencontre entre les élèves et l'association au sein même de la MFR, un moment symbolique important.

Se projeter dans l'avenir en cherchant sa voie, sa future profession, peut aussi commencer par la connaissance de ce que furent les métiers d'antan, métiers de ses aïeux.

## Avec l'arrivée de Frank Fontaine la brigade est au complet



Frank Fontaine

(Photo Michèle Jourdain)

Le gendarme Frank Fontaine s'est installé fin décembre à la brigade de Salignac avec sa famille, son épouse, originaire de Saint-Astier, et ses deux enfants âgés de 8 et 11 ans. Il a pris ses fonctions le 2 janvier.

Né dans les Ardennes, M. Fontaine avait, semble-t-il, une voie toute tracée avec un père officier de gendarmerie. Il est sorti de l'école de Montluçon en 1991 pour rejoindre l'escadron de montagne de garde mobile de Digne-Les

Bains. C'est à Nîmes qu'il poursuit sa carrière pendant sept ans avant de rejoindre à Amboise le peloton de surveillance et d'intervention de la gendarmerie. Il arrive de Budapest où il était en poste à la sécurité de l'ambassade de France depuis trois ans. Pour son retour sur le territoire français il a choisi la région Aquitaine et c'est avec plaisir qu'il a accueilli son affectation à Salignac, en espérant dans quelques années pouvoir retourner en Hongrie et savourer encore les charmes du Danube.

Canton de Domme

Saint-Laurent La Vallée

Saint-Crépin Carluçet

## Conseil municipal

La prochaine séance se tiendra le mardi 27 janvier à 21 h à la mairie.

Ordre du jour : examen de la proposition de cession à la commune d'un terrain sis section AO n° 302 ; irrigation, état des pompes ; demande de subvention pour des voyages scolaires ; le point sur les dossiers en cours (carte communale, création d'un réfectoire scolaire, aménagement des abords du réfectoire et création d'un escalier entre les deux cours) ; compte rendu réunions ADSL, des syndicats intercommunaux et de la communauté de communes ; questions diverses.

## Comité des fêtes

L'association tiendra son assemblée générale le samedi 24 janvier à 21 h à la salle des fêtes.

Ordre du jour : bilans moral et financier, calendrier des manifestations 2009, élection du bureau, questions diverses.

Le Comité des fêtes rappelle qu'il est ouvert à tous.

Toute personne souhaitant s'investir au sein de l'association sera la bienvenue.

## Canton de Salignac

## Salignac-Eyvignes

## Les vœux de la municipalité



En présence du capitaine de gendarmerie de Sarlat (Photo Michèle Jourdain)

C'est à une nombreuse assemblée de Salignacois que Jean-Pierre Dubois et son conseil municipal ont présenté leurs vœux vendredi 16 janvier dans la salle de la mairie tout juste assez vaste pour l'occasion.

Les associations font florès dans la commune et lui apportent une vitalité, un dynamisme que les nouveaux arrivants, salués en premier lieu, apprécient ; c'est une façon d'entrer de plain-pied dans l'ambiance de leur nouveau lieu de résidence.

Les Salignacois firent la connaissance d'un nouveau gendarme – la brigade est ainsi au complet –, de la vétérinaire installée récemment et du directeur de la maison de retraite en poste depuis le début de l'année.

Le maire tint à remercier chaleureusement les personnes qui ont apporté leur aide lors des chutes de neige le 26 décembre. Avec leurs véhicules répertoriés par la Réserve communale de sécurité civile, ils ont permis, de midi à très tard dans la soirée, à près de deux cents conducteurs de se sortir de la RD 60, un point noir pour la commune dans ces cas-là. Sans leur dévouement ils auraient été bien plus nombreux bloqués sur cet axe très fréquenté.

Des remerciements appuyés également pour le directeur de

l'école et les enseignants. Avec obstination et détermination, et avec le soutien de l'Amicale laïque, ces derniers ont pu organiser un séjour en classe découverte d'une semaine à Saasenheim, commune jumelée à Salignac depuis soixante-dix ans par les faits et depuis des décennies pour l'amitié et le souvenir. Cet anniversaire sera célébré en Alsace par les enfants et les Salignacois qui pourront s'y rendre le week-end du 8 mai. Un moment important pour le devoir de mémoire.

2009 sera une année de déplacements et de rencontres puisque en février Zodo-Nango Salignac se rendra au Burkina et la Maison familiale à Tirschenreuth pour célébrer trente années d'échange avec l'Allemagne. En juin les festivités se poursuivront à Salignac.

Après un bref rappel de l'état des lieux des gros chantiers en cours : travaux démarrés au presbytère, poursuite de ceux de la maison de retraite (nouveau bâtiment, restructuration et mise aux normes de l'ancien), Jean-Pierre Dubois proposa de prendre le verre de l'amitié.

## Saint-Geniès

## Vœux de la municipalité

Le maire et le conseil municipal invitent la population à assister à la cérémonie des vœux qui se déroulera le samedi 31 janvier à 17 h à la salle des fêtes.

## Avis de la mairie

Le secrétariat sera fermé le vendredi 23 janvier.

## A la paroisse

Dimanche 25 janvier, la messe sera célébrée à 9 h 30.

## Archignac

## REMERCIEMENTS

M. René DEMONT, son épouse ; ses sœurs, son frère ; ses belles-sœurs et beaux-frères ; ses nièces et neveux ; parents et amis, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

Josette DEMONT  
née BROUSSE

vous prie de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

Langlais - 24590 ARCHIGNAC

## Canton de Saint-Cyprien

## Saint-Cyprien

RESTAURANT  
LE GABARRIER  
ALLAS-LES MINES

## RÉOUVERTURE

le samedi 24 janvier

2 menus + carte

Et uniquement le midi en semaine  
PLAT GARNI à partir de 15 €

Sur réservations

05 53 29 22 51

Allas  
Les Mines

## REMERCIEMENTS

Madame de BRONDEAU d'URTIÈRES ; M. Bernard de BRONDEAU d'URTIÈRES et ses enfants ; M. et Mme Guy de BRONDEAU d'URTIÈRES et leurs enfants ; M. et Mme Loys RUBAT du MÉRAC et leurs enfants ; les familles de SOYRES, BETILLE et CUBELIER de BEYNAC, très touchés de l'affection et de la sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Monsieur  
Robert de BRONDEAU d'URTIÈRES

vous remercient très sincèrement.

Goudou  
24220 ALLAS-LES MINES

## Castels

## Poule farcie et mique

Le Comité des fêtes organise son repas d'hiver le dimanche 1<sup>er</sup> février à 12 h à la salle des fêtes de Finsac. Au menu : apéritif, velouté de potiron, poule farcie et sa mique, carottes et pommes de terre, salade, fromage, pana-cotta à la mangue.

Le prix est fixé à 16 € pour les adultes (café compris) et à 10 € pour les enfants âgés de 6 à 14 ans.

Réservations impératives avant le 29 janvier au 05 53 29 21 03.

A partir de 16 h, M. Marty donnera une conférence avec projection d'un film sur le patrimoine occitan (sans obligation de repas).

Possibilité de transporter des personnes âgées sans moyen de locomotion.

## Meyrals

## Vœux de la municipalité

Francis Dutard, maire et vice-président du conseil général, et les membres du conseil municipal convient toute la population à la rencontre amicale de la nouvelle année le samedi 24 janvier à 18 h à la salle des fêtes.

## Saint-Vincent-de-Cosse

## Cérémonie des vœux



Dimanche 18 janvier, le maire Jean-Marie Chaumel ainsi que les membres du conseil municipal présentaient leurs vœux aux habitants de la commune.

L'équipe municipale a ensuite convié l'assistance à prendre le

verre de l'amitié et à déguster la traditionnelle galette des Rois.

## Fête de la Saint-Vincent

L'association 719 invite les habitants du village à participer à la troisième édition de la Saint-Vincent le dimanche 25 janvier à la salle des fêtes.

Autour d'un thé, d'un café ou d'une infusion qu'accompagneront des pâtisseries maison, cette rencontre permettra de célébrer le patron de la vigne et du vin.

Une démonstration de feuillard et de tonnellerie agrémentera cet après-midi dans la convivialité.

## Sireuil

## Amicale

L'association tiendra son assemblée générale le samedi 31 janvier à 11 h 30 dans sa salle.

Ordre du jour : rapports moral et financier, renouvellement du bureau, renouvellement du conseil d'administration, questions diverses.

Le repas annuel de l'Amicale sera servi au centre de loisirs de Sireuil à partir de 12 h 30 à l'issue de la réunion.

Inscrivez-vous avant le 26 janvier au 05 53 29 64 51 ou bien au 05 53 29 64 82.

## Canton du Bugue

## Le Bugue

## Conférence et concert

En partenariat avec l'Agence culturelle départementale Dordogne Périgord, le conseil général de la Dordogne et la commune du Bugue, Point-Org et Syrinx proposent deux rendez-vous dans le cadre des "P'tits + de l'Entre 2" qui se dérouleront à 20 h 30 à la salle Eugène-Le Roy.

Vendredi 30 janvier, **conférence** "les Orient d'Occitanie", par Alem Surre-Garcia, écrivain toulousain, philosophe, spécialiste des troubadours.

Tout public, entrée gratuite.

Cette conférence aborde l'histoire, trop souvent cachée, des mouvements, des confrontations, des échanges, entre l'Occitanie médiévale et ses deux Orient : l'Orient arabo-musulman d'Al-Andalous et le Moyen-Orient de Tripoli et de Jérusalem. Le public est irrésistiblement entraîné dans ce voyage à travers les lieux et les temps par la verve de l'auteur soutenue par les images, les vidéos,

les cartes numérisées, et les musiciens de La Ròsa Salvatja.

Samedi 31, **concert** de création "Tenso Electrica".

Des chants de troubadours, archaïques mais assurément grands chants profanes et amoureux où sont mis en tension la parole et le chant, le jeu de l'ancien rebec et celui du piano, l'hier et l'aujourd'hui, le sombre et le clair, pour rendre visible l'invisible des chansons, leur humour, leur douleur, leur orgueil, la radicale actualité d'un engagement poétique.

Avec l'ensemble La Ròsa Salvatja. Maurice Moncozet, chant, saz, rebec, flûte, bandes son et matières sonores. Yonathan Avishai, piano. Bertrand Noël, batterie.

Tout public à partir de 6 ans.

Plein tarif, 10 €. Tarif réduit, 5 €. Gratuit pour les moins de 12 ans.

Renseignements et réservations au 05 53 54 38 57.

## Canton de Montignac

## Montignac-sur-Vézère

## La municipalité a présenté ses vœux au personnel communal



L'assistance attentive

(Photo Christian Collin)

Vendredi 16 janvier à 18 h, dans les locaux de l'école primaire, le conseil municipal présentait ses vœux aux personnels et aux agents communaux.

Plus d'une centaine de personnes – personnels, conjoints et retraités – étaient rassemblées autour du maire Laurent Mathieu, des adjoints et de l'équipe municipale.

Dans son intervention, le premier magistrat présenta ses vœux, ceux de son équipe, et remercia l'ensemble des personnels et des élus pour le travail accompli en 2008.

Il revint sur le changement de municipalité en cours d'année. Une nouvelle équipe bien décidée à préparer le Montignac de demain mise et tout de suite dans le bain avec les inondations de la Vézère, dans les jours qui ont suivi la

prise de fonction, et les gros orages de fin mai où tout le monde fut sur la brèche et mis à contribution. Une nouvelle municipalité porteuse de projets qu'elle conduira jusqu'au bout.

Il évoqua, entre autres, le travail en cours de réalisation (regroupement scolaire) et l'économie en général.

Il se félicita ensuite de l'ambiance chaleureuse qui règne parmi les personnels et agents, notamment à l'accueil de la mairie. Rappelant qu'il est à l'écoute des employés et de ses concitoyens, il ajouta que tout ne peut pas être fait en un jour et qu'il faut se donner du temps.

Au nom des personnels et des agents, Marina Lamoureux remercia l'équipe municipale et évoqua elle aussi la bonne ambiance au sein de la mairie, où tout le monde

a la volonté de travailler en étroite collaboration avec la nouvelle municipalité.

Après le verre de l'amitié, tous se sont retrouvés à la cantine scolaire autour d'un imposant buffet froid.

## La Chapelle Aubareil

## LA TABLE du TERROIR

Fougeras  
LA CHAPPELLE-AUBAREIL**OUVERT**  
la semaine  
et le dimanche  
à midiRéservez votre table au  
05 53 50 72 14

## Aubas

## En quatre pour l'espoir

Afin de présenter le bilan du Téléthon 2008, En quatre pour l'espoir organise une réunion le dimanche 25 janvier à 17 h 45 à la mairie.

Quelques moments forts de cette mobilisation immortalisée par des photographies seront présentés à cette occasion.

Un pot amical terminera la soirée.

## Fanlac

## Bal musette

Le Comité des fêtes organise un grand bal musette animé par Christophe Coineau le samedi 24 janvier à 21 h à la salle des fêtes de Plazac.

Réervations : 05 53 51 85 23 ou 05 53 51 85 27.

Peyzac  
Le Moustier

## Superloto

Le Comité des fêtes organise un grand quine doté de nombreux lots le samedi 24 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Nouveauté : utilisation d'un loto électronique.

Auriac  
du-Périgord

## Belote

Le Foyer rural organise un concours de belote le vendredi 23 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Engagement : 7 €.

## Plazac

## Vœux aux aînés



Près de 180 ans à eux deux pour les doyens Marcel Lafond et Paul Mathivet

A l'initiative de la municipalité, les seniors se sont retrouvés pour le traditionnel repas des aînés.

Le maire Robert Delbary, au nom du conseil municipal, présenta les vœux de la municipalité à plus de quatre-vingts seniors rassemblés pour l'occasion et salua son collègue maire de Saint-Léon-sur-Vézère, François Bruno, ainsi que les élus.

Après avoir excusé les absents retenus par la souffrance ou la

maladie, il souhaita à tous un bon appétit et surtout de passer un très bon après-midi.

L'apéritif, servi en attendant le déjeuner, donna le temps au bavardage, de se retrouver et, une fois l'an, de se remémorer bien des histoires.

Un bon moment de convivialité autour d'un délicieux repas servi par un traiteur.

## Un stop à l'entrée sud du village



Le nouveau panneau implanté au croisement des RD 45 et RD 6

Suite à plusieurs accrochages sans gravité au croisement des RD 6 et RD 45 à l'entrée sud de Plazac, liés au non-respect de la priorité, les services publics – municipalité et DDE – ont décidé de l'implantation d'un panneau stop.

Ainsi, en descendant la RD 45, au lieu-dit la Chapelle, les automobilistes ont l'obligation de s'arrêter. Cette nouvelle signalisation donne donc la priorité à ceux qui arrivent du Moustier.

## Saint-Amand-de-Coly

## Randonnées pédestre et à VTT

La sortie mensuelle aura lieu le dimanche 1<sup>er</sup> février. Inscriptions à partir de 13 h place du Séchoir à tabac.

Circuit pédestre : 12 km. Circuits VTT : 20 km (facile) et 30 km.

Départ à 14 h.

Participation : 3 €.

Au retour, boissons, casse-croûte, pâtisseries.

Renseignements : sortie pédestre, tél. 05 53 51 60 65 (HR) ; sortie VTT, tél. 06 84 09 84 35.

## Deux brochets de 86 cm chacun !

André Lajugie et son brochet  
(Photo Christian Collin)

“ Le braconnier ressuscité ”, c'est en ces termes et dans un parler haut et fort qu'André Lajugie, ce retraité montignacois de 65 ans, aime à se définir.

De nouveau parmi nous après avoir subi une grave opération cardiaque, c'est au bord de sa Vézère bien-aimée qu'il passe sa convalescence et comme il dit : “ le bra-

connier est de retour ! Les brochets n'ont qu'à bien se tenir ! ”.

Samedi 10 janvier en fin d'après-midi, à hauteur de Brenac, entre le château de Losse et Montignac, bravant le froid hivernal, ce pêcheur expert, avec du matériel rudimentaire, a sorti de la Vézère un brochet de 86 cm pesant 4,5 kg. Ce n'est pas une prise extraordinaire mais elle tend à modérer la rumeur locale qui laisse entendre que cette espèce se fait rare dans la Vézère. Le brochet est pourtant bien présent, sachez que la semaine précédente, au même endroit, notre pêcheur devant l'Éternel avait déjà pris un spécimen de la même taille !

## Canton de Villefranche-du-Périgord

### Villefranche-du-Périgord

#### Mérite agricole

La cérémonie des vœux, honorée de la présence du représentant de l'État en la personne de Bernard Musset, sous-préfet de Sarlat, fut l'occasion de remettre la médaille du Mérite agricole à trois exploitants du Villefranchois.

René Escande relaya en 1975 ses parents à Marou, où il travaillait depuis 1957. Il fut également administrateur à la caisse locale du Crédit Agricole de 1994 à 2005, délégué cantonal de la MSA de 1971 à 1976 et de 1999 à 2004, et expert agricole de 1977 à 1999.

Jean-Louis Carrier, après avoir assisté ses parents de 1968 à 1977, prit le relais dans sa ferme de Gounissou. Il s'intéresse à la vie locale. Il est élu conseiller municipal en 1983 et adjoint au maire en mars dernier. Il cumule ses prérogatives avec celles de chargé des affaires agricoles et forestières et aussi, depuis un quart de siècle, d'administrateur à la caisse locale du Crédit Agricole. Notons qu'il est par ailleurs délégué suppléant cantonal à la chambre d'agriculture et administrateur, depuis plusieurs années, de la Maison du châtaignier, structure qui organise la Fête de la châtaigne.

Raymond Delmon participe aux travaux de l'exploitation familiale vauréenne de 1950 à 1964 avant de s'affirmer, jusqu'au 2 décembre 1987, sur sa propre acquisition



De gauche à droite : Jean-Louis Carrier, Vincent Deltreuil, Raymond Delmon et Bernard Musset

(Photo Daniel Conchou)

aux Miaillottes. Il s'immisce dans la vie politique de la bastide en 1977 et prend l'écharpe de deuxième adjoint au maire en 2005. Ce chargé de la voirie et des affaires agricoles et forestières n'a

pas sollicité le renouvellement de son mandat aux dernières élections.

Félicitations aux récipiendaires.

## Canton de Terrasson

### Terrasson-Lavilledieu

#### Concert-spectacle

Le vendredi 23 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes, les élèves de terminale du lycée Antoine-de-Saint-Exupéry organisent un concert-spectacle afin de financer un voyage pédagogique en Irlande. Cette escapade offrira à ces jeunes une ouverture sur le monde extérieur et la découverte d'une autre culture et de traditions différentes. Au programme : danse

africaine, hip-hop, musique (compositions de lycéens, comme Laura Jakiel et Maud Fabre, reprises rock), théâtre. Stand de coiffures africaines et de calendriers irlandais.

Buvette. Pâtisseries.

Entrée : 3 €.

### Loubéjac

#### Superloto

Le Comité des fêtes organise un grand quine le samedi 24 janvier à 21 h à la salle des fêtes de Villefranche-du-Périgord. Ouverture des portes à 19 h 30. Nombreux lots : caméscope numérique, ordinateur écran plat et souris optique, appareil photo numérique, home cinéma, centrale vapeur + table, corbeille de linge, table de studio + deux chaises, étagère d'angle + minibar, corbeille terroir, table d'appoint, four à pizza, plaque de cuisson, etc. Quine pour les enfants : lecteur MP3, DVD, jeux, etc.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les treize.

Bourriche dotée de dix lots, dont un jambon. Buvette. Crêpes.

## Canton de Cadouin

### Saint-Avit Sénieur

#### SAINT-AVIT SÉNIEUR

Dimanche 8 février dans le village et sous la halle

#### VIDE-GRENIERS BROCANTE

organisé par l'association ANIMATION AGRICULTURE ET TRADITION

Restauration et buvette sur place

Inscriptions : 06 09 32 22 25

# LE PLAN DE RELANCE CITROËN

www.citroen.fr

EN JANVIER, CITROËN DOUBLE LE SUPER BONUS

**+ 1 000 € HT de PRIME VERTE CITROËN** : véhicules de plus de 8 ans destinés à la casse\*  
**+ 1 000 € de SUPER BONUS GOUVERNEMENTAL** : véhicules de plus de 10 ans destinés à la casse\*\*



**Nemo YU**  
à partir de **7 690 € HT** (1)

Prime Verte déduite\*  
Fin. véhicule utilitaire de l'année 2009\*\*\*

- 1 000 € Super Bonus Gouvernemental\*



**Nouveau Berlingo YU**  
à partir de **8 990 € HT** (2)

Prime Verte déduite\*

- 1 000 € Super Bonus Gouvernemental\*



**Jumpy YU**  
à partir de **15 990 € HT** (3)

Prime Verte déduite\*

- 1 000 € Super Bonus Gouvernemental\*



**Jumpy YU**  
à partir de **14 990 € HT** (4)

Prime Verte déduite\*

- 1 000 € Super Bonus Gouvernemental\*

CITROËN partenaire TOTAL

CITROËN

(1) Somme restant à payer pour l'achat d'un Nemo YU 1.1i ECO neuf, hors options, déduction faite d'une économie de 1 860 € HT sur le Tarif YU de 9 550 € HT et de 1 000 € HT de Prime Verte Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse. (2) Somme restant à payer pour l'achat d'un Nouveau Berlingo YU court 1.6i 112 CV Confort neuf, hors options, déduction faite d'une économie de 3 160 € HT sur le Tarif YU de 12 150 € HT et de 1 000 € HT de Prime Verte Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse. (3) Somme restant à payer pour l'achat d'un Jumpy fourgon 1615 Confort 50 L1H1 HDI 103 neuf, hors options, déduction faite d'une économie de 4 710 € HT sur le Tarif YU de 20 700 € HT et de 1 000 € HT de Prime Verte Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse. (4) Somme restant à payer pour l'achat d'un Jumpy fourgon 1615 Confort 1 000 L1H1 HDI 95 neuf, hors options, déduction faite d'une économie de 3 710 € HT sur le Tarif YU de 18 700 € HT et de 1 000 € HT de Prime Verte Citroën pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse cumulable avec le Super Bonus Gouvernemental de 1 000 € dans le cas d'une reprise d'un véhicule de plus de 10 ans destiné à la casse. \* Prime Verte Citroën de 1 000 € HT pour la reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la casse cumulable avec le Super Bonus Gouvernemental de 1 000 € dans le cas d'une reprise d'un véhicule de plus de 10 ans destiné à la casse. \*\*\* Prix décerné à l'initiative par un jury composé de journalistes représentant 20 pays européens. Offres non cumulables, réservées aux professionnels pour un usage professionnel, hors loueurs, flottes et protocoles nationaux valables jusqu'au 31/01/09 dans le réseau Citroën France.

## Canton de Belvès

## Belvès

## Logements sociaux



Le chantier

(Photo Bernard Malhache)

C'est à la vitesse des champignons que poussent les dix nouveaux logements sociaux T2 et T3 ! Ils sont construits sur un terrain situé proche de la gendarmerie, espace mis à disposition par la commune.

La maîtrise d'ouvrage a été confiée à Horizon Habitat, c'est-à-dire l'Office départemental HLM.

La remise des clés aux futurs locataires devrait avoir lieu fin 2009.

## Au centre de secours



(Photo Bernard Malhache)

L'adjudant Cypière, adjoint du chef de centre, et le médecin commandant Le Barbier, respectivement pour vingt-cinq et trente années de service, ont été distingués par la médaille d'honneur des sapeurs-pompiers.

L'un et l'autre font preuve d'un grand civisme. En outre, Jean-Marie Cypière apporte tout son savoir-faire dans l'entretien du parc automobile. Quant au praticien, alors qu'il effectuait quelque vingt sorties en 1979, il est aujourd'hui appelé plus de cent cinquante fois.

Le sergent Da Costa et l'adjudant Roche ont quant à eux fait valoir leurs droits à la retraite.

Auguste Da Costa s'est engagé en 1987 après avoir rendu des services aux sapeurs-pompiers en tant qu'arbitre de football. Il a suivi toutes les formations nécessaires pour devenir chef d'agrès VSAB. Il est rapidement devenu indispensable au niveau du sport corporatif et a participé à plusieurs finales nationales du cross des pompiers. Notons aussi qu'il a transmis sa passion à ses deux fils qui se sont

engagés à ses côtés. Il quitte le centre avec le grade de sergent chef honoraire et y laisse beaucoup de regrets.

Trente-quatre années de service pour Jean-Pierre Roche qui, lui, part avec le grade d'adjudant-chef. Epousant la fille du chef de centre en 1974, il ne voulut pas décevoir son beau-père et souscrivit un engagement qu'il a respecté avec beaucoup d'enthousiasme et surtout une entière discrétion. Lui aussi s'est fait remarquer sur le plan sportif et a su transmettre sa vocation à son fils, aujourd'hui sapeur-pompier professionnel. Son savoir-faire de cuisinier professionnel le rendait indispensable à l'organisation des kermesses et autres manifestations conviviales. Mais le chef de corps, qui ne lui a pas donné la retraite dans ce domaine, risque même de le réquisitionner encore souvent !

Dans son hommage à ces quatre soldats du feu, Michel Dumas n'oubliait pas de souligner les qualités de leurs épouses.

## Communauté de communes



Serge Orhand, Solange Charpentier, François Hache

(Photo Bernard Malhache)

Le président de la communauté de communes Entre Nauze et Bessède, Serge Orhand, présenta ses vœux le jeudi 15 janvier dans la salle de la mairie où il avait invité le personnel, les délégués et les maires de chacune des communes concernées, la conseillère générale, les représentants des différentes associations dépendantes de la collectivité, tout comme les directeurs des écoles.

Le président, mêlant les deux, brossa le bilan de 2008 et envisagea le parcours de 2009.

Il faut retenir que l'année écoulée fut difficile car beaucoup d'efforts ont été faits pour les services publics : crèche, centre de loisirs, Office de tourisme... qui ont contraint et contraindront quotidiennement la communauté à une grande rigueur de gestion, voire à des reports d'investissement. Le président a délégué nombre de dossiers à ses trois vice-présidents dont il a rappelé les missions afin que chacun n'hésite pas à les rencontrer pour les solliciter mais aussi pour les tenir informés au jour le jour des situations financières.

Les travaux de la filature, en partenariat avec des associations, font oublier dix à quinze années de galère. Quant à la salle de judo, elle demeure pour l'instant coincée dans des tiroirs financiers. Discours conclu par une note d'optimisme et l'espoir que la crise fasse envisager l'avenir de façon plus solidaire.

**Départ à la retraite.** Une employée de la collectivité a fait valoir ses droits à la retraite, il s'agit de Solange Charpentier, cantinière à l'école de Sagelat. François Hache, ancien vice-président chargé des affaires scolaires, retraça sa carrière. Arrivée en 1976 de son Berry natal, elle est devenue cantinière à l'école en 1983, employée par l'Amicale laïque. Puis elle intégra le Sicem (Syndicat intercommunal de cantine et école maternelle) et la communauté de communes en 1995. Carrière professionnelle qu'elle mena de pair avec ses fonctions électives puisqu'elle effectua trois mandatures à Sagelat et fut fortement sollicitée pour en faire une quatrième.

Elle a choisi une qualité de vie en faisant valoir ses droits à la

retraite dans le courant de l'année scolaire.

Elle continuera la gym volontaire, les 100 km, le Bibliobus... mais elle va aussi se passionner pour l'informatique et la peinture, l'aquarelle en particulier. La lecture des Séries noires et les grands voyages à vocation découverte et humanitaire sur les traces de son époux qui a jalonné bien des circuits sur la planète sont aussi au programme. Elle est remplacée par Josette Noël à qui le président a souhaité bon courage.

Un pot convivial permettait de clore agréablement ce premier moment de rencontre communautaire.

## Concert exceptionnel

Le dimanche 25 janvier à 17 h dans la grande salle de la mairie, l'association Entrée des Artistes organise un concert du Nouvel An par Trio Virtuose, avec Valery Orlov, baryton basse, piano ; Olga Meliashkevich, violon ; Vladimir Tserabun, violoncelle.

Le Trio Virtuose vous fera découvrir la musique romantique russe et la musique classique tzigane. La rencontre de ces deux styles de musique apportera un air de liberté pour un voyage à travers le temps.

Valery Orlov présente dans un concert acoustique les pièces les plus célèbres du romantisme russe. Après vingt-trois années d'études et de formation au sein des structures d'enseignement russes, l'artiste a remporté successivement les premiers prix de piano, de chant classique et d'opéra au conservatoire national d'Odessa. Pianiste et soliste à la belle voix de basse, il se produit à travers toute l'Europe.

Olga Meliashkevich a obtenu le premier prix de violon à l'Académie nationale de musique de Biélorussie. Elle est ex-titulaire de l'orchestre symphonique du Théâtre Opéra et ballet de Minsk.

Vladimir Tserabun, violoncelle et contrebassiste classique issu du conservatoire de Minsk, a intégré l'orchestre philharmonique de cette ville avant de partir en tournée internationale. Il est influencé par le latino-jazz, le flamenco et le jazz manouche.

Entrée : 10 €. Gratuité pour les enfants âgés de moins de 12 ans.

Informations au 05 53 31 91 84 ou au 05 53 29 13 14.

## Belvès sur la Toile



Dernière séance de formation

(Photo Bernard Malhache)

Depuis le mardi 20 janvier, le site Internet de la mairie est ouvert.

C'est l'aboutissement de six mois de travail pour l'équipe de communication de Gérard Vilatte.

Cette élaboration s'est faite avec l'aide d'une personne spécialisée dans les services aux collectivités qui veulent créer des sites. Ainsi, précédemment, ce spécialiste a élaboré celui de Neuvic-sur-Isle.

En ouvrant [mairie-belves.fr](http://mairie-belves.fr), vous découvrez une page d'accueil conviviale vous permettant d'accéder à tous les services proposés. Ce site est ouvert à la collectivité qui l'héberge bien entendu, mais aussi à toutes les associations, à elles de le faire vivre.

Deux contacts en mairie accueilleront leurs propositions : Alexandre Gameraff et Jean-Luc Montet qui viennent de recevoir leur dernière formation.

## Canton de Belvès

## Belvès

## Les Rois à la marche



(Photo Bernard Malhache)

Les marcheurs se sont retrouvés autour de délicieuses galettes et ont tiré les Rois, pause bien conviviale après une randonnée.

L'occasion pour Edith Malassagne, la nouvelle présidente, de s'adresser à la cinquantaine de membres présents pour leur souhaiter la bonne année, faire le point sur les grandes sorties programmées, en particulier celle à la Réunion, et sur les marches dominicales, mais aussi sur l'aide à apporter pour les 100 km et la participation aux 50 km en relais... Beaucoup de projets pour cette nouvelle année.

## Les vœux de Claudine Le Barbier



A l'occasion des vœux du maire à la population, Claudine Le Barbier, conseillère générale et régionale, souhaitant santé et prospérité à chacun, souligna combien ces vœux, qui paraissent souvent conventionnels, étaient un acte de foi en l'avenir et qu'il fallait garder cette volonté de créer un avenir meilleur tout au long de l'année, chacun pouvant améliorer le monde dans lequel nous vivons.

Elle exhorta la population à ne pas se laisser gagner par le pessimisme et la morosité entretenus par des médias faiseurs d'opinion qui font plus appel à l'émotion qu'à la réflexion. Tout en souhaitant plus de solidarité envers nos concitoyens en difficulté, elle rappela que beaucoup continuaient de créer, d'innover, de produire, d'avancer, et que les nouveaux défis, notamment liés à l'environnement, pouvaient être porteurs d'avenir.

Remerciant l'équipe municipale de Belvès pour le travail accompli, elle tint à répondre à ceux qui confondent fonctions de maire et de conseiller général ou régional et rappela que le conseil municipal

est toujours souverain dans ses décisions. Le conseiller général gère le département, le maire la commune. Sur le terrain, le conseiller général ou régional est le relais de ses concitoyens (maire, associations, entreprises, particuliers) auprès des assemblées. Plus en contact avec les décideurs, il impulse et propose des projets allant dans le sens des orientations de ces assemblées, sans les imposer. Le meilleur exemple est le projet de Maison de santé rurale en devenir, pour laquelle, après décision de la mairie, elle a fait les démarches auprès des financeurs.

L'État s'est d'ores et déjà fortement engagé (270 000 €) et la commune est dans l'attente des décisions financières des autres collectivités (conseil général, conseil régional, Europe).

La communauté de communes a voté sa participation à hauteur de 40 000 €.

Pour toutes ces raisons, elle reste confiante en la capacité du territoire à faire face solidairement aux difficultés.

## Vie de l'association Entrée des Artistes



Au premier plan, le nouveau président

(Photo Bernard Malhache)

L'association culturelle Entrée des Artistes a tenu son assemblée générale dimanche 18 janvier.

Le bilan de l'année écoulée a été présenté par Elizabeth Beglan qui assurait l'intérim de la présidence depuis un an. Un bilan très riche avec quasiment une manifestation mensuelle : concert du

Nouvel An en janvier ; musiques médiévales en février avec Maurice Moncozet et Yonathan Avishai ; Printemps des poètes en mars avec l'implication de toutes les tranches d'âge de la population ; le Printemps des bastides a connu un éclat particulier avec l'implication de toute la commu-

nauté maghrébine ; Seb Martel a proposé un concert aux adolescents – cette manifestation n'a pas connu le succès escompté – ; Elisa Turry, célèbre violoniste, conserve son fidèle auditoire en juillet, tout comme Robert Osborne ; le Festival Shakespeare, en langue anglaise, avait réuni sous la halle des spectateurs britanniques, hollandais mais aussi russes, suédois, américains...

Le troisième trimestre était destiné aux jeunes enfants avec " Il était une fois Gribouille " ou " Drom le Dromadaire ", des spectacles au succès garanti.

La réalisation de pareil bilan n'a été possible que grâce à un fort engagement des bénévoles de l'association, à l'implication de la mairie, des services techniques et les subventions de communes ou du conseil général.

Résultat, le bilan financier présenté avec beaucoup de clarté par la trésorière est pratiquement équilibré, ce qui, dans le domaine culturel, est une performance. Cela signifie aussi que désormais Entrée des Artistes peut compter sur la fidélisation d'un public composé d'une centaine de personnes. Un résultat à mettre en grande partie à l'actif de cette équipe de transition. Un labeur permanent mais également des craintes constantes ont conduit Elizabeth Beglan et Carole Vidoni, vice-présidente, à demander leur remplacement aux commandes. Toutes deux ont fait part à l'assemblée de leur satisfaction, de l'enrichissement culturel et social que ces fonctions leur ont apporté.

François Mignon, Josselin Dorangeon, Robert Bellynck, Roland Guichard ont rejoint le conseil d'administration, lequel a porté Robert Bellynck à la présidence, Andrew Kerr au secrétariat. Arlette Treille conserve le poste de trésorière.

Cette nouvelle équipe va tout de suite finaliser sa programmation en conservant " les valeurs sûres " et en favorisant l'émergence de nouveaux artistes en s'adressant toujours à toutes les tranches d'âge.

## Recensement



(Photo Bernard Malhache)

Depuis quelques jours et jusqu'au 14 février, les Belvésois sont recensés.

Depuis 2004, les communes de moins de 10 000 habitants font l'objet d'un recensement exhaustif tous les cinq ans.

Cette opération, effectuée sous la responsabilité de l'Insee, est réalisée par la municipalité qui a recruté trois agents recenseurs : Marie-Jo Klein, Isabelle Baly et

Denise Eutrope. Ces agents qui viennent d'être formés sont munis d'une carte tricolore.

Le recensement est obligatoire, tout comme les réponses aux questionnaires.

Le dernier comptage des habitants communiqué à la mairie était de 1 503, la population est donc en progression, ce que viendra sans doute confirmer ce dénombrement.

## Canton de Belvès

## Belvès

## Un collège en forme

Lundi 19 janvier, Denise Montagne, principale, et Bernard Pitoun, son adjoint, ont reçu tous les partenaires du collège : parents, membres du conseil d'administration, présidents d'associations qui apportent leur soutien – tel que Coup de pouce pour l'aide aux devoirs –, élus, autocaristes, représentants de la gendarmerie..., et ce en présence du personnel enseignant et de service.

Mme Montagne dressa un bilan très satisfaisant de l'année écoulée avec 90 % de reçus au brevet des collèges, 87 % des élèves qui ont vu se réaliser leur projet personnel d'orientation et un effectif en constante progression depuis trois ans au point de flirter avec la barre des 500 élèves à la prochaine rentrée (454 pour le collège et 40 en Segpa). Cela permet d'envisager le maintien de la classe de 6<sup>e</sup> créée cette année, d'ouvrir une section de 5<sup>e</sup> et de demander l'ouverture d'une 3<sup>e</sup>, le seuil de 90 inscrits à ce niveau devant être franchi. Cet état de fait est peut-être dû à la désertification, outre l'augmentation de la démographie dans la région. Ici, les élèves ont pris conscience que l'on ne triche pas avec eux, toutes les relations entre les différentes composantes sont basées sur la confiance. Le collège est vraiment, au-delà des mots, un lieu de vie, d'épanouissement où tout le monde est responsabilisé, le symbole de l'année étant un empilement de mains croisées légendé par une phrase de Paul Eluard : "Je puise ma force dans la main de l'autre".



(Photo Bernard Malhache)

Symbole que l'on retrouve en couverture de la plaquette qui a été remise à tous les présents ; main tendue par toute l'équipe qui illustre bien la solidarité voulue par tous.

Toutes les personnes qui ne ménagent pas leur force d'accompagnement, qui permettent à ce projet d'existence scolaire d'exister, qui apportent une écoute permanente de tous, ont été chaleureusement remerciées.

2008 fut l'année de modifications de plusieurs locaux : salle des professeurs, vie scolaire et un CDI vaste et fonctionnel dominant

la ville où la maîtresse des lieux, Anne-Marie Feydel, dit "se réaliser pleinement".

2009 verra l'ouverture d'une salle de projection parfaitement adaptée aux technologies modernes, avec entre autres un tableau interactif. Le parc informatique est l'objet de soins constants de la part de M. Manouvrier, délégué rectoral qui était présent lors de la cérémonie.

Après ce bilan des plus encourageants pour toute cette communauté scolaire, Mme Montagne invita tous les présents à trinquer à l'année nouvelle.

## Siorac-en-Périgord

## Des vœux et des galettes



(Photo Bernard Malhache)

Le maire et le conseil municipal ont présenté leurs vœux aux aînés de la commune le samedi 17 janvier.

Plus d'une centaine de personnes avaient répondu à l'invitation.

Le maire souhaita à tous une bonne année et fit un rapide tour d'horizon des réalisations 2008 et des projets 2009.

Suivait la présentation sur un écran d'une partie des activités 2008, particulièrement orientée sur la vie associative.

La municipalité offrit ensuite un récital de chansons françaises par Alex, chanteuse professionnelle qui demeure à Coux-et-Bigaroque, accompagnée par Pascal à la guitare.

L'après-midi récréatif s'est poursuivi par un partage très démocratique de galettes des Rois.

## Sagelat

## Loto

L'Amicale de l'école organise un quine le samedi 24 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes de Fongalop.

Nombreux lots de valeur : scooter 50 cm<sup>3</sup>, bon d'achat de 150 €, aller-retour pour deux personnes au Pas de la Case, canards gras, machine à pain, etc.

Partie pour les enfants dotée d'un lecteur MP4.

1,50 € le carton, 8 € les six, 20 € les quinze.

Tombola adultes et enfants.

Buvette, pâtisseries.

Maïs interdit. Vente de jetons sur place.

Les bénéficiaires de cette soirée permettront de financer une classe de découverte de cinq jours à Saint-Georges-de-Didonne pour les élèves du troisième cycle (CE2, CM1 et CM2), ainsi que des sorties à la journée pour les élèves de grande section de maternelle, CP et CE1.

**IMPRIMERIE  
DU SARLADAIS**  
Tous vos imprimés  
Photocopies - Posters

## Energies renouvelables

La projection-débat, organisée le 16 janvier par l'Association pour la protection de l'environnement du canton de Belvès (Apeb), a fait salle comble.

Le public a suivi avec un grand intérêt le documentaire sur les problèmes que posent les énergies fossiles (pollution, raréfaction) et les solutions respectueuses de notre environnement qu'apportent dès à présent les énergies renouvelables, lesquelles ont fait l'objet d'un résumé très clair de Dominique Ronez.

Un intervenant spécialisé, invité par l'Apeb, Patrick Martin, présenta lui, de façon fort intéressante, son concept de carburant diminuant assez efficacement les

émissions polluantes des véhicules professionnels.

Un débat animé et ouvert a clôturé la soirée.

Afin de répondre de façon pratique aux habitants de Belvès et du canton désireux d'utiliser les énergies renouvelables, des artisans et spécialistes de ces questions seront présents le jeudi 12 mars à 20 h 30 dans la salle de la mairie.

**A noter.** L'Apeb tiendra son assemblée générale le jeudi 12 février à 20 h 30 dans la salle de la mairie. Venez nombreux pour soutenir les projets que l'association est en train de mettre en place.

## Département du Lot

## Gourdon

## Gourdon Handball

## Résultats du week-end :

En seniors garçons, Gourdon perd face à Cahors 1, 21 à 25.

Déception dans les rangs du VII bourrian qui a laissé filer la victoire dans cette rencontre face au leader cadurcien.

En première mi-temps, la formation gourdonnaise gère bien la partie en évitant les fautes habituelles dues à la précipitation et vire même en tête à la pause 12 à 10. En début de seconde période, les locaux comptent quatre buts d'avance. Le banc étant trop restreint, les rotations ne peuvent s'assurer et les Gourdonnais peinent à préserver l'avantage. Au fil des minutes, la lucidité fait défaut et le VII du SCG retombe dans ses travers, à savoir passer en individuel au lieu de privilégier le collectif. La perte de balle sur de mauvais choix offensifs, à des moments cruciaux, permet aux Cadurciens d'assurer une victoire logique. Une belle rencontre avec deux belles équipes sur le parquet, et malgré la défaite les Gourdonnais peuvent se réjouir d'avoir pratiqué leur meilleur handball.

En seniors filles, Gourdon est battue par Figeac 5 à 20 (mi-temps : 3 à 8).

Dans un match sans suspense, les Gourdonnaises auront tenu un quart d'heure. Les Figeacoises, bien emmenées par leur expérimentée Muriel Fabre, prennent vite la mesure de leurs adversaires trop tendres pour prétendre inquiéter le deuxième de ce championnat. Les filles de David Bennet combinent bien pour terminer leurs actions aux six mètres. Si le score est lourd, les Gourdonnaises auront eu le mérite de tenter quelques actions, mais l'écart technique et physique était visiblement trop important. Il faut maintenant se concentrer sur la seconde phase du championnat afin de s'aguerrir pour les années à venir.

Du travail en perspective pour les filles d'Elena Papaïs aux-

quelles assiduité et rigueur aux entraînements seront demandées.

Mémento  
gourdonnais

Dimanche 25 janvier

Médecin de garde

Docteur BARON

Tél. 05 65 41 21 76

EDF Service Tél. 05 65 41 30 59

Mairie Tél. 05 65 27 01 10

Sous-préfecture Tél. 05 65 41 00 08

Hôpital Tél. 05 65 27 65 27

Gendarmerie Tél. 05 65 41 00 17

SNCF Tél. 05 65 41 02 19

## Payrignac

## Loto

Le club des aînés ruraux Les Gais Lurons organise un quine le vendredi 23 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes.

De nombreux lots doteront les douze parties, dont deux à carton plein : réfrigérateur-congélateur, agneau, quarts avant et arrière d'agneau et de porc, canards gras avec et sans foie, filets garnis, jambon, cartons de bouteilles de Vin de Domme, entre autres, corbeille de légumes, bouteilles de champagne, électroménager, couvertures, etc.

8 € les six cartons ou la plaque de six, 13 € les dix ou la plaque de dix, 15 € les douze ou les deux plaques de six, 22 € les dix-huit ou les trois plaques de six.

Tombola (lots d'une valeur totale de 200 €). 1 € le billet, 2 € les trois, 5 € les dix.

## Rugby

## Les Lotois l'emportent face à des Sarladais manquant de lucidité

Equipes premières. Championnat de France fédérale 2, douzième journée. CASPN : 7 - Gourdon : 11. Mi-temps, 7 à 8.

Dimanche 18 janvier à Sarlat au stade de Madrazès. Arbitre : Jean-Claude Pairault du comité Poitou-Charentes.

Pour Sarlat, un essai de Genesson (36<sup>e</sup>) et une transformation de G. Hamelin.

Pour Gourdon, un essai de Wanin (14<sup>e</sup>) et deux pénalités de Régis (35<sup>e</sup> et 56<sup>e</sup>).

## Le match vu du côté sarladais...

Malgré la défaite, le CASPN engrange le point du bonus défensif, ce qui, vu le contexte du match, n'est déjà pas si mal.

Après un petit temps d'observation durant lequel chacun teste les faiblesses de l'autre, Sarlat bénéficie finalement d'une pénalité à la 4<sup>e</sup> minute que Guy Ranger ne concrétise pas. Les Gourdonnais réagissent et occupent le camp sarladais sans toutefois parvenir à déflorer le planchot. Il faut attendre la 15<sup>e</sup> minute pour voir Gourdon inscrire le premier essai sur une faute de la défense cassiste, 0 à 5. Les hostilités sont engagées mais les botteurs de service ne sont assurément pas dans un bon jour et la sortie de Guy Ranger sur blessure pèse sur la suite de la rencontre, même si personne ne démérite. A la 36<sup>e</sup> minute, le CASPN montre enfin son vrai visage en permettant à P. Genesson de marquer l'essai qui pouvait, pensait-on, libérer son équipe avec la transformation réussie de G. Hamelin. On est à 7 à 5 pour les locaux, mais peu avant la pause Gourdon enquille une pénalité par Régis et la mi-temps est sifflée sur le score de 7 à 8.

La seconde période n'est guère spectaculaire. C'est un peu du un coup à toi, un coup à moi. Les fautes se succèdent et curieusement l'arbitre siffle souvent à sens unique, heureusement comme en première mi-temps les botteurs ne sont pas en verve, mais Gourdon marque à la 57<sup>e</sup> minute les trois derniers points pour son équipe, 7 à 11. Dommage que les visiteurs, faute de piliers, aient dû simuler les mêlées. Sans cela le résultat aurait sûrement été différent.

## Le mot de J.-P. Troquereau, directeur sportif.

Perdre (de surcroît, une énième fois à la maison) aussi souvent de peu devient un mal récurrent profondément irritant. Enregistrer six points de bonus défensif sur huit défaites prouve bien que toutes les équipes sont à notre portée.

Face à des Gourdonnais gérant bien en tous points la boutique, mais moins sereins et dominateurs que le dimanche précédent à Cénac, ce match fut finalement perdu dans les cinq dernières minutes par excès de précipitation ou par manque de lucidité... comme on voudra.

Dominer territorialement sans concrétiser prouve des lacunes collectives, voire des manques... Justement, dans ce dernier domaine, l'absence de botteur a coûté cher. Ranger, bien entré dans le match, aurait certainement été l'homme de la situation. Sorti sur blessure, son indisponibilité à venir ainsi que celle de Delbos vont devenir problématiques pour le club et un casse-tête pour le staff.

Par ailleurs des solutions pour acquérir la gagne doivent rapidement émerger. A Arpajon-sur-Cère ce dimanche, il faudra se



souvenir de la victoire à Castelsarasin... Quant à l'arbitre, il ne s'est pas attiré la sympathie de beaucoup de monde... Qu'en aurait pensé un connaisseur neutre ?... On ne le saura jamais !

Ce que l'on sait c'est que le CASPN est dixième et qu'il doit sauver sa peau !

## Equipe réserve. CASPN : 19 - Gourdon : 13.

Les points pour Sarlat : trois pénalités, une transformation, un drop de Guinot et un essai de Mazelle.

La tâche semblait facile pour les Sarladais qui, dauphins de cette poule de fédérale 2, rencontraient sur leur terrain de Madrazès une équipe du fond du classement. Mais c'était sans compter sur la ténacité de leurs voisins gourdonnais et sur le manque de compétition des bleu et noir depuis plusieurs semaines en raison des intempéries.

La formation périgourdine attend la dernière demi-heure de jeu pour l'emporter. Pourtant le pack cassiste a fait le pressing dès le début de la rencontre en emportant son vis-à-vis sur une trentaine de mètres. Guinot inscrit alors deux pénalités et le troisième ligne Mazelle un essai transformé par ce même Guinot. Les Lotois réagissent et donnent la réplique aux avants sarladais avec un essai au milieu des perches, transformé par le botteur de service.

En seconde période, l'ouvreur bleu et noir réussit une pénalité et un drop qui libèrent les représentants du Périgord Noir de l'état gourdonnais.

Bonne tenue de l'ensemble du groupe cassiste et mention spéciale à la charnière Maleville/Guinot, à Capy et à Mazelle pour les avants.

L'équipe était composée de Simao, Mota, Bouyssou, Royère, Favre, Mispoulet, Mazelle, Azoulay, Guinot, Maleville, Bolzan, Crépin, De Sa Olival, Lourenco, Grancho-Travenca, J. Bigeat, Capy, B. Bigeat, Lauvie, Larénie, Niakaté et Berthelot.

**Juniors Reichel. Angoulême : 15 - CASPN : 15.** Les Sarladais, qualifiés pour les phases éliminatoires de la Coupe de France, se retrouvent dans une poule relevée dans laquelle il faudra beaucoup de sérieux et de solidarité pour se qualifier.

Pour leur premier match de reprise, face à une équipe déjà jouée en première phase, ils se dépla-

çaient à Angoulême avec la volonté de faire un résultat à l'extérieur.

Après une première mi-temps hachée par le comportement des joueurs et un arbitrage dont la seule qualité fut d'arriver à calmer les humeurs belliqueuses des antagonistes, la pause arrive sur un score de parité de 8 partout.

La seconde période confirme la supériorité des bleu et noir dans tous les compartiments du jeu. A la 43<sup>e</sup> minute, Malartigue s'échappe seul de derrière son pack, sur la ligne médiane, puis perfore la défense adverse et met le dernier défenseur dans le vent sur un superbe cadrage-débordement, avant de s'écrouler dans l'en-but ciel et blanc. Salinié transforme, le score est de 8 à 15. Les Cassistes auraient pu tuer le match cinq minutes plus tard, de nouveau sur un départ de ce même Malartigue, très en jambes. Les Sarladais vendant quatre essais qui échouent à chaque fois à quelques centimètres de l'en-but adverse. Les Angoumoisins subissent sans plier et sans trop inquiéter les jeunes Sarladais. De plus, l'arbitre ayant décidé d'oublier son sifflet pour sanctionner par des pénalités les fautes au sol dans les deux camps, il ne fallait pas compter sur ce secteur du jeu pour marquer. Aucune pénalité sifflée en quarante minutes. Angoulême, plus réaliste, parvient à inscrire un essai transformé à l'occasion de sa seule incursion en terre sarladaise à la 78<sup>e</sup> minute. A la dernière minute de jeu, la victoire échappe aux poulains de Combes et de Cramaregeas qui n'ont pas démérité.

Que dire de la prestation de l'arbitre, Jean-Claude Pairault ? Sans commentaire pour certains, "il n'aura pas brillé par ses compétences"...

En restant objectif au possible, on s'aperçoit que la victoire gourdonnaise, même si elle semble méritée, laisse tout de même un goût amer dans les gorges sarladaises. Dommage qu'un dirigeant sarladais ait galvaudé la haute tenue de ce match par des propos maldisants à l'encontre des Lotois, s'agissant de mêlées simulées faute de pilier. On le sait, c'est frustrant quand on pense que son équipe peut dominer les débats devant, mais c'est le jeu et le règlement. Avec cette victoire, Gourdon conforte sa place de troisième et ses prétentions. Pour ceux qui l'auraient oublié, les Quercynois ne sont pas là par hasard, car sur les six dernières rencontres ils enregistrent cinq victoires pour un match nul. Un parcours de leaders, on vous dit ! On se doit de reconnaître que Sarlat n'est certainement pas à sa véritable place et que le CASPN vaut bien mieux que cela.

Pour l'heure, le bilan gourdonnais est positif car de leurs déplacements successifs en Périgord les hommes de la Bouriane ramènent deux victoires. Dimanche prochain à Castelsarasin, peut-être jamais deux sans trois ? Pourquoi pas...

Une courte semaine pour remettre tout le monde sur pied et tirer toutes les conclusions de cette rencontre avant de recevoir samedi prochain, à la Plaine des jeux, l'Entente des Graves/Pessac. Défaite interdite pour le retour sur le banc de Vincent et de Ludo. Les bleu et noir auront à cœur de prouver à leurs homologues bordelais que la victoire s'obtient sur le pré, par le jeu et non à l'occasion d'un hold-up arbitral (souvenirs, souvenirs...).

## Le match vu du côté gourdonnais...

## Victoire à l'arraché des Lotois.

Face à une équipe sarladaise plus volontaire et mieux en place dès le coup de sifflet, Gourdon se fait surprendre à la 36<sup>e</sup> minute par un essai opportuniste de Pierrick Genesson, qui ne doit rien à personne. Cependant, les Lotois avaient déjà ouvert le score par un essai de bonne facture de Wanin. Il semble que dans cette partie ce sont bien les Sarladais qui ont la pression sur les épaules, car cette victoire espérée par les supporters périgourdins permettrait aux hommes de Yohann Hamelin de s'écarter de cette zone du classement dangereuse à souhait. Malgré une troisième ligne gourdonnaise très affûtée en défense, les bleu et noir semblent plus joueurs, à défaut d'être supérieurs, et font même preuve de plus de maturité dans les moments difficiles. Pourtant, le réalisme gourdonnais fait la différence et la volonté lotoise de bien faire épuse des Sarladais qui ne trouvent pas la faille dans une défense bien campée. Le réalisme bourien fait le reste dans la dernière demi-heure et l'abnégation de toute l'équipe permet aux protégés de Godignon et de Cier-niewski de gérer la fin de match sans prendre le moindre risque.

En restant objectif au possible, on s'aperçoit que la victoire gourdonnaise, même si elle semble méritée, laisse tout de même un goût amer dans les gorges sarladaises. Dommage qu'un dirigeant sarladais ait galvaudé la haute tenue de ce match par des propos maldisants à l'encontre des Lotois, s'agissant de mêlées simulées faute de pilier. On le sait, c'est frustrant quand on pense que son équipe peut dominer les débats devant, mais c'est le jeu et le règlement. Avec cette victoire, Gourdon conforte sa place de troisième et ses prétentions. Pour ceux qui l'auraient oublié, les Quercynois ne sont pas là par hasard, car sur les six dernières rencontres ils enregistrent cinq victoires pour un match nul. Un parcours de leaders, on vous dit ! On se doit de reconnaître que Sarlat n'est certainement pas à sa véritable place et que le CASPN vaut bien mieux que cela.

Pour l'heure, le bilan gourdonnais est positif car de leurs déplacements successifs en Périgord les hommes de la Bouriane ramènent deux victoires. Dimanche prochain à Castelsarasin, peut-être jamais deux sans trois ? Pourquoi pas...

Une courte semaine pour remettre tout le monde sur pied et tirer toutes les conclusions de cette rencontre avant de recevoir samedi prochain, à la Plaine des jeux, l'Entente des Graves/Pessac. Défaite interdite pour le retour sur le banc de Vincent et de Ludo. Les bleu et noir auront à cœur de prouver à leurs homologues bordelais que la victoire s'obtient sur le pré, par le jeu et non à l'occasion d'un hold-up arbitral (souvenirs, souvenirs...).

## Agenda. Samedi 24 janvier,

Dimanche 25, les seniors 1 et 2 se déplaceront à Arpajon-sur-Cère. Une rencontre qui s'annonce des plus difficiles pour les bleu et noir.

## Match nul décevant du RCD

Le temps était gris et humide en ce dimanche 18 janvier mais sans précipitations durant la rencontre.

En effet, il faut parler au singulier puisque l'équipe réserve, une fois de plus, a dû se contenter d'encourager ses camarades, Monpazier n'ayant pu déplacer qu'une seule formation. Dommage, il y avait une revanche à prendre !

D'entrée de jeu Daglan occupe le camp adverse et, dès la 8<sup>e</sup> minute, l'ouvreur Erard perce et permet au centre Ramalho d'aplatir. La transformation est réussie et le Rugby-club daglanais mène 7 à 0. Il accentue sa pression et vers la 20<sup>e</sup> minute Erard aggrave le score sur pénalité. Il semble alors que les blanc et rouge vont aisément s'imposer. Erreur, ils tombent dans la facilité, accumulent les fautes et Monpazier, grâce à ses avants, revient à 10 à 7 un peu avant la pause.

La seconde période voit les locaux dominer mais sans concrétiser. Les adversaires reprennent espoir et brouillent le jeu. Ils recollent à la marque sur pénalité. La fin de la rencontre laisse les équipes dos à dos pour un résultat de 10 partout.

Le XV daglanais, auteur d'une excellente sortie la semaine dernière, était méconnaissable. S'il n'a pas fait preuve d'une grande vaillance, il n'a surtout pas su s'adapter ni à l'arbitrage du jour, ni au jeu de l'adversaire avec en plus de mauvais choix. Les dimanches se suivent et ne se ressemblent pas.

Mais restons réalistes. C'est un match nul et non une défaite. Il ne faut pas être trop exigeant et demander une performance ou un exploit chaque dimanche.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, le RCD sera au repos, ce qui ne peut être que bénéfique.

Dimanche 1<sup>er</sup> février, le RCD se rendra à Port-Sainte-Marie, dans le Lot-et-Garonne. L'équipe devra néanmoins montrer un autre visage si elle veut l'emporter et conserver sa place de deuxième de la poule.

## Les seniors et cadets montignacois invincibles

L'ES Montignac rugby a encore signé un bon week-end : **les cadets** de l'entente Vallée Vézère Haut Périgord ont remporté avec brio leur rencontre contre Ribérac sur le score de 20 à 0.

A l'instar de leurs aînés, ils sont à ce jour invincibles ! Ils avaient en effet déjà battu Trélassac et Nontron.

**Les seniors** ont également ramené la victoire de l'extérieur face à Cancon. La partie s'est achevée avec neuf points pour Montignac et six pour les locaux.

Un petit bémol cependant pour le club : les juniors de l'Entente Vallée Vézère Haut Périgord se sont inclinés face à Uzerche sur le score de 10 à 22.

**Agenda.** Rendez-vous pour soutenir les cadets face au CAPérigueux le samedi 24 janvier à 15 h 30 au Bleufond.

## Rugby

## Il ne manquait pas grand-chose à l'US Cénac rugby !

**Equipe première. Castelsarrasin : 16 - Cénac : 10.** Mi-temps, 6 à 0. Dimanche 18 janvier à Castelsarrasin. Arbitre : Bernard Lagardère du comité Côte basque/Landes.

Pour Castelsarrasin, trois pénalités de Barthélemy (13°, 20° et 60°) et un essai de Panebiau (71°) transformé par Barthélemy.

Pour Cénac, un essai de Delpech (53°) transformé par Estrada et un drop de De Muylder (75°).

Après leur déconvenue du dimanche précédent, les hommes de Gauthier et de Carnezat avaient à cœur de se rassurer, et même si la victoire ne fut pas au bout les raisons d'espérer sont bien réelles.

Le début de rencontre est compliqué et l'ardeur des Tarn-et-Garonnais est telle que par moments les Cénacois doivent exercer leur métier pour contrer les velléités offensives des locaux. Les deux équipes s'efforcent, durant le premier acte, de faire vivre le cuir malgré des conditions peu propices à l'attaque. La pelouse et le ballon sont rendus très glissants par la pluie tombée avant le match et au début de la partie. Les rouge et noir commettent beaucoup de fautes permettant à Barthélemy, à deux reprises, de meubler le tableau pour un score de 6 à 0 au repos.

La seconde période voit les Périgourains repartir de plus belle à l'assaut du camp adverse avec une qualité de jeu enfin retrouvée.

A la 53° minute, Delpech est à la conclusion d'un bel enchaînement avants/trois-quarts qui lui laisse suffisamment de place pour griller la politesse à son vis-à-vis et pour marquer cet essai qui libère ses partenaires. Avec la transformation d'Estrada, Cénac prend l'avantage, 6 à 7, lequel est de courte durée après la pénalité réussie de Barthélemy à l'heure de jeu. Ce retournement de situation redonne espoir aux locaux qui mettent de nouveau la pression dans la partie de terrain adverse, et ce après l'expulsion temporaire de Walter Déjean. Castelsarrasin porte l'estocade après une erreur d'arbitrage, et l'ailier Panebiau inscrit ainsi au pied des poteaux un essai qui fait mal aux visiteurs. Avec la transformation de Barthélemy, le score est alors de 16 à 7. Les rouge et noir reviennent néanmoins dans le match avec la volonté de réduire l'écart. Ils y parviennent à la 75° minute en mettant l'ouvreur De Muylder en position idéale pour tenter le drop. Sa réussite voit son équipe revenir à six points, 16 à 10. Malgré les coups de boutoir des Cénacois le score en reste là.

Le point du bonus défensif est vraiment mérité tant le score aurait pu basculer à tout moment. La victoire a choisi son camp sans pour autant être imméritée.

Félicitations aux quarante-quatre acteurs pour leur esprit sportif.

En lever de rideau, **l'équipe réserve** n'a pas grand-chose à se

## Une histoire de nuls et des 18 ans presque au top chez les équipes du FC Sarlat/Marcillac

**Seniors A. Honneur. Orthez : 0 - FCSM : 0.** Une minute de silence est observée à la mémoire de la mère d'un dirigeant sarladais (Michel Délibie) et pour le drame survenu au joueur du CAP. Suite à la défaite à domicile face à Dax, le FCSM espérait relever la tête contre une formation béarnaise assez irrégulière.

La première mi-temps est très monotone et sans grand danger pour les gardiens, il faut juste noter l'expulsion d'un défenseur local suite à une faute grossière.

Dès la reprise, grâce à une meilleure motivation et un bon sursaut

reprocher et sa défaite 20 à 6, même si elle est un peu lourde, est tout à fait logique.

La rencontre a été très disputée, et ce dans un bon esprit, peut-être grâce à la belle performance d'arbitrage de la référée qui officiait.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, les deux formations devront de nouveau faire un gros match avec la venue au stade Stéphane-Branchat du leader de la poule Mazamet qui, une fois seulement cette saison, a connu les affres de la défaite. Coup d'envoi à 13 h 30 pour les équipes réserves et à 15 h pour les premières.

d'orgueil, s'étant procurés de belles occasions, les Sarladais auraient pu l'emporter, mais face à la hargne des Orthéziens rien n'y fait. Même si les joueurs du FCSM connaissent une baisse de régime, on peut constater de l'amélioration dans leur jeu avec une défense très solide. De quoi espérer une belle prestation face à Langon dans quinze jours.

**Seniors B. FCSM : 0 - Limens : 0.** Première mi-temps assez terne au cours de laquelle on voit les deux équipes s'observer. Cependant les Sarladais se créent quelques occasions, notamment par l'intermédiaire de Badou puis de Sacoche, mais c'est sans compter sur la vigilance du gardien visiteur.

Lors de la seconde période, le FCSM repart avec de meilleures intentions. A vingt-cinq minutes de la fin, suite à un beau mouvement entre Fred Dos Santos et Toto, ce dernier est tout près d'ouvrir le score mais sa frappe est trop croisée. Dans le dernier quart d'heure, les coéquipiers de Sébastien font tout pour arracher la victoire mais la défense visiteuse ne rompt pas. Score final, 0 partout.

Une meilleure prestation du groupe sarladais est attendue lors de son déplacement à Périgueux ce samedi.

A noter que, ce dimanche, le Fafana a été attribué à Max, auteur d'une bonne rencontre mais à un poste tout nouveau pour lui.

**18 ans A. FCSM : 3 - Nontron : 0.** Buts de Kéké Combettes, de Louis Carvalho et de Paul Nadiras. Les Sarladais dans l'ensemble maîtrisent la première mi-temps et atteignent la pause sur le score de 1 à 0.

De retour des vestiaires, l'envie est la même et le FCSM enfonce le clou avec deux buts à son actif.

Belle victoire avant le match choc de samedi prochain contre Trois Vallées.

**18 ans B. FCSM : 3 - Salignac : 6.** Il y a des défaites qui valent des victoires. Les Sarladais ont joué à neuf mais avec une bonne qualité de jeu, de l'humour et de l'envie.

Cela peut sembler étrange au vu du score, mais félicitations.

**13 ans A. ES Boulazac : 0 - FCSM : 3.** Sur un terrain en parfait état, les Sarladais se ruent à l'assaut de cette équipe boulazacoise fraîchement promue à ce niveau.

Sur un tir de Jules Bargues renvoyé par la barre transversale, Leonardo Carvalho Pirès reprend et ouvre le score. Le FCSM domine largement mais ne concrétise pas faute d'abnégation ou de lucidité devant les cages adverses.

Après la pause et une sérieuse mise au point, les jeunes Sarladais attaquent la seconde période tambour battant en proposant un jeu plus aéré, utilisant les espaces sur toute la largeur du terrain, et sur un centre à ras de terre de la droite, Jules Bargues trouve son coéquipier Léo qui, du plat du pied, double la mise. Léo, encore lui, salue son "coup du chapeau" d'un tir de dix-huit mètres en pleine lucarne. En fin de partie, sur un contre boulazacois, il faut toute la détermination d'Axel Borges pour sortir une balle sous la barre transversale

d'une belle claquette et garder ainsi ses cages inviolées.

Félicitations à tout le groupe : Maxime, Jaquelin, Enzo, Rémi, Gaëtan, Andy, Mathieu et Dylan pour leur collaboration efficace. Très encourageant pour l'avenir mais il faut rester concentré car la route est encore longue.

**13 ans B. Première division. Thiviers : 3 - FCSM : 0.** Avec une équipe diminuée en raison de joueurs absents car malades, les jeunes Sarladais, à dix contre onze et sans gardien, ont fait leur possible.

En effet, ils tiennent toute une mi-temps, puis la fatigue aidant ils encaissent trois buts en contre... S'ils avaient été au complet, ce qui était loin d'être le cas, ils auraient pu espérer le match nul, voire la victoire. Dommage ! C'était pourtant une équipe à leur portée.

A chaud, Francis et Adrien sont déçus, mais ils s'accordent des circonstances atténuantes. Match à oublier rapidement...

Bravo aux jeunes qui ont mouillé le maillot.

**Benjamins 2° année. Périgord Noir : 3 - FCSM : 8.** Après un mois d'interruption en raison des congés scolaires et des intempéries, le championnat a repris ses droits lors d'une rencontre importante à Cénac où il s'agissait d'obtenir une première victoire dans ce groupe difficile.

La motivation, le jeu collectif et l'application des consignes leur ont permis de prendre en compte ce match de bout en bout et d'obtenir une victoire avec des buts marqués de loin, en passes et sur coup franc.

Un bon résultat qui devrait les motiver encore plus pour leur prochain déplacement à Limeuil.

**Benjamins B.** Ce samedi 17 janvier, ils se déplaçaient à Montignac pour affronter l'équipe 3 locale. Cette dernière, diminuée, ne pèse pas bien lourd face aux Sarladais. Le score de 3 à 16 ne laisse en effet aucun doute.

Petit clin d'œil à Jérôme et à Rémi pour leur esprit sportif.

**Débutants.** Pour défendre les couleurs du FCSM, vingt-six joueurs ont fait le déplacement à Vitrac.

Félicitations à tous car le travail effectué le mercredi commence à porter ses fruits.

**Le week-end du club.** Samedi 24 janvier, les poussins évolueront aux plateaux de Mazeyrolles et de Beaumont-du-Périgord.

Les benjamins joueront à Limeuil et à Saint-Michel.

Les 13 ans B recevront Condat-sur-Vézère à La Canéda.

Les 15 ans accueilleront Chancelade à Marcillac-Saint-Quentin.

Les 18 ans A se rendront à Lembras et les B à Vitrac face à Montignac.

L'équipe seniors B en découdra à Périgueux à 19 h.

Dimanche 25, en Coupe de Dordogne, la A se rendra à Ménesplet.

A Marcillac-Saint-Quentin, la C affrontera Limeyrat et la D l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot.

## L'exploit du SCAC

**Equipe première. Castillon-nès : 12 - Saint-Cyprien : 13.** Mi-temps, 3 à 13. Arbitre : M. Diaz du comité Périgord-Agenais.

Pour le SCAC, deux essais de Ripouteau (11°) et de Dubos (39°) et une pénalité de Gauchez (17°).

Pour Castillon-nès, quatre pénalités de Martin (21°) et de Marche (55°, 60° et 63°).

Le SCAC a réussi une superbe performance en ramenant sa première victoire à l'extérieur, le plus logiquement qu'il soit, chez le deuxième de la poule.

Les sang et or ont gratifié leur public d'une première période haut de gamme en déployant de superbes enchaînements avants/trois-quarts. Les Lot-et-Garonnais subissent et ne mettent jamais les Périgourains en danger. Au contraire, ces derniers, grâce à un pack très bien structuré et très efficace sur toutes les phases de conquête, permettent aux demis et aux lignes arrière de faire admirer leurs progrès depuis la trêve des confiseurs. A la 11° minute, sur un ballon volé en mêlée, une superbe attaque se déclenche et Sébastien Ripouteau plonge dans l'en-but pour inscrire un magnifique essai, 0 à 5. Cinq minutes plus tard, les locaux, largement dominés, se mettent à la faute et Titi Gauchez aggrave la marque sur pénalité, 0 à 8. A la 21° minute, Castillon-nès réduit l'écart sur pénalité, 3 à 8. Quelques minutes après, Titi Gauchez perce et Nicolas Benoist échoue à quelques mètres de la ligne lot-et-garonnaise. Juste avant la pause, Cyril

Ribéron déchire le rideau défensif adverse et l'action échoue à cinq mètres de la ligne de Castillon-nès, mais le pack cypriste récupère le ballon et propulse son talonneur Damien Delbos dans l'en-but local, de la belle ouvrage, 3 à 13 à la mi-temps. Une première partie splendide et dominée sans partage par le groupe cypriste.

Après les citrons, grâce à un turnover judicieux du staff technique qui permet aux joueurs de récupérer et d'être encore plus performants lors de leur retour sur le pré, la domination est toujours périgourdine. Malheureusement l'arbitrage devient incompréhensible et surtout pénalise l'équipe qui fait le jeu. Il permet aux locaux, à la dérive, de revenir dans la partie en sanctionnant le SCAC et en fermant les yeux sur les fautes lot-et-garonnaises. Grâce à cette parodie d'arbitrage, Castillon-nès enquille trois pénalités qui lui permettent de revenir à un point de Saint-Cyprien. Heureusement, dans les dernières minutes, le référé sanctionne les Lot-et-Garonnais à deux reprises, les Cypristes se dégauchent et la fin du match est sifflée sur le score de 12 à 13.

C'est la victoire d'un groupe qui a réalisé une grosse partie en se montrant très discipliné et en gardant la tête froide face à l'adversité. Cette victoire aux forçeps ne restera pas sans lendemain, une équipe est en train de naître et la formation cypriste, en travaillant de la sorte aux entraînements, pourrait en surprendre plus d'un dans les prochaines semaines. Cette victoire permet aux hommes

du capitaine Pierre Avezou de se rapprocher sérieusement des équipes de tête de la poule.

Le groupe cypriste était composé d'Hernandez, Dubos, Da Costa, Rondet, Naït-Ali, Laspas, Bourges, Avezou (capitaine), Stadelmann, Gauchez, L. Demaison, Benoist, Ribéron, Ripouteau, Beaufort, Rolland, Meillat, Friconet, Josselin et Vandôme.

En lever de rideau, **les réservistes** réalisent une excellente première mi-temps en marquant deux essais transformés et une pénalité contre trois essais, dont un seul transformé, pour les locaux, 17 partout à la pause.

Malheureusement, en seconde période, la sortie de certains joueurs, remplaçant en équipe première, rabaisse le niveau de jeu des sang et or et les Lot-et-Garonnais marquent quatre essais supplémentaires contre un de Mathias Erard, signant ainsi son retour par deux essais dans cette rencontre.

Malgré cette défaite 41 à 24, les protégés du trio Narezzi/Balat/Rafalovic n'ont rien à se reprocher car ils ne baissent jamais les bras et développent d'excellents mouvements.

Il faut persévérer et s'entraîner pour obtenir des résultats dans les semaines à venir.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, les deux équipes seront au repos.

Dimanche 1<sup>er</sup> février, pour le compte du championnat, le SCAC recevra Duras au stade de Beaumont.

## Football

## Résultats mitigés pour l'Entente Saint-Crépin/Salignac

Dimanche 18 janvier à 13 h 15 au Mascolet, l'équipe C recevait Limeyrat 3.

Malgré un effectif restreint, en partie dû aux absences de joueurs sélectionnés en formations supérieures, le premier acte est totalement en faveur des locaux. Mais le scénario de cette partie de football démontre que dominer n'est pas gagner et les deux groupes rejoignent les vestiaires sur un score vierge.

En seconde période, ce n'est que juste récompense à la 55<sup>e</sup> minute, T. Pons ouvre le score pour l'Entente. Les jaune et bleu monopolisent toujours le ballon et se procurent plusieurs occasions mais ne parviennent pas à doubler la mise. A la 85<sup>e</sup> minute, sur une contre-attaque visiteuse, Limeyrat égalise. L'arbitre siffle la fin du match sur le score de parité de 1 partout et l'ESCSB ne peut nourrir que des regrets quant au déroulement de la rencontre.

Sur le même terrain, à 15 h, la première accueillait la formation réserve de Montpon/Ménesplet.

Dès le coup d'envoi, l'Entente essaie de prendre le jeu à son compte et, au fil des minutes, la possession du ballon est à l'avantage des jaune et bleu. A plusieurs reprises, la défense visiteuse est mise à contribution, mais il faut attendre la 35<sup>e</sup> minute, après un cafouillage dans la surface de Montpon/Ménesplet, pour voir S. Cantelaube, très réaliste en ce début d'année, ouvrir le score. La pause est atteinte sur le score de 1 à 0.

Dans les premières minutes de la seconde mi-temps, le jeu devient plus brouillon et l'Entente reste sous la menace d'une égalisation. A la 60<sup>e</sup> minute, pour son retour sous les couleurs jaune et bleu, Q. Rodriguez, double la mise. A la 85<sup>e</sup> minute, A. Ferreira inscrit le troisième et dernier but de la rencontre d'une belle frappe aux seize mètres. L'arbitre met un terme à la rencontre sur le score de 3 à 0.

Dans le même temps, la réserve B se déplaçait à Limeyrat pour rencontrer l'équipe locale.

Malgré une bonne prestation en première période, le score est nul à la pause et l'Entente s'incline lourdement 6 à 0.

Il faut que l'ensemble du groupe se mobilise et se motive pour que la suite du championnat laisse entrevoir des jours meilleurs.

**Football féminin à sept. Brantôme : 3 - Saint-Crépin/Salignac : 0.**

Pour ce premier match de la seconde série, les filles se rendaient à Brantôme. Le terrain, très gras, a fatigué les organismes des jaune et bleu, d'autant plus que le manque d'effectif ne permettait pas de changement.

La première mi-temps voit les locales faire un forcing dans les rangs de la défense salignacoise. Sandrine, Patou et Fabienne font face avec beaucoup d'abnégation. A la 10<sup>e</sup> minute, le ballon va sur la main de Sandrine, l'arbitre donne un penalty que Louise stoppe avec tout le talent qu'on lui connaît. Quelques minutes plus tard, un second penalty est sifflé par le référé local pour une faute dans les treize mètres. Cette fois, le ballon trouve les cages salignacoises. Les visiteuses accusent le coup

mais se créent des occasions. Une faute dans les treize mètres sur Virginie donne un coup franc que Sandrine ne transforme pas grâce au talent de la gardienne adverse. Et le sort sourit aux locaux, sur un contre chanceux Louise perd son face-à-face. Le score est de 2 à 0 à la pause.

Dès le début de la seconde période, les Salignacoises poussent pour revenir à la marque mais Morgane, Virginie et Chrystèle ne trouvent pas le chemin des filets. Virginie a l'occasion de réparer une faute commise sur sa personne mais la réussite n'est pas de son côté. Un troisième but est marqué par les Brantômoises en fin de partie.

La trêve et les blessures des unes et des autres causent des absences difficiles à combler mais heureusement les qualités des joueuses présentes ne sont plus à démontrer. Chacune d'elles a donné tout ce qui était possible pour le bien de l'équipe, bravo.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, l'équipe fanion se déplacera à Chamiers pour rencontrer la réserve locale, la première réserve recevra l'AS Portugais de Sarlat 1 au stade du Mascolet et la seconde se rendra aux Eyzies-de-Tayac-Sireuil.

L'équipe féminine accueillera la formation de l'US Paulin/Nadailac/Jayac/Borrèze.

Coup d'envoi de toutes les rencontres à 15 h.

## Essic Carlux Ecole de football

**Les poussins** de Daniel et Jean se déplaçaient à Saint-Geniès pour affronter l'Élan salignacois.

Le match se solde par une victoire sur le score de 0 à 1. Après une première mi-temps difficile où l'Essic est dominée, la seconde période est à son avantage et elle parvient à inscrire un but par William.

La seconde rencontre termine sur un match nul, 1 partout, face à Périgord Noir foot.

A la mi-temps, l'Essic est menée 1 à 0, mais en fin de partie William, encore lui, marque le but du match nul. Très belle performance du gardien Teddy.

Pour leur première rencontre de deuxième division à Périgord Noir foot, les 13 ans, en entente avec le FC Carsac-Aillac/Vitrac, obtiennent un rassurant match nul, 1 but partout.

Félicitations à tous ces jeunes et à leurs entraîneurs Thierry et Adrien. Ils ont bien joué, ce qui laisse augurer d'autres bons résultats.

**Agenda.** Samedi 24 janvier, les poussins évolueront en plateau à Carlux. Rendez-vous au stade à 13 h 45.

Les benjamins joueront à Sarlat à 14 h 15 contre le FC Sarlat/Marcillac 2. Rendez-vous au stade de Carlux à 13 h 30.

Les 13 ans rencontreront Limeuil à 15 h 30 à Saint-Julien-de-Lampon. Rendez-vous au stade à 14 h 30.

## Huit points pour l'ASPS

Les Portugais de Sarlat, qui recevaient respectivement l'US Saint-Geniès/Archignac/La Chapelle-Aubareil 2 et l'AS Saint-Julien/Carlux, ont obtenu huit points pour deux victoires. C'est ce que l'on retiendra de ces deux rencontres jouées dans un bon esprit entre voisins.

En lever de rideau, l'ASPS 2 l'emporte 3 à 0. But du jeune marié Vitor Da Silva et doublé de Denis Lopès.

Ensuite, l'ASPS 1 devait en découdre avec une bonne équipe de l'AS Saint-Julien/Carlux, au sein de laquelle évolue l'ancien gardien des Portugais Patrick Coudert. Une victoire étriquée sur le score de 2 à 1. Buts de Philippe Da Assunção (centre-tir) et de Stéphane Vérissimo suite à un pressing de Samy Amriah sur le gardien visiteur.

Le promu portugais occupe désormais la sixième place et la réserve la cinquième.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, l'ASPS 2 se déplacera à Marsaneix. Rendez-vous à 11 h, coup d'envoi à 13 h 15.

L'ASPS 1 rencontrera l'Entente Saint-Crépin/Salignac sur ses terres à 15 h.

## Samedi noir pour l'école de football belvésoise

Du plateau de Saint-Cernin-de-L'Herm, les débutants ramènent trois matches nuls et trois défaites.

A Saint-Geniès, en championnat, les poussins perdent 3 à 0 contre Montignac et 2 à 1 face à Périgord Noir. But de Cameron Lombard.

Pour le compte de la quatrième journée d'excellence, les benjamins recevaient Limeuil et ont perdu 0 à 6.

Les 13 ans, avec un effectif réduit en raison de joueurs absents, se déplaçaient à Razac/Saint-Astier et reviennent avec une défaite 5 à 0.

Les 15 ans accueillent Périgueux Foot et s'inclinent également 3 à 4. Buts d'Adrien Snioseck et doublé de Romain Chapouille.

En seniors, l'équipe 3 accroche le match nul, 5 partout, chez le leader Sauvebœuf.

Au complexe sportif du Bos, la 2 recevait le FC Carsac-Aillac/Vitrac. Victoire des hommes de Philippe Chabert avec un but d'Alexandre Deltheil.

La rencontre de la 1 qui devait se dérouler face à Pays lidois a été reportée à une date ultérieure.

**Agenda.** Samedi 24 janvier, les poussins évolueront à Carlux pour affronter Carlux et Salignac.

En championnat, les benjamins se déplaceront à Chamiers.

Pour le compte de la deuxième journée de première division, les 13 ans iront à Mareuil/Verteillac.

A Belvès, les 15 ans recevront Marsaneix à 15 h.

Dimanche 25, l'équipe 2 se rendra à Proissans/Sainte-Nathalène et la 1 accueillera l'AS Saint-Julien/Carlux au complexe sportif du Bos à 15 h.

## AS Saint-Julien/Carlux

Les échos du Bourniou

L'AS Saint-Julien/Carlux 1 se déplaçait à Sarlat pour affronter l'équipe 2 des Portugais.

Le temps maussade n'entame en rien la motivation des visiteurs. Le match, à peine lancé, ils dominent, prennent le jeu à leur compte et restent sur la défensive mais manquent nombre d'opportunités. Les Portugais concrétisent une première occasion à la 43<sup>e</sup> minute, puis inscrivent un nouveau but avant la mi-temps.

Les joueurs de l'AS Saint-Julien/Carlux dominent le début de la seconde période et marquent par J. Planès à la 53<sup>e</sup> minute. La confiance revient dans le camp des visiteurs qui ne parviendront pas à aggraver le score. Défaite 2 à 1.

Le club et le public ont apprécié leur football, tant pis pour cette défaite, le principal étant de prendre plaisir à jouer.

Bravo les jeunes, cela finira par payer !

## FC Carsac-Aillac/Vitrac Ecole de foot de la CCPN

Samedi 17 janvier, les débutants recevaient leurs homologues pour le premier plateau de l'année sur le terrain de Bastié à Vitrac. Douze équipes en herbe se sont exprimées pour le plus grand bonheur des parents et des éducateurs.

Belle réussite de cette journée où tout était réuni, le beau temps, le public venu nombreux et une bonne prestation des locaux. Les buteurs sont Mathieu, Ziggy et Erwan.

Les moins de 13 ans, en entente avec l'Essic Carlux, se déplaçaient à Saint-Martial-de-Nabirat.

Les locaux ouvrent le score d'une belle reprise de la tête, sur corner. Peu après, sur une contre-attaque, le jeune Joris Seabra égalise. A la pause le score est de 1 partout.

Après les oranges, les deux équipes se jaugent mais les locaux sont plus vifs et Corentin Poinson remporte trois duels.

Félicitations à l'ensemble des joueurs pour ce match nul à l'extérieur.

Dimanche 18, les seniors jouaient à Belvès.

Dans la première partie, la défense carsacoise tient bon et, à la 42<sup>e</sup> minute, Ludo voit son tir tendu repoussé. Score nul et vierge à la pause.

En seconde période, les Belvésois font le pressing et se créent des occasions dangereuses, mais Mathieu Coste, gardien carsacois, repousse tous les tirs. A la 75<sup>e</sup> minute, les locaux ouvrent la marque sur une belle tête. Les vert et blanc pratiquent de rapides contre-attaques, mais la finition n'est pas au rendez-vous. Courte défaite 1 à 0.

Excellente performance des deux formations dans un esprit exemplaire, bravo à tous.

L'infirmerie se remplit, prompt rétablissement à Florian.

**Agenda.** Samedi 24 janvier, les moins de 13 ans recevront Limeuil à Saint-Julien-de-Lampon.

## Reprise en demi-teinte pour l'Entente Marquay/Tamniès

Sur un terrain lourd et glissant, l'équipe 1 recevait Limeuil, formation bien classée et composée d'éléments de valeur ayant évolué à un plus haut niveau.

L'Entente ne démerite pas dans cette rencontre mais s'incline sur le score de 0 à 1. But inscrit par les visiteurs dans le premier quart d'heure de jeu. Trop peu d'occasions pour les locaux qui ne pèsent pas suffisamment sur la partie pour inquiéter des visiteurs solides.

A noter la grave blessure à la cheville de Jean-Seb. Le club lui souhaite un prompt rétablissement.

L'équipe B se donne un peu d'air en allant s'imposer 2 à 3 à Condat-sur-Vézère. La victoire était impérative face à un mal classé de la poule.

Les choses sont pourtant mal engagées car les coéquipiers de Julien Bayle sont menés 2 à 0 après trente minutes de jeu. Pour ne pas avoir baissé les bras, mais ayant cru en leur chance, les réservistes reviennent au score grâce à deux buts de Rolland et d'Olivier, puis ils obtiennent le gain du match suite à une superbe tête de Julien.

Bravo à tous !

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, long déplacement au Monteil pour la première. La réserve, quant à elle, recevra Le Bugue à Tamniès.

## Jeunesse sportive La Canéda

Dimanche 18 janvier, la JSL 1 recevait l'Entente Rouffignac/Plazac avec pour objectif de gagner à tout prix.

Après une minute de silence à la mémoire d'Yvon Deschamps, les Sarladais entament mal la partie et encaissent un but dès la 1<sup>re</sup> minute de jeu. La JSL laisse passer l'orage, prend le jeu à son compte et égalise par David de la tête. Reboostés, les Canédiens poussent et Alexandre envoie le ballon au fond des filets. Dans la foulée, Rodolphe enfonce le clou. 3 à 1 à la pause agrumes.

Réduits à dix à la fin de la première mi-temps, les Canédiens font une bonne seconde période. Rouffignac réduit l'écart 3 à 2, David, de nouveau de la tête, marque un but, puis Rodolphe, d'un beau tir lobé, porte le score à 5 à 2. Les Mammouths poussent et, en faisant le pressing, inscrivent deux nouveaux buts. L'arbitre siffle la fin de la rencontre et c'est un soulagement pour les Sarladais. La JSL l'emporte 5 à 4. Victoire acquise avec les tripes, bravo les gars !

Prompt rétablissement à Grégory, joueur de l'Entente Rouffignac/Plazac.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, la JSL se déplacera à Montignac pour jouer un match retard. Rendez-vous à 13 h, coup d'envoi à 15 h.

Dimanche 25, les seniors accueilleront Périgord Noir à Vitrac à 15 h.

## Football

## L'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot n'a pas démerité



Le Noël des enfants de l'école de football

En déplacement au FC Le Bugue, les hommes de Sébastien Maury s'inclinent dans les cinq dernières minutes. Malgré leur courage face à une équipe vézérienne plus physique, mais pourtant prenable, ils ont péché à la fin de la rencontre comme hélas bien souvent !

La première mi-temps voit des Buguois entreprenants et ayant confiance en eux et des visiteurs brouillons et un peu hors du coup, lançant de beaux contres qui échouent. Ces derniers font trop de fautes pour se créer quelques occasions tranchantes, mais parviennent à endiguer les attaques locales. La pause est sifflée sur un score vierge.

La seconde période est un peu plus rapide, chacun essayant de prendre l'avantage, mais rien ne passe jusqu'au dernier quart d'heure fatal à Campagnac qui, sur une grossière erreur, permet aux locaux d'ouvrir le score à la 88<sup>e</sup> minute. Ils récidivent sur un hors-jeu flagrant non signalé à la

90<sup>e</sup> minute. Le temps additionnel qui voit un jeu trop haché par de nombreuses fautes permet aux Vézériens d'inscrire un troisième but à la 90<sup>e</sup> + 5 minutes.

Rencontre à oublier très vite.

En championnat, **les benjamins** subissent une lourde défaite contre Meyrals.

Sur le terrain de Daglan, **les poussins** s'inclinent 0 à 3 face à Sauveboeuf et 0 à 1 contre Beaumont-du-Périgord.

**Les débutants**, quant à eux, évoluaient en plateau à Vitrac.

**Agenda.** Samedi 24 janvier, entraînement à 14 h 30 à Daglan pour les débutants.

Les poussins se rendront à Mazyrolles pour rencontrer Meyrals et La Ménaurie.

Les benjamins recevront Pays de Thenon à 14 h à Daglan.

Dimanche 25, match de rattrapage de la huitième journée de

championnat de district. L'équipe première accueillera son homologue de l'US Saint-Geniès/Archignac/La Chapelle-Aubareil à 15 h sur le terrain municipal de Daglan.

En lever de rideau à 13 h 15, la réserve se déplacera à Marcillac-Saint-Quentin pour affronter le FC Sarlat/Marcillac D.

**Noël de l'école de football.** Samedi 10 janvier, les enfants étaient convoqués au stade municipal pour que leur soit remis leur cadeau de Noël. Un coupe-vent offert généreusement par un commerçant de Daglan attendait chacun d'eux, et dans leur générosité les sponsors du club ont même pensé aux éducateurs et aux dirigeants.

Après un bref discours, les jeunes licenciés ont pu déguster un bon goûter et ils étaient fiers d'enfiler leurs K-ways.

Les dirigeants, les parents et surtout les jeunes pousses tiennent à remercier les partenaires du club pour leur générosité.

## Bon pour l'équipe B de l'US Paulin/Nadaillac/Jayac/Borrèze

Pour son premier match de la seconde phase de championnat, **l'équipe féminine** recevait la formation de Bergerac/La Force.

D'entrée, les visiteuses frappent fort en inscrivant trois buts en seulement un quart d'heure, puis le jeu se stabilise jusqu'à la pause malgré une pelouse difficile.

En seconde période, Bergerac/La Force marque trois nouveaux buts, mais l'USPNJB ne se décourage pas et se procure de nombreuses occasions, à l'image de Fanny qui manque d'ouvrir le score sur un coup franc de Clémence.

Souignons la belle prestation de Justine qui, dans les cages, a plusieurs fois sauvé la mise à son équipe.

Les filles peuvent avoir des regrets car avec un groupe au com-

plet elles auraient pu bouger cette ambitieuse et sympathique formation.

**L'équipe masculine B** accueillait Montignac 3 à Nadaillac avec un effectif au complet, enrichi de deux nouveaux joueurs.

Le début de la rencontre est à l'avantage des locaux qui, soit par des débordements, soit par des ballons joués dans le dos des défenseurs adverses, se procurent de belles occasions mais sans les concrétiser. A force de persévérance, Cyrille Porte ouvre le score d'une reprise du gauche qui étonne tout le monde. Ensuite, c'est William Laval, sur une offre de Vincent Nouet, qui double la mise. A noter le sauvetage sur la ligne du numéro 4 local, ce qui permet à l'Union sportive de mener 2 à 0 à la pause.

La seconde mi-temps est presque semblable à la première. Seb Aumont et Fabien Bouquier inscrivent chacun un but. Deux excellentes sorties du gardien et un nouveau sauvetage sur la ligne de Seb expliquent l'écart au score final 4 à 0.

Belle performance de l'ensemble du groupe dont l'implication et le sérieux ont permis d'obtenir ce résultat.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, l'équipe B se déplacera à Atur et la A à Condat-sur-Vézère.

Les filles joueront à 15 h face à l'Entente Saint-Crépin/Salignac.

**Carnet noir.** L'ensemble du club adresse ses sincères condoléances à Sébastien Aumont pour le deuil qui vient de toucher sa famille.

## Basket-ball

## ES Villefranche-du-Périgord basket

Malgré un très bon match, **les poussins** s'inclinent 42 à 50 face à Lalinde.

**Les benjamins**, qui jouent de mieux en mieux, battent Nausannes 56 à 35. Félicitations à Amandine et à Mélanie qui totalisent cinquante points à elles deux.

**Les benjamins** recevaient Bergerac. Les deux équipes, réduites à cinq joueurs, produisent une rencontre agréable. Victoire 57 à 44.

**Les minimes filles** l'emportent aisément 20 à 70 à Bassillac.

**Les seniors filles 1** gagnent 21 à 27 à Issac malgré une salle glaciale.

**Les seniors garçons** s'inclinent 74 à 49 à Bergerac. Dommage ! A la pause il n'y avait qu'un point d'écart.

L'absence du deuxième meneur s'est ressentie.

Dimanche, à Monestier, **les seniors filles 2**, continuant à se faire plaisir, perdent dans la bonne humeur 83 à 35.

## Elan salignacois

## Journée du 17 janvier

Sous le soleil, **douze débutants** ont évolué au plateau de Vitrac, disputant neuf rencontres avec beaucoup de réussites.

**En poussins**, une victoire et une défaite pour **l'équipe Arsenal** et un match nul et une défaite pour **l'équipe Barcelone**.

**Les benjamins** sont revenus avec une belle victoire 2 à 3 face à Pays de Thenon.

**Les 18 ans** gagnent 3 à 6 contre le FC Sarlat B après avoir été menés 2 à 0. Belle réaction de l'ensemble de l'équipe. Les buteurs du jour sont Victor Duarte (1), Eddy James (2), Erwan Kergonou (2) et Valentin Walczak (1).

**Agenda.** Samedi 24 janvier, les poussins évolueront en plateau, l'équipe Arsenal à Carlux et celle des Barcelone à Limeuil. Rendez-vous respectifs à 13 h 15 et à 13 h au stade de Saint-Crépin.

Les benjamins recevront Montignac à Saint-Crépin. Rendez-vous à 13 h 45 au stade.

A Proissans, les 13 ans accueilleront Champcevinel.

Les 18 ans affronteront Pays Eyraud/Le Fleix à Paulin.

## US St-Geniès/Archignac La Chapelle-Aubareil

Pour le compte de l'avant-dernière journée des matches de la phase aller, les deux équipes ont connu des fortunes diverses.

**Le groupe B**, en déplacement chez l'AS Portugais de Sarlat, a fait mieux que résister face à une formation joueuse.

Les hommes de Calou parviennent à la pause avec seulement un but de retard et il faut attendre la fin de la rencontre pour voir l'ASPS creuser l'écart. Score final 3 à 0.

**La première**, rajeunie, a dû faire preuve de combativité pour s'imposer à Cénac face à l'Entente Périgord Noir foot.

Globalement les rouges ne laissent jamais les locaux s'installer dans la partie et à la pause le score est de 1 à 3.

La seconde période voit le même scénario avec deux nouveaux buts inscrits. Les buteurs du jour sont Guillaume (2), Alex, Mathieu et Marco.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, la réserve se déplacera à Limeyrat et la première à Daglan. Coup d'envoi des deux matches à 15 h.

## Chagrins samedi, mitigés dimanche pour le PNSB

Samedi 17 janvier, la météo sportive ne souriait pas au Périgord Noir Sarlat basket, surtout à ses équipes de jeunes.

Leur seul soleil de la journée est venu **des poussins** qui, toujours à leur avantage dans cette dernière journée de poule, se sont imposés facilement 35 à 23 face à Nausannes.

**Les benjamins** recevaient Lalinde et se sont logiquement inclinées. Les débutantes sarladaises sont toujours en phase d'apprentissage.

**Les benjamins** continuent dans la difficulté en allant se frotter à l'AOL Périgourdais et subissent une lourde défaite 96 à 28. Mais c'est le prix à payer pour être compétitif dans cette poule où figurent les meilleures équipes du département.

**Les cadets**, en recevant Issac, auraient pu se mettre à l'abri d'un revers éventuel, malheureusement les jeunes espoirs sarladais n'ont pas trouvé la clef de la zone issacoise. Lourde défaite 57 à 72.

Ils n'ont pas forcément failli aux choses proposées, mais plutôt dans l'engagement et la détermination, et surtout dans le respect des consignes.

Dimanche 18, les seniors filles et la réserve masculine recevaient de concert le club de Razac-sur-Isle.

**Les filles** débutaient l'après-midi par une large victoire méritée 63 à 29.

**Les réservistes** ont profondément enfoncé le clou dans le dernier acte avec une victoire facile mais pas courue d'avance, 86 à 61.

Le match aller n'avait vu la victoire sarladaise qu'à l'extrême limite des quarante minutes et de trois petits points seulement. Les Sarladais prennent provisoirement la quatrième place du classement.

**Les seniors masculins 1**, en déplacement à Puymirol, dans la banlieue agenaise, coleader de la poule, avaient encore dû faire preuve d'imagination pour constituer une équipe digne de ce nom. Quel dommage ! On peut rêver, peut-être simplement imaginer le résultat final avec une formation plus complète ?

En effet, les joueurs présents, sans se prendre pour plus forts qu'ils ne sont, donnent peut-être une simple leçon de réalisme et d'envie. Partis avec le simple objectif d'éviter l'affront du match aller, - 30, ils restent humbles durant toute la partie, profitant des

## Tennis

## L'exploit de l'ES Montignac tennis !

C'est en effet un authentique exploit qu'ont réalisé les joueurs montignacois ce dimanche 18 janvier en remportant leur première rencontre dans cette poule très relevée. L'adversaire du jour, Boulazac, se présentait pourtant avec pratiquement ses meilleurs éléments.

La journée avait pourtant mal débuté : le leader boulazacois, le jeune Jérémie Géraud, 3/6, gagne son duel face à Sébastien Risterrucci, 5/6, sur un score qui ne reflète qu'imparfaitement l'âpreté du match, 6/1 6/3. Fabrice Bernard, 15/1, malade, ne peut ensuite que limiter les dégâts, opposé au talentueux Félix Wanneveich, 5/6, 6/3 6/4. Mais la révolte vient de Ludovic Mons, 15/2, très motivé et particulièrement efficace, qui ne laisse aucune chance à son adversaire du jour, le jeune Tony Vallat,

pourtant mieux classé, 15/1, en deux sets secs, 6/1 6/4. Julien Lhomond, 15/3, doit également s'imposer face à un adversaire qui ne lui laisse pas développer son jeu, il bataille pour l'emporter finalement 6/4 7/5. Reste donc le double, comme souvent décisif, face à une paire boulazacoise très talentueuse mais peut-être trop confiante. Ludovic Mons et Seb Risterrucci jouent un match plein, alternant puissance et toucher pour l'emporter finalement en trois sets, 3/6 6/3 6/4. Score final : Montignac 4 et Boulazac 2.

Il reste deux rencontres à jouer. Une victoire suffit désormais pour assurer le maintien.

**Agenda.** Dimanche 25 janvier, l'équipe 1 se déplacera à Coulouneix-Chamiers, la 3 à Coux-et-Bigaroque et la 2 recevra Bassillac.

## Divers

❑ **URGENT, RECHERCHE MAISON à LOUER** proche de Sarlat, meublée si possible, 2 chambres, terrain. — Tél. 06 84 36 80 43 (laisser message si répondeur).

❑ **Bruno RICHARD, le bourg, 24250 Castelnaud, grimpeur-élagueur (certifié d'État), TRAVAUX D'ÉLAGAGE, abattage et démontage arbres dangereux avec matériel adapté, devis gratuit, possibilité enlèvement des branches.** — Tél. 06 83 50 95 74.

❑ **Homme qualifié FERAIT PETITS TRAVAUX** de menuiserie, pose de parquet flottant, de lambris, de placards, aménagements intérieurs, cesu acceptés. — Tél. 06 86 02 97 19.

**SARL PÉRIGORD RESTAURATION**  
**ELECTRICITÉ GÉNÉRALE CLIMATISATION**  
*Installation/Dépannage Intervention rapide*  
☎ **05 53 31 10 50**

❑ **A-B-C-D, brocante à Cénac, ACHÈTE commodes, petits meubles, tables de nuit, tableaux, bibelots, tout ce qui date des années 20 à 70, paiement immédiat.** — Tél. 05 53 29 49 96 ou 06 82 84 57 93.

❑ **GUYLAINE, ACHAT-VENTE de BROCANTE** dans la Tour du Bourreau à Sarlat, propose aussi un service de ramassage de chaises en tout genre : paille, cannage, tissu. Travail à l'ancienne fait main. Devis gratuit. Entrée libre. — Tél. 06 63 57 04 03.

❑ **Céline L, NETTOYAGE AUTO, intérieur/extérieur, avec véhicule de prêt, petit prix, maxi service.** — Sarlat, tél. 06 86 43 67 33.

❑ **SARL DOUSSEAU, plomberie, sanitaire, chauffage. Vente et pose d'inserts, chauffage central couplé avec chaudière à fioul ou à gaz, très bon rendement. Cuisinière ou chaudière bois-charbon. Pompe à chaleur. Pose d'adoucisseurs. Devis gratuit.** — Tél. 05 53 30 36 32.

❑ **PLÂTRIER-PEINTRE, intérieur-extérieur, petits travaux, intervention rapide, devis gratuits.** — Tél. 05 53 29 43 66.



❑ **PERDU CHAT** angora, roux, le 31 décembre 2008, aux environs de Temniac, tatoué DVY022. Forte récompense. — Tél. 06 70 85 24 71, 05 53 29 17 93 ou 05 53 29 93 13.

❑ **Service Clean, entreprise de nettoyeurs professionnels et particuliers PROPOSE NETTOYAGES et MÉNAGES, chèques emploi service acceptés.** — Tél. 06 69 27 95 67.

❑ **Association loi 1901 d'airsoft la Pad RECHERCHE TERRAIN boisé ou en friche** dans les environs de Sarlat, en vue d'une location. — Tél. 06 76 09 35 59.

**ENTREPRISE P. CHAUSSE & Fils**  
*Travaux publics et carrières*  
**AU SERVICE DES PARTICULIERS**  
*pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable gravier, goudronnage*  
**Tél. 05 53 29 70 16**

❑ **Dame avec expérience FERAIT MÉNAGE** les mardi, mercredi et jeudi, secteur de Saint-Cyprien, Belvès et Sarlat. — Tél. 06 37 21 32 81.

❑ **ARBORÉA ELAGAGE, taille raisonnée, abattage délicat, travaux sur corde.** — Patrick Lopez, 24250 Daglan, ÉLAGUEUR ARBORISTE, certifié taille et soins aux arbres, tél. 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

**F. BENNATI**  
**ANTIQUITÉS & DÉCORATION**  
à BEYNAC  
**ACHÈTE AU COMPTANT**  
Meubles, tableaux et objets anciens  
**Tél. 05 53 28 17 79**

❑ **Acheteurs français, allemands, anglais, hollandais, etc., RECHERCHENT** entre particuliers MAISONS, appartements, terrains. Partenaire européen. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60 (Réf. PHR 22).

**L'ESSOR SARLADAIS**  
Hebdomadaire d'information  
Siège social :  
29, avenue Thiers - 24200 SARLAT  
CPP n° 1008 C 83767  
Propriétaire :  
Madame Marie-Louise ARMAGNAC  
Directeur de la publication :  
M. Michel DELPECH  
Rédactrice en chef : Josette DELPECH  
Édité par :  
IMPRIMERIE DU SARLADAIS  
29, avenue Thiers - Sarlat  
Imprimé par  
ROTO GARONNE  
47310 ESTILLAC  
Tirage :  
9 100 exemplaires  
Dépôt légal  
à parution  
2007  
La direction se réserve le droit de refuser toute insertion sans avoir à justifier sa décision.

## Automobile

## Renault Mégane

Renault annonçait que cette troisième version allait procurer quelques surprises. Dans un segment C qui représente 30 % des ventes de la marque au losange sur la planète, Mégane 1 (en 1995) puis Mégane 2 (neuf ans plus tard) ont su conquérir plus de huit millions et demi de clients disons... paisibles et se contentant souvent d'une machine à rouler sans soucis. Même si les dernières versions musclées ont décroché, deux ans de suite, le titre de sportive de l'année décerné par le magazine Echappement dont on connaît l'exigence en la matière.

Mégane 2 fut le véhicule le plus vendu toutes catégories en Europe occidentale. Bref, Mégane 3 se devait de franchir une barre placée très haut par Renault qui entend bien devenir un des plus brillants constructeurs, et pas seulement sur notre vieux continent. Ainsi, face aux Citroën C4, Peugeot 308, Fiat Bravo ou Toyota Auris, qui sont de très bons produits parmi la centaine de disponibilités sur le marché (chiffre incroyable au demeurant), les techniciens ont sérieusement phosphoré. Tout d'abord en proposant une version cinq portes ainsi que non pas une trois portes mais un vrai petit coupé qui ne sera disponible qu'en janvier 2009. En effet, l'accent a été mis sur le design afin de proposer du dynamisme, de la fluidité, de la sensualité et, au final, une impression de robustesse élégante. C'était le but de ses concepteurs et, incontestablement, il a été largement atteint.

Le coupé est plus bas de 48 mm par rapport à la berline qui, tapie au sol, a pourtant une belle allure.

À l'intérieur, même recherche de raffinement avec des matériaux de très grande qualité, une ergonomie remarquable, dont un volant réglable en hauteur et en profondeur. Et, il faut le souligner, autant de confort pour les passagers arrière de la cinq portes que du coupé ; à noter que les sièges de celui-ci offrent un maintien latéral bien supérieur.

Côté coffre : 405 l sur la berline et 377 l sur le coupé ; c'est dans la bonne moyenne. Ajoutons qu'une vraie roue de secours (même dimension de pneumatique que les quatre autres) est disponible gratuitement. Sinon, contentez-vous du système gonfleur dont vous savez déjà ce que nous en pensons !

Au volant, on apprécie tout de suite – outre le silence de fonctionnement – la précision de conduite. Elle est grandement liée à la nouvelle direction assistée électrique et au nouvel essieu arrière. Sur des routes humides, parfois boueuses, Mégane 3 reste rivée à l'asphalte et pardonnera même certaines erreurs de conduite.

Toutefois, nous avons moyennement apprécié l'étalement "à l'allemande" des suspensions du coupé qui, sur certaines petites routes du Libournais, se sont montrées parfois agressives envers nos vieilles vertèbres.

La palette des motorisations est fort large ; trop même à notre humble avis, et Renault va sûrement la resserrer dans quelques mois : huit moteurs Diesel (avec ou sans FAP sans entretien) de 85 à 160 ch ; ils devraient encore représenter plus de huit ventes sur dix. Le 130 ch nous semble le plus homogène, associé à une boîte six vitesses d'une douceur reposante.

Sa consommation dépasse à peine les cinq litres de gazole aux cent et le couple atteint 300 Nm.

L'offre essence n'est pas négligeable non plus, de 100 à 180 ch. Ce dernier bloc quatre cylindres turbo bénéficie lui aussi d'un couple de 300 Nm. Son utilisation est totalement différente, même si les reprises à bas régime (dès 1 250 tours) ne lui font pas peur. La sécurité, cheval de bataille chez Renault, n'est évidemment pas en reste. La fameuse norme Euro NCap devrait évoluer de cinq à six étoiles très prochainement, et Mégane 3, est assurée de décrocher ce nouveau maximum.

Renault mise aussi sur un objectif de qualité qui là encore est parfaitement maîtrisé. "Nous souhaitons arriver dans les trois premiers dans ce domaine", déclare-t-on chez Renault.

Ce podium est certainement à portée de main avec Mégane 3 car la petite espagnole (née dans l'usine de Palencia) est véritablement un produit abouti où rien n'a été négligé. Et l'on perçoit alors le chemin colossal qui a été gravi si l'on compare les productions d'un passé relativement récent.

Mégane 3 à partir de 18 400 € (berline) et 20 300 € (coupé).

Jean Teitgen

## Cyclisme

## Cyclotourisme sarladais

## Circuits des 27 et 30 janvier

Départ de Sarlat à 13 h 30 depuis le parking de la gare des voyageurs.

**Mardi 27. A/B/C, environ 70 km :** Sarlat, Malevergne, Saint-Vincent-Le Paluel, Sainte-Nathalène, Eyriac, Salignac, Borréze, Souillac, Cazoulès, Rouffillac, Sarlat.

**Vendredi 30. A/B/C, environ 80 km :** Sarlat, Vitrac, Cénac, Maraval, Daglan, Saint-Pompon, Saint-Laurent-La Vallée, Siorac-en-Périgord, Saint-Cyprien, Beynac, La Roque-Gageac, Vitrac, Sarlat.

## Cyclo-cross de l'UCS

Le samedi 24 janvier, dans le cadre du domaine de la Borie et ses environs, aura lieu le traditionnel cyclo-cross organisé par la section Ufolep de l'Union cyclosportive sarladaise.

Le départ est fixé à 14 h 30 pour l'épreuve d'initiation des moins de 13 ans et à 15 h pour les seniors et les jeunes.

Nul doute que les concurrents viendront nombreux car le championnat de France se déroulera bientôt.

## Revue de presse

## Massif central

" Les Mystères du diamant noir " : la couverture du trimestriel annonce... la couleur. Idéal pour prolonger le Festival international de la truffe à Sarlat et les sensations intenses. Pour les odeurs, la presse écrite ou autres ne savent pas encore faire.

Les photos en noir et blanc qui illustrent le sujet ont été prises chez nos voisins lotois de Lalbenque. Elles auraient pu être captées dans notre Périgord Noir.

Vous en saurez plus sur Blaise Pascal, vous casserez une bonne croûte chez Francis à Brive tout en décryptant les écritures murales, déambulerez – comme lors de chaque numéro – sur le 45° parallèle, mais aussi sur les pas de George Sand.

Neige tonique, amandiers, histoire de la frangipane... : le tour d'horizon est une nouvelle fois fort large.

Jean Teitgen

moindres failles adverses, et il y en a. Les Sarladais veulent se prouver que malgré leur classement actuel ils ne sont pas aussi loin des équipes de tête. Si le score final de 78 à 61 peut instiller le doute dans l'esprit des lecteurs, ce résultat, quatre minutes avant la fin du match, n'était que de 62 à 58, oui Sarlat a fait douter le leader pendant trente-cinq minutes. En faisant deux fois l'élastique au score, la seconde fois en passant devant.

On peut nourrir quelques regrets !

**Agenda.** Samedi 24 janvier, les poussins recevront Tourtoirac. Match à 14 h 30, rendez-vous à 13 h 30.

Les benjamins accueilleront Le Lardin. Match à 16 h, rendez-vous à 15 h.

Les cadets iront à Tourtoirac. Match à 15 h, départ à 13 h 30.

Dimanche 25, les seniors filles se déplaceront à Tourtoirac. Match à 14 h, départ à 12 h.

Les seniors garçons 2 se rendront également à Tourtoirac. Match à 16 h, rendez-vous à 14 h.

Les seniors garçons 1 affronteront Lahourcade au gymnase municipal. Match à 15 h, rendez-vous à 14 h.

**IMPRIMERIE DU SARLADAIS**  
29, avenue Thiers - SARLAT  
**Tél. 05 53 59 00 38**

## Divers

□ Dame, auxiliaire de vie, 25 ans d'expérience, avec références, FERAIT MÉNAGE, courses, aide aux repas, garde de nuit, aide à la toilette et soins courants auprès d'une personne handicapée, tiendrait compagnie, possède véhicule personnel, disponible immédiatement, cesu. — Tél. 06 14 02 90 13.

□ Jeune homme sérieux FERAIT PETITS TRAVAUX de peinture (murs, plafonds, volets, portails, boiserie), accepte cesu. — Tél. 06 73 51 38 89.

□ SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC : insert tubé, de 45 € à 50 € ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 65 € ; cantou et chaudière à bois, de 70 € à 80 € suivant état. Ces tarifs s'entendent pour les ramonages effectués annuellement. — Téléphone : 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

□ Pour l'ENTRETIEN de vos ESPACES VERTS, je suis à votre disposition avec tout le matériel nécessaire, cesu acceptés. — Téléphone : 06 08 37 56 57.

## ANTIQUITÉS SARLADAIS

**Renaud HUTIN**  
Achat - Vente - Estimation  
Mobiliers - Tableaux - Beaux objets - Art déco  
300 m<sup>2</sup> d'exposition Ouvert toute l'année  
40, avenue Thiers - SARLAT  
05 53 31 20 08 ou 06 80 66 02 50

□ Entreprise de plomberie RECHERCHE SECRÉTAIRE pour s'occuper des factures un jour par semaine. — Tél. 06 10 08 28 64.

□ Professeur espagnol DONNE COURS tous niveaux, enfants, adultes, préparation aux voyages, soutien scolaire, conversation. — Tél. 05 53 31 69 46.

□ Thierry, artisan-peintre, les Pechs, tél. 06 74 41 81 27, PROPOSE peinture intérieur/extérieur, enduits décoratifs, pose toile de verre, etc. Boiserie, fabrication volets toutes dimensions, pose, etc. Rénovation de parquets, vitrification, etc. Devis et déplacement gratuits.

## ANDRÉ ARTISAN

à SAINT-GENIÈS  
TRAVAUX D'ENTRETIEN  
Peinture intérieur/extérieur, façades volets, avant-toit, maçonnerie reprise crépi, fissures joints apparents et autres  
Entretien sur monuments funéraires  
Tél. 06 77 92 78 98

□ GÉRANCE ANNUELLE placée au cœur de la vieille-ville, BAR-RESTAURANT, terrasse 100 couverts, caution 35 000 € et gérance annuelle 45 000 € HT. — Téléphone : 06 11 97 71 40.

## TARIFS

Petite annonce (forfait 5 lignes) ..... 8,00 €  
Ligne supplémentaire ..... 1,50 €  
Petite annonce domiciliée ..... 16,50 €  
Annonce encadrée ..... 12,50 €  
Annonce encadrée fond couleur ..... 15,50 €  
Annonce encadrée et domiciliée ..... 19,00 €  
Avis divers ou encadré dans la commune ..... 16,50 €  
Remerciements décès .. 19,00 €  
Faire-part ..... 19,00 €  
Remerciements ou faire-part + photo ..... 26,00 €  
Avis de messe ..... 15,00 €  
Défense de chasser ..... 18,00 €

## Locations

□ Sarlat, 500 m du collège et des écoles primaires, à l'année, STUDIO de 35 m<sup>2</sup>, chambre en duplex, cuisine non équipée, chauffage électrique, très confortable, place de parking devant la porte, libre le 1<sup>er</sup> février, 350 € mensuel + charges + 1 mois de caution. — Téléphone : 05 53 59 16 18 (HR).

□ Sarlat centre, emplacement commercial n° 1, LOCAL de 100 m<sup>2</sup> de plain-pied + étage pour réserve, 8 m de vitrine, libre, bail précaire, 2 500 € mensuel. — Cédric Bonoron Immobilier, Sarlat, téléphone : 06 75 20 06 14.

□ Secteur sauvegardé de Sarlat, LOCAL COMMERCIAL avec possibilité de logement. — Téléphone : 06 08 32 12 43.

□ Sarlat centre, STUDIO, refait à neuf, cuisine équipée, 330 € mensuel. — Tél. 06 73 00 21 02.

□ Sarlat, Madrazès, MAISON T4/T5 sur 2 niveaux, 3 chambres, bureau, 2 salles de bain, cuisine équipée, garage, dépendance, chauffage électrique, terrain clôturé de 2 500 m<sup>2</sup>, libre, 790 € mensuel + charges. — Tél. 06 03 37 09 80.

□ Cède LOCATION-GÉRANCE d'un RESTAURANT situé dans le vieux Sarlat. — Tél. 06 08 32 12 43.

□ MAISON individuelle, séjour, cuisine, 3 chambres, W.-C., salle de bain, garage, jardin, 680 € mensuel + charges. — Tél. 05 53 59 38 79.

□ Sarlat centre-ville, STUDIO MEUBLÉ, chauffage électrique, 280 € mensuel, charges partielles comprises, + 1 mois de caution. — Tél. 06 83 59 67 25.

□ En Périgord, Borreze, 25 km au nord de Sarlat, à l'année, MAISON F4 en pierre, très bon état, séjour, 3 chambres, bureau, garage, cour, chauffage au gaz, libre, 580 € mensuel. — Tél. 06 07 64 01 44.

□ Sarlat, APPARTEMENT T2, cuisine équipée, 420 € mensuel + charges. — Tél. 05 53 59 38 79.

□ Saint-Julien-de-Lampon, PAVILLON, 4 pièces, garage, 441 € mensuel. — Tél. 05 53 74 51 59.

□ Dame FERAIT MÉNAGE et repassage, cesu acceptés. — Téléphone : 06 81 60 05 13.

□ Jean-Pierre BORDAS, 17, allée des Acacias, 24200 Sarlat, tél. 05 53 30 38 77 ou 06 73 64 25 51, ets.bordas.jp@orange.fr, ponçage machine vitrification de parquets, planchers, escaliers, pose planchers flottants, collés ou cloués.

□ Golf de Rochebois RECHERCHE 2 JARDINIERS avec expérience de mars à fin septembre, maîtrise de la conduite d'engins agricoles souhaitée. — Envoyez CV au Domaine de Rochebois, 24200 Vitrac, ou téléphone : 05 53 31 52 52 pour rendez-vous.

□ Conseillère Avon, cosmétiques, parfums, bijoux, RECHERCHE RÉUNIONS. — Tél. 06 30 24 33 45.

□ Domme, à partir d'avril, RECHERCHE SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE parlant anglais, femme de chambre et femme de chambre lingère couturière, CDD à temps complet. — Téléphone : 05 53 28 31 41.

□ Entreprise de menuiserie aluminium et métallerie à Saint-Geniès RECHERCHE OUVRIER QUALIFIÉ en CDD avec possibilité de CDI, expérience en bâtiment souhaitée et notions d'électricité si possible, 35 heures hebdomadaires, salaire en fonction de la qualification. — Téléphone : 05 53 28 82 77 ou 06 83 29 82 93.

□ Commune de Carsac-Aillac, MAISON T4, cuisine aménagée/grand salon-séjour, 3 chambres, salle de bain, salle d'eau, remise, libre le 1<sup>er</sup> février, 650 € mensuel + 1 mois de caution. — Contactez la mairie, tél. 05 53 31 52 00.

□ Sarlat centre-ville, MAISON sur 2 niveaux, entièrement refaite, sans jardin, cuisine, séjour, 2 chambres, salle d'eau, W.-C., garage, 500 € mensuel. — Tél. 06 03 22 63 10 (le soir).

□ A 2 km du centre Leclerc, jusqu'au 15 juin, F3 et F4 MEUBLÉS, 390 € mensuel charges et eau comprises. — Tél. 06 80 48 75 99 ou 06 85 99 60 94.

□ 2 km de Sarlat, route de Brive, STUDIO MEUBLÉ, au calme, 350 € mensuel, eau, électricité et chauffage compris. — Tél. 06 86 77 38 77.

□ Sarlat, au cœur du centre-ville, 2 PIÈCES d'environ 50 m<sup>2</sup>, cuisine américaine équipée, salle de bain, W.-C., 380 € mensuel. — Tél. 06 87 04 57 68.

□ Sarlat ville, LOCAL de 65 m<sup>2</sup> à usage de bureau ou commerce, chauffage au gaz ; studio de 36 m<sup>2</sup>, vide. — Tél. 06 81 06 34 15.

□ Saint-Geniès, APPARTEMENT dans maison, séjour, cuisine, 2 chambres, salle d'eau, 2 W.-C., cour, chauffage électrique + cheminée, libre. — Tél. 05 53 28 97 85.

□ Vitrac, APPARTEMENT MEUBLÉ, 1 chambre, grande terrasse, véranda, idéal pour couple ou personne seule, libre. — Tél. 05 53 28 33 35 (HR) ou 06 86 77 32 63.

□ Sarlat, Madrazès, près de Corsaire, APPARTEMENT, 2 chambres, salle à manger, cuisine aménagée, salle de bain, garage. — Téléphone : 06 07 46 46 26.

□ 20 km de Sarlat, jusqu'en mai, MAISONS MEUBLÉES, de 350 € à 500 € mensuel. — Téléphone : 05 53 28 26 48.

□ Sarlat centre-ville, calme, APPARTEMENT, 2 chambres, grand séjour avec coin-cuisine, salle de bain, courette. — Tél. 05 53 31 94 59.

□ Sarlat, proche Champion, grande MAISON, état neuf, 3 chambres, salle de séjour, cuisine, salle de bain, W.-C., garage, 500 m<sup>2</sup> de terrain clos, menuiserie isolante, chauffage au gaz de ville, libre le 15 janvier, 700 € mensuel + 22 € ordures ménagères. — Téléphone : 05 53 58 39 59 (entre 12 h et 13 h).

□ Siorac-en-Périgord, F3. — Téléphone : 05 53 28 92 31.

□ 4 km de Sarlat, MAISON de campagne, tranquille. — Téléphone : 06 80 10 03 71 ou 05 53 59 28 98.

Appartements. T1 : à Sarlat, avenue de Selves. T2 : à Sarlat, impasse Aristide-Briand, 30 m<sup>2</sup> et 40 m<sup>2</sup> ; Pont de Campagnac ; rue de la République ; chemin des Monges ; rue du Siège. T2 meublés : à Sarlat, place des Oies ; rue Saint-Cyprien ; rue Vincent-Van Gogh. T3 : à Sarlat, avenue Gambetta ; rue Eugène-Delacroix ; rue Louis-Mie ; à Vézac. T4 : à Sarlat, résidence Sarlovèze ; les Jardins du Pontet ; le Pontet ; à Saint-Cyprien, rue du Lion. Maisons. F3 : à Saint-Crépin-Carlucet ; à La Roque-Gageac. F4 : à Saint-Cyprien, rue des Remparts ; à Javerlhac, rue de l'Église ; aux Eyzies-de-Tayac-Sireuil ; à La Chapelle-Aubareil. F5 : à Beynac.

**AGENCE J.-L. PHILIP**  
SARLAT  
34, avenue Gambetta et 34, avenue du Général-Leclerc  
Tél. 05 53 31 44 44 et 05 53 59 33 61  
Fax 05 53 31 44 40 et 05 53 59 35 95  
Site Internet : <http://agencephilip.fnaim.fr>

□ Sarlat nord, GARAGE de 70 m<sup>2</sup> avec étage, conviendrait à artisan pour stockage matériel, véhicule, meubles ou autres, fermeture par 3 points. — Tél. 05 63 39 81 01 ou 06 63 57 04 03.

□ Sarlat centre-ville, T3, très bien situé, très bon état, cuisine équipée, séjour, 2 chambres, salle de bain, balcon, 450 € mensuel. — Téléphone : 05 53 57 74 19 ou 06 08 55 44 10.

□ Saint-Geniès, 10 km de Sarlat, à l'année, APPARTEMENT ou STUDIO MEUBLÉS, très calme, à la campagne. — Tél. 05 53 28 90 88.

□ Avenue de Madrazès, MAISON type F4 sur deux niveaux, cave, parking et jardin privatif. — Tél. 06 62 44 53 22.

□ Centre-ville, 2 STUDIOS, chauffage au gaz, libres, 240 € mensuel + 1 mois de caution. — Téléphone : 06 76 33 21 45.

□ Saint-Cyprien, MAISON T4, cour + parking, libre, 600 € mensuel, références exigées. — Téléphone : 05 53 29 23 22 ou 06 07 15 91 13.

□ Nord de Sarlat, à la campagne, T3 MEUBLÉ, 400 € mensuel ; T4 meublé, 500 € mensuel. — Téléphone : 06 89 33 87 40.

□ Cénac bourg, MAISON indépendante, salon, séjour, salle de bain, 2 chambres, cuisine intégrée, 2 W.-C., mezzanine, garage, terrasse couverte, libre le 1<sup>er</sup> mars. — Tél. 05 53 31 13 49 (HR).

□ Sarlat, GRANDS GARAGES situés à proximité immédiate de la place Pasteur, pour 2 voitures, bateaux, caravanes, fermeture par rideaux électriques. — Téléphone : 06 85 29 69 06.

□ Sarlat, APPARTEMENT de 35 m<sup>2</sup>, impeccable, cuisine séparée et aménagée, chauffage individuel au gaz, cave, parking privé, 380 € mensuel + 20 € de charges. — Téléphone : 05 53 50 43 70 (le soir).

□ Sarlat centre-ville, à l'année ou jusqu'au 30 juin, STUDIO, T2, F2, balcon, 230 €, 290 € et 320 € mensuel charges et eau comprises. — Téléphone : 06 80 48 75 99 ou 06 85 99 60 94.

□ Siorac-en-Périgord, à l'année, MAISON T4 de 100 m<sup>2</sup> de plain-pied, 3 chambres, cheminée avec insert, chauffage central au gaz, garage, jardin clos, libre le 1<sup>er</sup> mars, 650 € mensuel, références exigées. — Tél. 05 53 59 62 74.

□ 20 km de Sarlat et 10 km de Souillac, MAISON mitoyenne de village, tout confort, 2 chambres, salle d'eau, cuisine, séjour, garage, 2 terrasses. — Tél. 05 53 59 22 63 ou 06 42 08 96 17.

□ Marquay, MAISON de plain-pied, chambre, cuisine, salle à manger, W.-C., salle de bain, débarras, terrasse couverte. — Téléphone : 05 53 59 61 72.

□ Proissans, LOGEMENT T2, 360 € mensuel. — Tél. 05 53 59 15 77.

□ Sarlat centre-ville, APPARTEMENT de 36 m<sup>2</sup>, refait à neuf, tout confort, 295 € mensuel. — Tél. 05 53 59 48 33 ou 06 30 97 13 15.

□ Sarlat, 500 m du centre Leclerc, à l'année, petit APPARTEMENT T2 en rez-de-chaussée, tout confort, cour clôturée. — Tél. 05 53 31 00 64 (HR).

□ Florimont bourg, MAISON T3 non meublée, 2 chambres, salle de bain, cellier, cuisine américaine, sans garage ni jardin, chauffage central, libre en février, 400 € mensuel. — Téléphone : 06 70 11 46 86 ou 05 53 28 41 78 (HR).

□ Salignac, MAISON de BOURG, séjour, cuisine américaine, 2 chambres, salle d'eau, W.-C. séparés, état neuf, parking, libre, vide. — Tél. 05 53 28 98 51 ou 06 86 13 39 69.

□ 6 km de Sarlat, MAISON neuve de 130 m<sup>2</sup>, 4 chambres, salle de bain (douche et baignoire), cuisine aménagée, terrasse couverte, garage, 1 500 m<sup>2</sup> de terrain. — Téléphone : 06 89 97 23 61.

□ Le Bugue, APPARTEMENT T3, tout confort, sans jardin, 420 € mensuel ; Saint-Cyprien, STUDIO de 60 m<sup>2</sup>, 390 € mensuel ; MAISON T3, tout confort, 450 € mensuel. — Tél. 06 82 53 48 94.

## Ventes

□ RENAULT Laguna 1,8 l essence, 1996, 220 000 km, vert métallisé, contrôle technique O.K., bon état, 1 300 € à débattre. — Téléphone : 06 84 36 80 43.

□ PORTILLON en bois exotique, largeur 1 m. — Tél. 05 53 31 11 46 (HR).

□ Vézac, dans résidence, PAVILLON, 4 pièces, garage, libre, 480 € mensuel. — Tél. 05 53 74 51 59.

□ Cénac, APPARTEMENT T4, cuisine/salle à manger, 3 chambres, salle de bain, buanderie, cellier, libre le 1<sup>er</sup> mars, 550 € mensuel. — Tél. 06 80 05 91 40 (laisser message).

## L'IMMOBILIER DU FUTUR

## Nos locations :

Locaux commerciaux : Sarlat centre-ville, pierres apparentes, beaucoup de cachet, 600 € ; refait à neuf, axe principal, 600 €.

Studio à Sarlat, petit balcon, proche commerces, 320 € (eau et chauffage compris).

T2 neuf à Sarlat, parking, cuisine équipée, 400 €.

T4 à Sarlat, autres apparentes, cuisine équipée, double vitrage, 600 €.

Maison de ville T3 à Sarlat, lumineuse, sur plusieurs niveaux, 575 €.

Maison neuve T3 à Vitrac, cuisine équipée, jardin, garage, 630 €.

Maison T4 à Proissans, terrain, buanderie, 750 €.

Meublés : T2 à Sarlat, 420 € (eau, électricité et chauffage compris) ; beau studio, double vitrage, jardin, 330 € ; T2 à Saint-Geniès dans village de vacances, piscine, terrain de tennis, 330 € et 390 € ; T2 à Daglan, 350 €.

Retrouvez toutes nos offres en vous connectant sur le site [www.immobilierdudufutur.com](http://www.immobilierdudufutur.com) ou en nous contactant du lundi au vendredi au 05 53 31 11 77

□ 2 km de Sarlat, MAISON, 4 chambres, cuisine, séjour, véranda. — Tél. 05 53 59 27 26.

□ Sarlat, lieu-dit Maison Blanche, CHAMBRES, tout confort, au calme, libres. — Tél. 06 72 95 94 51.

□ A l'année, avenue du Colonel-Kauffmann à Sarlat, PARKINGS tous véhicules, 25 places disponibles ; garde-meubles, containers sécurisés. — Tél. 05 53 30 44 04.

□ Saint-Geniès, à la campagne, APPARTEMENT, 2 chambres, séjour coin-cuisine, balcon, cour, calme, état neuf. — Tél. 05 53 28 98 51 ou 06 86 13 39 69.

□ Saint-Geniès, MAISON avec terrain, 4 chambres, 2 salles de bain, chauffage par insert + convecteurs, cour, jardin, remise, piscine, 720 € mensuel. — Tél. 06 31 64 14 26.

□ Carsac, MAISON neuve de 110 m<sup>2</sup>, cuisine, salon, 3 chambres, 2 salles de bain, 2 W.-C., chauffage au sol, préau, terrain clôturé de 600 m<sup>2</sup>, libre le 1<sup>er</sup> avril, 700 € mensuel. — Tél. 05 53 29 37 56 (après 19 h) ou 06 87 74 69 50.

□ Sainte-Nathalène, MAISON neuve, 3 chambres, garage, terrasse couverte avec barbecue, chauffage au bois. — Tél. 05 53 30 31 76 (laisser message si répondeur).

□ Centre-ville, APPARTEMENT F2, cuisine équipée, Interphone, cour intérieure, 320 € mensuel. — Tél. 06 74 88 32 31.

□ Sarlat centre, T2 de 50 m<sup>2</sup> au 1<sup>er</sup> étage, refait à neuf, terrasse, immeuble classé. — Tél. 06 74 33 19 64.

□ TRACTEUR Renault 60 étroit ; charrues bisoc et trisoc non-stop ; cover crop, 24 disques, repliable ; tracteur Renault 51 avec chargeur. — Tél. 05 53 59 22 05.

□ RENAULT Clio 1,5 l dCi, septembre 2003, 129 884 km, 4 portes, climatisation ; Peugeot 206 16 S, mars 2001, 99 500 km, ABS, climatisation ; Citroën Xantia Turbo Diesel, 1998, 211 200 km, ABS, climatisation ; Citroën Berlingo Société Diesel, octobre 2000, 175 000 km, porte latérale ; Ford Fiesta Diesel, juin 1991, 159 221 km, 5 cv, 4 portes. — Garage Le Parc à Beynac, tél. 05 53 29 57 17.

**L'ATELIER DU PC**  
**LE PONTET**  
 ENFAME STATION GILL  
**SARLAT**  
 05 53 28 49 43  
**MAGASIN INFORMATIQUE**  
 • VENTE • REPARATION  
 WWW.ATELIERDUPC.COM

□ RENAULT Kangoo Utilitaire dCi 60, 2004, 61 000 km, très bon état, 5 600 € TTC, TVA récupérable. — Négociant, tél. 06 43 08 41 25.

□ LOCAL COMMERCIAL de 147 m<sup>2</sup> à vendre ou à louer, du style et de la perspective au cœur du centre historique de Sarlat. — Téléphone : 06 89 30 70 36.

□ ADOMICILIMMO : ventes immobilières, 400 sites en France et à l'étranger. — ZIMMERMANN Michel, commercial, 24370 Simeyrols, tél. 06 70 85 12 30 ou site : [www.adomicilimmo.com](http://www.adomicilimmo.com)

□ RENAULT Twingo, 169 600 km, moteur 45 000 km, 1995, + Honda 600 CBR, 12 000 km, 8 200 € l'ensemble ; canoë, 3 places, 120 €. — Tél. 06 61 41 30 77.

**BRADERIE**  
 du 05/01/09 au 20/02/09  
**CARRIÈRE**  
**DU CRO-MAGNON**  
**LES EYZIES (24)**  
 Nombreux lots de pierres brutes de sciage et façonnées  
 Tél. 05 53 28 13 90

□ RENAULT R 19 Diesel, 208 000 km, 1992, bon état, 1 000 €. — Téléphone : 06 88 48 71 87.

□ Plombier et électricien depuis 20 ans FERAIT TRAVAUX sur toute la région. — Tél. 06 22 34 08 23 ou 05 53 28 24 94.

□ RENAULT Espace III DT RTE 2,2 l, 1997, 167 000 km, très bon état, climatisation, autoradio CD, 5 500 € à débattre. — Tél. 06 80 32 71 34.

Réf. 668/B - Vitrac, GRANGE à restaurer (+ de 100 m<sup>2</sup> au sol), four à pain, ancien séchoir attenant à la grange, environ 5 000 m<sup>2</sup> de terrain, environnement calme et proche de Sarlat, 160 000 € FAI.

Réf. 676/B - Saint-André-Allas, TERRAIN à BÂTIR de 2 000 m<sup>2</sup>, eau et électricité à proximité, possibilité de construction d'une maison de plain-pied, prix intéressant.

Réf. 678/B - EXCLUSIVITÉ. La Canéda, grande MAISON de plain-pied, entièrement refaite à neuf, 4/5 chambres, terrasses, chauffage central, vaste sous-sol, terrain de 2 900 m<sup>2</sup>, proche du centre-ville. Prix, nous consulter.

Réf. 680/B - Nord de Sarlat, ENSEMBLE IMMOBILIER en pierre, à restaurer, en partie habitable, sur 1 ha de terrain attenant, 160 000 € FAI.

AGENCE TRANSIMMO  
 16, rue Fénelon à Sarlat  
 Tél. 05 53 29 44 90  
 Fax 05 53 29 76 89

**Taille - Tonte**  
**Débroussaillage - Clôtures**  
**Mon Petit Jardin**  
 Entretien à l'année  
 Devis gratuits  
 Les Combettes - 24200 CARSAC  
 Tél. 05 53 30 24 38 - 06 19 17 01 64

□ PEUGEOT 206 Diesel, 155 000 km, 2000, 3 500 € ; groupe électrogène sur roues, 300 €. — Téléphone : 06 75 51 13 58.

□ Entreprise Jérôme CHARTIER, MAÇONNERIE GÉNÉRALE, petits et grands travaux, rénovation, charpente. — Tél. 06 79 79 06 14.

□ GAZINIÈRE Inox, 4 feux ; lit en bois exotique, 140 x 90 ; 2 tabourets de bar en Inox bleu. — Téléphone : 05 53 31 19 55 (HR) ou 06 76 42 35 15.

□ CAMPING-CAR Challenger profilé Fiat 2,8 l HDi, 2006, 22 500 km, toutes options, 4 places, excellent état, garantie 3 ans, 32 500 €. — Tél. (HB) 06 74 70 93 92 ou 05 53 28 83 98.

□ LAND ROVER Freelander 2 l Diesel, 2000, 225 000 km, 3 portes, 6 000 €. — Tél. 06 75 70 67 85.

□ Saint-Martial-de-Nabirat, 800 m du village, MAISON entièrement de plain-pied, très bon état général, cheminée, cuisine équipée, garage attenant, chauffage au fioul, jardin de 4 400 m<sup>2</sup>, 215 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

□ FOIN de coteaux en bottes. — Tél. 05 53 28 47 03 (HR de préférence).

□ RENAULT Clio STE dCi 65, 2006, 108 000 km, climatisation, autoradio CD, verrouillage centralisé, vitres électriques, direction assistée, ABS, cache-bagages, 5 000 € TTC. — Négociant, tél. 06 43 08 41 25.

□ NOURRISEUR à veaux, état neuf ; foin de coteaux. — Téléphone : 05 53 28 41 91 (HR).

**Intérieur - Extérieur**  
**Marbre - Pierre**  
**Piscine**  
**CARRELEUR**  
**A SAINT-GENIÈS**  
**SYLVAIN HARMAND**  
 www.epch-carrelage.com  
**06 78 66 05 76**  
**05 53 29 90 59**

□ Sarlat centre, particulier vend MAISON d'architecte neuve de 71 m<sup>2</sup>, 3 chambres, 400 m<sup>2</sup> de terrain, prestations et situation exceptionnelles, 185 000 €. — Téléphone : 06 59 78 70 99.

□ 400 m des commerces, dans village au sud de Sarlat, TERRAIN de 1 500 m<sup>2</sup>, 36 300 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

□ GAZINIÈRE Indesit Inox, état neuf, valeur 400 €, vendue 200 € à débattre, visible à Sarlat. — Téléphone : 06 83 10 02 29 ou 05 53 28 81 29.

□ FAUTEUIL RELEVEUR électrique, couleur marron, état neuf. — Tél. 05 53 28 84 78.

□ SCOOTER Ovetto 49 cm<sup>3</sup>, décembre 2001, noir, très bon état, 600 €. — Tél. 05 53 30 33 97.

□ TOYOTA Corolla essence, très bon état, 180 000 km, contrôle technique O.K., 700 €. — Téléphone : 06 30 61 33 61.

□ 5 min de Sarlat, très joli TERRAIN à BÂTIR de 2 746 m<sup>2</sup> avec c.u., entièrement clôturé et viabilisé, terrassement effectué, très belle exposition, 20 € le m<sup>2</sup>. — Téléphone : 06 08 58 11 19.

□ GRUE de CHANTIER Potain type HD11, à montage rapide, hauteur 15 m, flèche 18 m, levage 1 t, équipée d'un essieu de route, très bon état, 20 000 € à débattre. — Tél. 06 07 58 07 99 ou 05 53 31 02 90.

□ Sarlat, proche centre Leclerc, MAISON entièrement de plain-pied et sur sous-sol, 3 chambres, cheminée, chauffage au gaz de ville, 183 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

**DELORT AGENCEMENT**  
 Combles - Rangements  
 Parquet - Lambris - Terrasses  
 Portes-fenêtres bois/alu/PVC  
 Intérieur - Extérieur  
 Les Castines - 24290 MONTIGNAC  
 05 53 50 51 44 [delort-agencement.com](http://delort-agencement.com)

□ Saint-Martial-de-Nabirat, dans bourg, secteur calme avec vue, MAISON du XVIII<sup>e</sup> siècle de 150 m<sup>2</sup>, 2 cheminées, cuisine et salle de bain rénovées, cave, grange aménageable de 60 m<sup>2</sup> au sol, terrain de 500 m<sup>2</sup>, 190 000 € à négocier. — Tél. 06 99 20 78 64.

**MATÉRIEL NEUF et d'OCCASION**  
**Ets FAURE**  
 24590 JAYAC  
 Tél. 05 53 28 84 53  
 06 07 40 21 59  
 Fax 05 53 29 83 09  
 Service - Qualité

□ ELECTROMÉNAGER, Whirlpool, 2002 : four à micro-ondes MT 264, chaleur pulsée, 150 € ; réfrigérateur Art 607, 150 € ; lave-linge Siemens, 2002, Siwamat XS 440, 4 kg, 150 €. — Tél. 06 86 16 11 56.

□ Carsac, ARTISAN TOITURE : démaillage, maçonnerie, remplacement et réparation de gouttières. — Tél. 06 86 06 27 36.

□ BOIS de CHAUFFAGE, chêne sec, en 0,50 ou 1 m, possibilité de livraison. — Tél. 06 83 92 49 70.

□ Retraité vend CITROËN C5 Diesel, fin 2004, nombreux équipements : autoradio CD, rétroviseurs rabattables, climatisation automatique, etc., excellent état, 9 800 €. — Tél. 06 88 49 84 66.

□ BARQUE de pêche + remorque, neuves, moteur électrique, longueur 3 m. — Tél. 05 53 28 49 58 ou 06 72 32 30 35.

□ Sarlat centre-ville, APPARTEMENT très ensoleillé, 3 chambres, salon/cheminée, grande terrasse, cuisine indépendante équipée + loggia, garage fermé, 214 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

**T.P.H.**  
 Terrassement  
 Assainissement  
 Emplèrage - Castine  
 Devis gratuits  
 Pascal HANNIER  
 Le Cèdre - 24370 SIMEYROLS  
 05 53 59 49 50 - 06 87 47 74 69

□ CHAUDIÈRE à FIOUL Chappée, à ventouse, très peu servi. — Tél. 05 53 29 28 72.

□ Vallée de la Dordogne, entre Sarlat et Saint-Cyprien, TERRAIN de 3 086 m<sup>2</sup> avec c.u., 17 € le m<sup>2</sup>. — Tél. 05 53 28 54 79.

**Ets COSTE**  
**Comptoir du Parquet**  
 Fabricant & Négoce pour Professionnels & Particuliers  
 Conseils  
 Location de ponceuse  
 Vente produits d'entretien et de finition  
 English spoken  
 Français parlé  
 — Bénéficiez de la TVA à 5,5 % —  
 Ouvert du lundi au vendredi 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30, le samedi de 8 h à 12 h  
**05 53 29 52 05**  
 Le Bourg - LA CHAPELLE-PÉCHAUD - CASTELNAUD-LA CHAPELLE  
 Fax 05 53 28 55 36 - [www.parquet-coste.com](http://www.parquet-coste.com) - E-mail : [coste.bois@wanadoo.fr](mailto:coste.bois@wanadoo.fr)

□ Cause double emploi, REMORQUE Trigano, 1,46 x 1 x 0,40 m, basculante, pneus neufs, très peu servi, 400 €. — Tél. 06 30 44 97 81.

□ Gourdon, zone pavillonnaire, à 700 m du centre-ville et des commerces, MAISON F4 de plain-pied, neuve, tout confort, prête à habiter, sur terrain de 750 m<sup>2</sup>, frais de notaire réduits, 240 000 €. — Sarl le Pradal, tél. 05 53 28 21 93.

□ Domme, dans impasse calme, 3 min à pied de la bastide, MAISON de plain-pied de 76 m<sup>2</sup>, 2 chambres, salon avec véranda, cuisine américaine avec terrasse agréable sur petit jardin, salle de bain, W.-C., le tout refait à neuf, double vitrage, chauffage électrique, 115 000 €. — Tél. 06 82 41 30 50 ou 06 89 87 40 19.

□ Sarlat, proche du centre-ville, APPARTEMENT F4 de 96 m<sup>2</sup>, à rénover, bien situé, parking et cave. — S'adresser à l'Agence L'Immobilier du Futur à Sarlat, tél. 05 53 31 11 77.

□ TERRAINS avec c.u., par lots de 3 000 m<sup>2</sup>, 11 € le m<sup>2</sup>, situés près du bourg de La Chapelle-Aubareil, à 12 km de Sarlat et 5 km de Montignac-Lascaux. — Tél. 05 53 28 85 20 (HR).

□ Sarlat, ENSEMBLE de 2 APPARTEMENTS dans immeuble ancien en centre-ville, studio meublé et appartement T4 entièrement rénovés, 203 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

□ VOITURE sans permis Aixam, 2001, 11 000 km, entièrement révisée, très bon état, gris métallisé, prix à débattre. — Téléphone : 06 85 41 03 24.

Ouvert toute l'année  
**Sauna • Jacuzzi**  
**Modelage**  
**Piscine • Fitness**  
 Parc Teamie  
 Réervations et renseignements : 05 53 28 98 29  
 Mail : [teamie@wanadoo.fr](mailto:teamie@wanadoo.fr)

□ PEUGEOT 407 HDi 136, 2004, 55 000 km, 15 000 €. — Téléphone : 05 53 59 41 31.

□ Venez visiter les derniers appartements disponibles dans la RÉSIDENCE MONTFORT, grand standing, avec terrasse, à deux pas du centre-ville, sur rendez-vous. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 05 53 59 09 29.

□ Hauteurs de Castelnaud, TERRAIN de 3 000 m<sup>2</sup>, viabilisé et borné, + 50 m<sup>3</sup> de pierres anciennes, plan de construction prêt à déposer en mairie. — Tél. 06 74 29 11 30.

□ CANAPÉ 3 places + pouf 3 places + fauteuil crapaud Fly, coloris marron, valeur 650 €, vendus 300 €. — Tél. 05 53 28 86 30.

□ CITROËN Berlingo utilitaire HDi, 2001, 129 000 km, très bon état. — Tél. 06 66 47 46 75.

□ TABLE RONDE en chêne, Ø 120, + 3 rallonges, expertisée 700 €, vendue 650 €. — Tél. 06 30 44 97 81.

□ PARABOLE, double tête, + démodulateur, 30 €. — Téléphone : 06 30 44 97 81.

□ FERRAILLE : débarrasse maisons, caves et greniers, récupération de ferraille (machines agricoles, tracteurs, voitures), toutes distances. — Tél. 06 86 06 27 36.

□ 13 km de Sarlat, MAISON ancienne de caractère sur 15 000 m<sup>2</sup> de terrain avec jolie vue, cantou, four à pain, 3 chambres, bureau, 265 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

**SARL INFORMATIQUE.COM**  
**VENTE DE MATÉRIEL INFORMATIQUE**  
 PIÈCES DÉTACHÉES  
 IMPRIMANTES  
 SCANNERS  
 CARTOUCHES...  
 Des centaines de références en stock !  
**INTERVENTIONS à DOMICILE**  
 à partir de 22,50 €  
 DEVIS GRATUIT PRÊT DE PC EN CAS DE PANNE  
 Résidence Du Bellay  
 16, rue Rossignol - SARLAT  
**Tél. 05 53 29 45 23**

□ SUZUKI Swift GLX 90 essence, février 2008, 13 500 km, 3 portes, 5 places, noire, jantes alu, toutes options, 10 000 €. — Téléphone : 06 80 73 82 79.

□ PEUGEOT 206 1,4 l essence 5 cv, février 2005, 80 000 km, très bon état, 6 300 €. — Tél. 06 80 08 46 30.

□ 2 MAGNIFIQUES DRAPS métrés blancs, entièrement brodés main, pour lit en 140. — Tél. 05 53 59 04 96 (HR).

□ AUDI A4 Advance Edition TDi 140, août 2007, garantie août 2009, 23 500 km, jantes alu, régulateur de vitesse, radar de recul, détecteur de pluie, allumage des feux automatique, 23 000 €. — Téléphone : 05 53 30 34 51 ou 06 84 68 97 79.

□ Meyrals, 15 km de Sarlat, MAISON de BOURG, 2 chambres, cuisine, salle à manger de 27 m<sup>2</sup> avec poêle à bois, combles de 50 m<sup>2</sup> aménageables, 120 000 €. — Téléphone : 05 53 59 29 14 ou 06 76 41 93 23.

□ Cénac, MAISON de plain-pied, jamais habitée, confortable et lumineuse, agrémentée d'une grande terrasse couverte, 3 chambres, cuisine équipée, frais de notaire réduits, 203 000 € AI. — Agence Sarlat Immobilier, tél. 05 53 59 63 01.

□ 2 LITS, 80 x 190 cm, matelas + sommier Dunlopillo, impeccables, 150 € l'un ; canapé convertible Steiner, 3 places, déhoussable, 140 x 190 cm, 250 €. — Téléphone : 05 53 31 02 37 (HR).

□ TOUPIE Super Comète, 8 vitesses, avec chariot à tenonner et contre-profilés, diverses fraises, 1 200 €. — Tél. 05 53 29 73 17.

□ RENAULT 5, 1986, 124 000 km, bon état, contrôle technique O.K., petit prix, visible au garage Nebout à Saint-Vincent-de-Cosse. — Tél. 05 53 30 40 39 ou 06 03 04 38 97.

## Ciné-rencontre au Rex

Karmapa, la lignée des êtres éveillés



Le cinéma Rex présente un ciné-rencontre dans le cadre de Mythes et réalités, le jeudi 29 janvier à 20 h 30, autour du film "Karmapa".

La projection de ce documentaire de 1 h 15 sera suivie d'une rencontre avec la réalisatrice et scénariste Laurence Guy-Lentin.

### La lignée des éveillés.

Depuis l'éveil du Bouddha, il y a environ 2 500 ans, ses paroles et ses enseignements ont été transmis de maîtres à disciples à travers diverses lignées ininterrompues jusqu'à nos jours.

La lignée du Karmapa a vu le jour au Tibet, il y a près de mille ans. Né en 1985, Ogyen Trinley

Dorjé en est la dix-septième incarnation. Il est en exil en Inde depuis janvier 2000.

Qui est Karmapa ? Qu'est-ce que la lignée ?

**POUR UN BON COUSCOUS**  
**LA PALMERAIE**  
 à SARLAT  
 Spécialités marocaines  
 Vendredi soir, samedi et dimanche **MÉCHOUI**  
 MENUS et CARTE VARIÉS  
 Couscous à emporter  
 Réservations :  
**05 53 30 31 40**  
 Ouvert tous les jours sauf le lundi

### SARL S.A.G.E LASPAS

Electricité générale

54 bis, rue Fontaine-de-l'Amour  
 24200 SARLAT-LA CANÉDA  
**Tél. 05 53 59 00 29**  
 Fax 05 53 59 28 79  
 E-mail : [sage-laspas@orange.fr](mailto:sage-laspas@orange.fr)

**ELECTRICITÉ BÂTIMENT INDUSTRIEL**  
**ALARME INCENDIE VOL**  
**FOURNITURES ET POSE MONTE-ESCALIER**  
**AUTOMATISME DE PORTAIL**  
**CHAUFFAGE ELECTRIQUE...**  
**CLIMATISATION**

### SARL JOUCLAS QUERCY PÉRIGORD

Plomberie, sanitaire & chauffage

54 bis, rue Fontaine-de-l'Amour  
 24200 SARLAT-LA CANÉDA  
**Tél. 05 53 31 05 59**  
 Fax 05 53 59 20 97  
 E-mail : [jouclas.24.bureau@wanadoo.fr](mailto:jouclas.24.bureau@wanadoo.fr)

**CHAUFFAGE HYDRAULIQUE - POMPE À CHALEUR**  
**AÉROTHERMIE - GÉOTHERMIE - ECS SOLAIRE**  
**PUITS CANADIEN**  
**VENTILATION PARTICULIER & COLLECTIF**  
**PLOMBERIE**  
**DÉPANNAGE 24 H/24**

A compter du 1<sup>er</sup> mai 2009, la société S.A.G.E LASPAS fusionnera avec la société JOUCLAS QUERCY PÉRIGORD afin de mieux vous servir.  
 L'ensemble du personnel de ces deux sociétés vous présente ses meilleurs vœux et vous remercie de votre confiance.  
 Votre satisfaction est notre engagement quotidien.

## Lycée, cinéma et environnement

Pour la troisième année consécutive, l'ensemble des lycéens de classe de seconde sont conviés à assister à un documentaire de sensibilisation à l'urgence environnementale.

Réchauffement climatique, marché de la faim, les sujets d'indignation hélas ne manquent pas... Cette fois, il s'agit d'évoquer les dangers de la pollution agrochimique sur la santé. Les chiffres évoqués lors d'un colloque international, filmé au siège de l'Unesco, font froid dans le dos : augmentation de 93 % du nombre de cancers masculins depuis vingt-cinq ans, explosion des cas de leucémie, de diabète ou de

stérilité... qu'il faut relier aux 76 000 tonnes de pesticides répandues chaque année en France. Et dont les agriculteurs et leurs familles sont les premières victimes.

Intitulé " Nos enfants nous accuseront ", ce documentaire s'attarde sur une petite commune du Gard qui a courageusement choisi de convertir en bio les 220 repas servis quotidiennement. Le maire, les instituteurs, les cantiniers, les enfants et leurs parents - de la commune de Barjac - ont tous choisi de modifier leurs pratiques alimentaires. Pour faire mentir les scientifiques qui prédisent une baisse à venir de notre espérance de vie.

Cet exemple montre qu'il est possible de lever tous les obstacles (coût, approvisionnement, habitudes) quand l'opinion éclairée et les pouvoirs publics agissent ensemble, au service du bien commun.

Avec cette opération, le lycée Pré-de-Cordy confirme sa double vocation inscrite dans son projet d'établissement, à savoir développer l'éducation à l'environnement et valoriser son pôle d'excellence dans le domaine du cinéma-audiovisuel.

Une projection gratuite de ce documentaire sera proposée le vendredi 23 janvier à 20 h 30 au cinéma Rex.

## NOUVELLE MÉGANE COUPÉ

PORTES OUVERTES DU 22 AU 26 JANVIER



[www.renault.fr](http://www.renault.fr)

**IL EST TEMPS DE CHANGER**

\* Ouverture exceptionnelle le dimanche 25 (suivant autorisation) pour le réseau Renault. Les concessionnaires agréés participent. Des offres financières sont proposées (7102 km : 4 517€ - Diesel : 242 km/motocycle : 114-174).

